

«LOS JOVENES HAN DICHO SI AL MOVIMIENTO»

AMPLIAS VOTACIONES PARA CONSEJEROS Y CONCEJALES



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, miércoles, 18 de noviembre de 1970

AÑO XXXI :: N.º 10.382
PRECIO: 4' - PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO
DEL MOVIMIENTO»
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION
Y TALLERES
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

FRANCO Y EL PRINCIPE DEPOSITAN SU VOTO



MADRID. — El Caudillo deposita su voto, para la elección de concejales, en la Sección 109, presidida por don José Luis Cuadrado García. — (Foto Cifra Gráfica)



RESULTADOS PROVISIONALES DE LAS ELECCIONES EN PALMA

CONSEJEROS	votos
Miguel Garau Carbonell	22.417
Rafael Llinás Vallespir	21.265
Miguel Gayá Font	20.863
Francisco Bisquerra Vila	19.850
Antonio Orell Pons	18.431
Jeronimo Saiz Gomila	16.759
Antonio Ramis Caldentey	16.549
Juan Torres Rullán	16.009
Juan Oliver Bauzá	9.354
Juan Llompard Tauler	8.791
Bartolomé Picó Alomar	8.564
José Rosselló Seguí	6.947

CONCEJALES	votos
Mario Darder Andreu	14.993
Julio Barrado Torres	12.019
Gabriel Sampol Homar	11.128
Emilio Bohigas Moreno	7.124
Santiago Soler Roca	6.535
Salvador Llopis Borrás	3.101
Antonio Catalá Valcaneras	2.691
Fernando Truyols Coll	2.403
Demetrio J. Peña Collado	2.221
Francisco Vidal Martínez	2.006
Antonio Llabrés Seguí	1.894
José Llaseras Plantalamor	1.193
Miguel Font Torrens	934

MADRID. — Los Príncipes de España Don Juan Carlos de Borbón y Doña Sofía, acudieron a media mañana a uno de los colegios electorales establecidos en El Pardo para depositar su voto. — Foto Cifra Gráfica

DECLARACIONES DE LOS MINISTROS SECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO Y GOBERNACION A LA PRENSA Y TELEVISION

EN BALEARES LA JORNADA ELECTORAL TRANSCURRIÓ DENTRO DE LA MAYOR NORMALIDAD



Durante toda la jornada se registró en Palma una gran afluencia de votantes a los colegios electorales.

Lord Thomson dijo ayer a Sánchez Bella:



«ENVIARE 10.000 TURISTAS A MALLORCA EN LOS PROXIMOS CUATRO MESES»

(Páginas interiores)

Huyendo de los ingleses

Palma del Río, (Córdoba). — Manuel Benítez "El Cordobés" ha regresado a la tranquilidad de su finca "Saetilla", en término de Palma del Río. Estaba harto de las batallas contra los periodistas en Inglaterra, que no le dejaban estudiar inglés. Otra vez se ha dejado barba. El famoso está a punto de volar a América y mientras espera el vuelo, disfruta de la tranquilidad de sus posesiones. (FOTO CIFRA)



MAÑANA SE CELEBRARA CONSEJO DE MINISTROS

EL VIERNES, EL JEFE DEL ESTADO Y EL GOBIERNO ASISTIRAN A LOS FUNERALES POR EL ALMA DE JOSE ANTONIO

MADRID, 17. (Pyresa). - Pasado mañana jueves, se celebrará el próximo Consejo de Ministros. El viernes día 20, fecha en que tendría que reunirse el Consejo, el Jefe del Estado y el Gobierno en pleno asistirán en el Valle de los Caídos a los funerales por el alma del Fundador de la Falange, José Antonio Primo de Rivera.

LAS ELECCIONES EN TODA ESPAÑA

«LOS JOVENES HAN DICHO SI AL MOVIMIENTO»

Madrid, 17. (Pyresa). — «Los jóvenes han dicho si al Movimiento», y también al futuro de España», manifestó esta noche el Ministro Secretario General, don Torcuato Fernández Miranda, al dar cuenta a los periodistas, junto con el Ministro de Gobernación, don Tomás Garrigó Goni, del resultado de las elecciones celebradas hoy en toda España, tanto para Consejeros Locales del Movimiento como para Concejales por el Tercio de representación familiar.

El Ministro Secretario General destacó la participación juvenil en las elecciones a Consejeros del Movimiento, que tienen la significación de medos de participación en la vida política a través del Movimiento. Aunque no puede establecerse cifra concreta, el señor Fernández Miranda destacó la sorpresa que ha constituido respecto a la apatía política de que se ha hablado últimamente la gran participación electoral, especialmente de jóvenes, de la que ya era un indicio el gran número de candidatos en plena juventud. «Esto demuestra —dijo— que a quienes les cuesta trabajo creer en nuestro sistema son en su mayoría personas de cierta edad. En cambio, la gente joven liberada de viejos prejuicios, sí quiere participar y lo ha demostrado hoy». A la pregunta de un periodista extranjero sobre el por qué de la fecha no festiva en que se han celebrado las elecciones, el señor Fernández Miranda contestó que en otros países también se celebran las elecciones en día laborables y puso como ejemplo los Estados Unidos. «Además —dijo— el español

AMPLIAS VOTACIONES PARA CONSEJEROS LOCALES Y CONCEJALES

DECLARACIONES DE LOS MINISTROS SECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO Y GOBERNACION

considera el domingo como suyo y durante el hace lo que le parece porque se lo tiene ganado con el trabajo de la semana.

Ambos Ministros contestaron a cuantas preguntas hicieron los informadores sobre el tema de las elecciones y prometieron seguir informando durante el resto del día y en las próximas fechas sobre el resultado, conforme se vaya conociendo.

Acompañaban a los dos Ministros el Subsecretario de Información y Turismo, señor Hernández San Pelayo, en representación del Ministro; Vicesecretario General del Movimiento, señor Orti Bordás; Subsecretario de la Gobernación, señor Cruyiles; Directores Generales de Prensa, Radio y Televisión, de Política Interior, de Administración Local, Delegados Nacionales de Prensa y Radio del Movimiento y de la Familia, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Presidente de la Diputación y otras personalidades.

cualquiera de las anteriores, habiéndose acercado a los 1.200. También la afluencia de votantes femeninos ha sido muy notable, pudiendo calificarse de extraordinaria en algunas provincias, donde sobre todo durante las primeras horas de la votación, ha rebasado la de votantes varones. Igualmente debe

EL JEFE DEL ESTADO Y ESPOSA Y LOS PRINCIPES DE ESPAÑA VOTARON EN EL COLEGIO DE EL PARDO

Madrid, 17. (Pyresa). — El Jefe del Estado y su esposa votaron poco antes de las cuatro y media de la tarde en uno de los colegios electorales de El Pardo. Con anterioridad, los Principes de España habían depositado, también sus votos, en el mismo colegio.

Sus Excelencias llegaron a los locales de la graduada mixta San Fernando, en donde se hallaban las mesas para la votación de Concejales por el distrito de Universidad, así como para la elección de Consejeros Locales del Movimiento. El Caudillo y su esposa fueron recibidos por el Jefe Local del Movimiento del distrito de Universidad, don Luis Borreguero, cuya esposa entregó a doña Carmen Polo de Franco un ramo de flores, en medio de los aplausos de las personas que se hallaban congregadas a la puerta del colegio electoral.

El nombre del Generalísimo figuraba en la hoja número 15 de la sección 109, correspondiente al distrito Universidad, por orden alfabético, como el de los demás

votantes. En la casilla correspondiente a la profesión, figuraba la siguiente: «Jefe del Estado».

El Caudillo y su esposa votaron primero en la Mesa de las elecciones a Concejales y seguidamente depositaron su voto en la urna de elecciones de Consejeros Locales del Movimiento. A continuación abandonaron el colegio electoral, siendo aclamados, al igual que a su llegada.

Los Principes de España don Juan Carlos de Borbón y su esposa doña Sofía, depositaron su voto a primera hora de la tarde para las elecciones a Concejales por el mismo distrito de Universidad. La Princesa fue obsequiada también con un ramo de flores, y los Principes departieron durante unos momentos con los miembros de la mesa electoral. Más tarde, votaron igualmente para la elección de Consejeros Locales del Movimiento. El público que se encontraba en las proximidades de la entrada del colegio electoral, aplaudió a los Principes, tanto a su llegada como a su salida.

LOS MINISTROS

Madrid, 17. (Pyresa). — El Ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, acompañado de su esposa, votó a las diez de esta mañana en el distrito de Buenavista, en el Colegio Electoral que correspondía a su antigua residencia. Poco después, a las doce del mediodía lo hicieron los Ministros de Gobernación y Secretario General del Movimiento, en Ferraz, 44 y General Mola, 61, respectivamente. A las 12.15 depositó su voto en el colegio de Serrano, 119, el Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, Enrique García Ramal. A las 13.30 hizo el Almirante Bafurone Colombo, Ministro de Marina en el colegio de Avenida de Los Toreros, 45; y, más tarde, lo hicieron los Ministros de la Vivienda, en Fernández de los Ríos, 52; Comercio, en Diego de León 12; Educación y Ciencia, en Reyes 4, y Agricultura, en Conde de Pañalver, 14.

Los Ministros de Industria e Información y Turismo, no han vo-

subrayarse la concurrencia de votantes jóvenes, y éstas han sido quizá las notas más características de la elección presente. No ha faltado tampoco la nota sentimental, como el caso de Teruel, donde varios enfermos hospitalizados manifestaron sus deseos de participar en la elección, facilitándoseles la emisión del voto mediante su traslado por ambulancias.

Como era de esperar —subrayó el Ministro— el desarrollo de la votación ha revestido caracteres de absoluta y completa normalidad, aunque sí deba señalarse el hecho doloroso del fallecimiento del candidato por Valladolid capital, don Narciso Barrenechea Miguel, en accidente de circulación y al que debemos considerar justamente como muerto en acto de servicio.

tado en las elecciones municipales por encontrarse fuera de España, el primero, y por no celebrarse elecciones en el distrito de Chamartín al que pertenece el segundo.

51% PORCENTAJE EN LAS ELECCIONES DE CONCEJEROS LOCALES

MADRID, 17. (Pyresa). — Los datos estimativos del resultado de las elecciones para Consejeros Locales del Movimiento, arrojan el resultado de un 51 por ciento de votantes, calculados sobre el censo general del 1960, en las poblaciones de más de 10.000 habitantes. La afluencia de personas mayores de 18 años ante las urnas durante esta jornada electoral representa de hecho un plebiscito indicativo de la atención que el pueblo español ha prestado a la primera convocatoria para elecciones de Consejeros Locales.

DECLARACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

Madrid, 17. (Pyresa). — A última hora de la tarde, el Ministro de la Gobernación recibió a los informadores madrileños, a los que hizo unas interesantes declaraciones en relación con las elecciones celebradas durante la jornada de hoy.

A las 8 de la mañana —señaló el Ministro— tuvo lugar la apertura de los colegios electorales en toda España. De las capitales de provincia sólo ha dejado de votar Barcelona, que ya lo hizo el pasado día 20 de octubre, y San Sebastián, donde el número de candidatos proclamados ha sido igual al de vacantes a proveer, por lo que la elección no ha resultado necesaria. Esta circunstancia se ha dado también en algunos municipios urbanos, pero su número no ha llegado a los veinticinco.

Deducido el electorado de las dos capitales indicadas y de los municipios de referencia, el número de votantes convocados a las urnas ha sido en números redondos de 15.000.000 de electores, de los que un 42 por 100 aproximadamente, son mujeres.

En cuanto a la afluencia de votantes, declaró que ha sido mayor de lo que se esperaba y superior a la del año 1966, pudiendo cifrarse, provisionalmente, en un cincuenta por ciento del censo. En algunas localidades hubo que prorrogar la hora de cierre de los colegios electorales. Las cifras superiores se han registrado en Albacete, Badajoz y Huesca. En esta provincia se sit-

peró el setenta por ciento. La votación menos nutrida se ha registrado en Vizcaya, Lérida y Sevilla. En la provincia andaluza la cifra de votantes ha estado entre el quince y el veinte por ciento.

Destacó también el señor Garrigó Goni la mayor afluencia de votantes en las provincias que en la capital.

CONCEJALES

El total de concejales del tercio familiar a proveer esta elección era de 9.890, contadas no sólo las producidas por renovación trienal ordinaria sino también las resultantes por fallecimientos o cese por causas diversas de Concejales cuyo mandato todavía no había expirado. Para dichas vacantes se presentaban cerca de 33.400 candidatos. Debe subrayarse que esta cifra representa un aumento inusitado con respecto a los candidatos proclamados en elecciones anteriores. Así por ejemplo en 1966, para un número análogo de concejales se presentaron sólo 21.350 candidatos, por lo que la cifra de elección actual representa un aumento de 52,22 por 100. Es también de advertir la considerable cifra de interventores que los candidatos han designado para que les representen en las mesas de votación. Como ya ha hecho notar la prensa, el número de mujeres aspirantes a concejales ha sido mayor en esta convocatoria que en

Parece que no es tan grande el peligro de contaminación por el desastre del «Erkowit»

LA CORUÑA, 17. (Pyresa). — La situación en torno al barco sudanés «Erkowit» varado en la playa de Bastiagueiro sigue estacionaria. Esta mañana, a bordo del remolcador alemán «Rotesand», con base en el puerto coruñés, se trasladó hasta el lugar donde está varado el mercante el Almirante Boado, Subsecretario de la Marina Mercante, que permaneció en el mar hasta las doce del mediodía. El fuerte oleaje no

permitió efectuar los trabajos con la rapidez deseada. Se han obtenido muestras del agua del interior de la bodega del buque, así como de los alrededores con el fin de analizarla y ver el grado de contaminación que posee, también el homólogo y un buzo especialista en rescates recorrieron las inmediaciones del barco donde se ha instalado un copo de 250 metros de longitud —de los que se usan para recuperar el petróleo cuando se derrama en el agua— con el fin de localizar algún bidón conteniendo insecticida que hubiera salido últimamente del «Erkowit». La tarea fue infructuosa. Las operaciones de rescate son dirigidas por la Marina de Guerra.

Mañana se espera que llegue a La Coruña una potente grúa de la Armada, en un intento de trasladar toda la mercancía de las bodegas. El siniestro afecta de forma directísima a la flota pesquera de bajura que ha permanecido en puerto, por orden de la autoridad de Marina. Cerca de cien tarrafas, que pescaban «al día» por las dos costas coruñesas, no se han hecho a la mar, lo que ocasionó pérdidas de gran cuantía.

También por orden de la Comandancia de Marina han sido incautadas esta mañana en la Lonja coruñesa varias partidas de nécoras y almejas. La súbita situación de crisis que se ha precipitado sobre el complejo mundo pesquero coruñés, se ha visto exteriorizada esta mañana,

cuando un grupo de vendedores de pescado —aproximadamente ciento cincuenta— se dirigieron a la Comandancia de Marina y expresaron el enorme perjuicio que se les ocasiona. Les fue tomada declaración a todas y se reintegraron a sus trabajos.

El Almirante Boado ha informado esta tarde que no es tan grande el peligro como se temía en un principio, ya que las grandes corrientes de agua que existen en la bahía coruñesa harán desaparecer rápidamente el peligro de contaminación. También informó el Almirante Boado que próximamente llegará a La Coruña un famoso toxicólogo inglés y un químico holandés para dictaminar el grado de contaminación y sus efectos.

TOMA DE POSESION DEL DIRECTOR ECONOMICO ADMINISTRATIVO DE PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO



El Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento Sr. Gutiérrez Rubio, acompañado del Secretario Nacional y de otras personalidades, en el acto de dar posesión del cargo de Director Técnico Administrativo de la Delegación a Don Abilio Bernardos de Quirós Salvador. (FOTO PYRESA)

MUERE CUANDO PRESIDIA UNA MESA ELECTORAL

Palencia, 17. (Cifra). — En la jornada electoral de hoy en la provincia se registró la triste noticia del fallecimiento del Presidente de una mesa electoral en Carrión de los Condes, Juan Boto Páñez. Se sintió repentinamente indispuerto en el curso de la votación y murió poco después.

D. JOSE SUAREZ, CORONEL JEFE DE INGENIEROS DE BALEARES RECIBIDO POR EL GENERALISIMO

EL JEFE DEL ESTADO RECIBIO TAMBIEN A UNA COMISION DE JEFES DEL EJERCITO DE ARGENTINA

Madrid, 17. (Pyresa). — Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia militar en el día de hoy, en su residencia del Palacio de El Pardo, entre otras, las siguientes:
Don José Suárez Campos, Coronel de Ingenieros, Jefe de Ingenieros de Baleares.

En la misma audiencia fue recibida una Comisión de Jefes del Ejército argentino que, presidida por el General de División don José Rafael Herrera, Comandante de Institutos Militares Argentinos y acompañada por el Ministro Plenipotenciario don Carlos Pena Gaona, en funciones de Embajador de la República Argentina en Madrid, del General de División don José Vega Rodríguez, Director de la Escuela Superior del Ejército español y del Coronel don Carlos Alberto Dalla-Tes, Agregado Militar a la Embajada de la República Argentina en Madrid, le cumplimentó con motivo de su visita a España.

NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

PARIS

Ha comenzado el tercer acto de las conversaciones entre Francia y Argelia sobre el petróleo del Sahara

SE TEME QUE SE PRODUZCA LA NACIONALIZACION QUE OBLIGUE A UNA NUEVA NEGOCIACION EN LA QUE LAS POSIBILIDADES DE ARGEL QUEDEN DISMINUIDAS

PARIS, 18. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde). — Las negociaciones franco-argelinas para la revisión global de los acuerdos de Evian de 1965, constituyen en sí una representación en tres actos —el tercero de los cuales ha comenzado ayer en París— cuyo desenlace final se ofrecerá en un epílogo que, por ahora, solo constituye una sospecha para los observadores y una sospecha grave: la nacionalización de la industria del petróleo en Argelia que, de producirse, modificará en todos sus aspectos los convenios de cooperación.

Esta representación, tuvo un prólogo inesperado que, en vez de un valor de explicación tuvo un carácter de provocación. En efecto, en julio último y de modo poco diplomático, el Gobierno de Argel anunció su propósito o más bien su decisión en firme, de elevar las tasas fiscales sobre el petróleo en un treinta y cuatro por ciento, con efectos retroactivos al primero de enero del pasado año. Así las cosas, los acuerdos de cooperación fueron puestos en entredicho y se aplazaron las conversaciones hasta el veintiseis de octubre, en Argel.

ENTREACTO CON ESPIAS AL FONDO

En esa pausa para la reflexión, sale a relucir un caso de espionaje entre industrial y político, que había de juzgarse en París el día veintisiete, es decir, al día siguiente de reanudarse las conversaciones en Argel. La historia, que contamos en su momento con pelos y señales, se refería a una Secretaria del Ministerio francés de Asuntos Exteriores, a un funcionario argelino del Ministerio de Industria y a un pintoresco sujeto, de nacionalidad argelina, que, de modo muy particular, le servían documentos confidenciales del Gobierno francés a los servicios secretos argelinos. Como contrapartida, en Argel se puso en la palestra otro caso de espionaje, esta vez llevado a cabo por una serie de agentes franceses que se decía operaban por su cuenta del Gobierno francés.

El segundo acto, tuvo lugar por escenario la capital argelina nificiara ante el tribunal militar de Blida (Argelia) el proceso de tres de una reanudación de la obra, en París, a mediados de noviembre. Y aquí están de nuevo para tratar el aspecto más espinoso de la negociación: La propiedad de las sociedades petroleras. Para facilitar las cosas, en Argel se sigue una escalada en materia de precios y en materia de nacionalización de compañías norteamericanas. Pero, con el fin de dar el mismo clima a este tercer acto, que tiene por escenario París, que el que tuvo por escenario Argel, mañana se iniciará ante el tribunal militar de Blida (Argelia) el proceso de tres franceses que, en un principio, estaban acusados de "espionaje económico" y que, ahora, ven los cargos convertidos en "actos que suponen un atentado a la seguridad nacional".

HACIA EL DESENLACE

Como pueden ver, la semejanza de situaciones entre el segundo y el tercer acto, está perfectamente lograda. Queda por saber cual será el desenlace de esta representación. Se afirma que en diciembre volverán a reunirse las delegaciones para poner a punto un acuerdo definitivo sobre todos los aspectos de la cooperación. No obstante, nadie las tiene todas consigo y hay temores de que, en el entreacto, se produzca la nacionalización y se obligue a una nueva negociación en la que, las posibilidades de beneficio de Argel, pueden quedar peligrosamente disminuidas.

Actualmente, se trabaja para conseguir "una nueva fórmula de cooperación, estable y duradera, capaz de garantizar el aprovisionamiento de petróleo en Francia y la permanencia de sus intereses industriales en Argelia". Y esto, durante "varios años". El tercer acto, ha comenzado. Pero nadie puede ni tan siquiera imaginar como terminará esta obra que comenzó con un acto nada diplomático y que prosigue de modo poco convincente.

BRUSELAS

SI GRAN BRETAÑA SE INCORPORA AL MERCADO COMUN

ESPAÑA MANIFIESTA SERIAS RESERVAS RESPECTO A UNA VINCULACION ENTRE GIBRALTAR Y LA CEE

Bruselas, 17. (Del corresponsal de Pyresa, Ignacio María Sanuy). — Esta mañana la Agencia Reuter en Bruselas difundió una información, recibida seguramente a través de la misión británica ante el Mercado Común en que se daba cuenta de que el Gobierno español se había dirigido a Walter Scheel, Presidente del Consejo de Ministros de la Comunidad Económica Europea, expresándole las serias reservas de España respecto a una vinculación entre Gibraltar y la CEE en el caso de la incorporación de Gran Bretaña como miembro de pleno derecho del Mercado Común.

En dicha carta, según Reuter, se adjuntaba el texto de las dos resoluciones de las Naciones Unidas sobre el problema de Gibraltar y un extenso memorandum en el que se especificaba las dificultades entre el Gobierno de Madrid y el de Londres a propósito del estatuto del Peñón.

Como se recordará, la comisión había establecido una primera posición sobre el problema considerando la posibilidad de incluir Gibraltar como territorio europeo cuyas relaciones exteriores aseguraba un país miembro de la CEE, a tenor de lo dispuesto en el párrafo cuarto de artículo 227 del Tratado de Roma, artículo que sirvió en su momento para resolver la posición de la comunidad respecto a Mónaco y San Marino. Gibraltar había sido incluido por Inglaterra dentro de la lista de territorios dependientes de Gran Bretaña, aunque no forme parte del territorio aduanero común de los ingleses. Al mismo tiempo, la comisión examinó la hipótesis de considerar a Gibraltar como un puerto franco. En este momento, un grupo de trabajo está estudiando la cuestión y parece que la Comisión Europea, antes de fines de año, presentará su punto de vista al Consejo de Ministros del Mercado Común.

ADVERTENCIA ESPAÑOLA

En relación con la carta, y puestos en comunicación con funcionarios de la secretaria del Consejo de Ministros, se nos ha dicho que se trata de una carta de carácter confidencial dirigida en nombre de su Gobierno por el Embajador Ullastres al Presidente del Consejo de Ministros. Hoy mismo se está trabajando en la traducción de dicho texto para su envío a los Ministros de Asuntos Exteriores de la CEE y a la Comisión de las Comunidades Europeas. Dichos funcionarios nos han dicho que se trata de un documento de carácter importante. Falta saber hasta qué punto influirá en las actuales negociaciones. Queremos añadir que, en el texto del Tratado de Roma, la hipótesis adecuada a Gibraltar figura en el mencionado artículo 227, por lo que algunos se extrañan que los negociadores españoles no hicieran en su día declaración de intención respecto a la definición del territorio español en concreto. Aunque la posición de la comisión ante este hecho es una posición meramente operacional que no entra para nada en el conflicto que opone a nuestro Gobierno con el de Gran Bretaña, se piensa que todo lo que pueda decirse quedará supeditado a la evolución del contencioso entre los dos países. Algunos señalan también que en los apéndices del Tratado de Roma los alemanes se cuidaron de incluir un protocolo definiendo el contenido del territorio alemán, así como una declaración sobre Berlín. Ambos textos pueden considerarse como un precedente de previsión para una cuestión territorial.

NUEVA YORK

LAS DISCUTIDAS «MEMORIAS» DE KRUSCHEV

EN FUENTES DIPLOMATICAS, BIEN INFORMADAS SE CREE QUE NO PROCEDEN, REALMENTE, DE SU PLUMA

OTROS CREEN QUE, EN EFECTO, SON AUTENTICAS PERO MUTILADAS, POSIBLEMENTE MANIPULADAS POR LOS SERVICIOS DEL KREMLIN PARA ALCANZAR UN DETERMINADO OBJETIVO

NUEVA YORK, 17. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — Durante seis años, Nikita Kruschev fue lo que se ha dado en llamar una «no persona». Su nombre desapareció por completo de todos los medios informativos soviéticos. El hombre que sin duda entrará en la historia como el que puso término al terror staliniano, devolviendo un semblante más humano a la revolución socialista, no tuvo tan siquiera el honor de ver una sola referencia en la Prensa, Radio o Televisión de su país a sus 75 cumpleaños, celebrado el año pasado.

Y he aquí que en las últimas horas Moscú ha decidido transformar a la «no persona» en un personaje de carne y hueso, confiando a la agencia Tass el cometido de publicar un comunicado sorprendentemente ambiguo, el que Kruschev niega que las presuntas memorias que están a punto de publicarse en el occidente procedan de su pluma o hayan sido enviadas por él a los mercados liberos capitalistas. Y re aquí que la Misión soviética en las Naciones Unidas ha juzgado oportuno publicar esta aclaración en el rascacielos de la paz en un documento distribuido por su agregaduría de prensa.

SORPRESA EN LA ONU

Si los ambientes diplomáticos en las Naciones Unidas se han sorprendido ante tan insólita reconversión de una no persona en persona, casi mayor sorpresa todavía les han causado otros aspectos de tan extraordinaria iniciativa. En primer lugar, la nota publicada por la Misión soviética habla de Kruschev a secas, sin mencionar el hecho de que hace seis años todavía fue Secretario General del Partido Comunista de la URSS y Primer Ministro de su Gobierno. En segundo lugar, la aclaración facilitada por Tass y difundida por la Misión niega que el antiguo líder soviético haya escrito sus memorias, sino tan solo insiste en que no fueron enviadas por él al extranjero, por lo que todo aquello que se publique debería ser considerado como una pura «fabricación».

Se abrigan pocas dudas ahora en los ambientes diplomáticos, muchos de ellos en contactos confidenciales con representantes del mundo soviético, de que las memorias o reminiscencias de Kruschev no proceden realmente de su pluma. La impresión que parece prevalecer es que el documento ha sido probablemente compilado por algún familiar o amigo íntimo de Kruschev sobre la base de notas auténticas tomadas por el propio Nikita, y que sumarían cerca de medio millón de palabras. También cunde ahora la impresión de que las «memorias» fueron entregadas por la KGB, o policía secreta soviética a uno de sus agentes, sin el conocimiento ni la aprobación de su autor. Se cree saber que la KGB posee el texto íntegro de las reminiscencias de Kruschev, habiendo decidido divulgar tan solo unas dos terceras partes del documento, posiblemente manipuladas, expurgadas o completadas por sus propios servicios, para alcanzar un objetivo determinado. La enigmática interrogación planteada en los ambientes diplomáticos en Nueva York consiste en saber a que se ha debido semejante iniciativa.

UN BUEN NEGOCIO

Medios informativos de todo tipo en unos 19 países están a punto de publicar ahora estas memorias, habiéndose convertido la empresa en un negocio que, hasta la fecha, ya cifra más de un millón de dólares. Es ésta, por cierto, la segunda vez que Kruschev es víctima de semejantes procedimientos. La empresa de la Televisión americana NBC difundió el 11 de julio de 1967 unos comentarios grabados en cinta y atribuidos a Kruschev, producidos por una señora Lucy Jarvis. La NBC jamás reveló como había tenido lugar semejante entrevista, ni como había llegado la cinta magnetofónica a sus manos.

Cualquiera sea el propósito perseguido por determinados organismos soviéticos al facilitar al mundo exterior estas presuntas «Memorias» de Kruschev, el hecho de que sean publicadas en el occidente —y publicadas con pingües beneficios— es objeto ahora de controversia en los pasillos de las Naciones Unidas. Muchos se preguntan si es lícito prestarse a este juego y cual sería la reacción de nuestro mundo si, por ejemplo, algún país socialista decidiera publicar unas memorias más o menos apócrifas, más o menos íntimas, de alguna personalidad del mundo político occidental.

¡¡USTED... MANAÑA PUEDE ESTAR ASI ¡¡EVITELO!!

examine hoy mismo el estado de su cabello y si en él observa **grasa, caspa, caída progresiva etc.** acuda con **URGENCIA**, nosotros sin compromiso le indicaremos la solución a su problema.

INSTITUTO MEDICO CAPILAR ALEMAN BAJO DIRECCION FACULTATIVA Reserve su hora de 11 a 20 h.

AVDA. JAIME III, 135 - 5.0 Reserve su hora de 11 a 20 horas al Tel. 21 07 58 PALMA DE MALLORCA Inst. en ALICANTE VALENCIA ZARAGOZA

VIAJE ESPECIAL A VIENA

Salida PALMA: 6 Diciembre—Regreso a PALMA: 13 Diciembre

VIAJE IDA Y VUELTA EN AVION

HABITACION Y DESAYUNO EN VIENA

Precio especial: 7.550 ptas.

Informes y reservas: **Viajes MISAN, S. A.**

Agencia de Viajes Grupo A - Título 182

MARQUES DE LA CENIA, 32

Teléfonos: 23 49 46 - 49

INTRA mod. Florida



distribuido por **radio CASTILLA sa**

Antonio Ribas, 43 - Tel. 210348 PALMA DE MALLORCA
Almacen: Tomás Forteza, 53-A

ULTIMAS PLAZAS!!!

AVION ESPECIAL A BARCELONA PARA VISITAR HOGAROTEL 10

22 Noviembre «DIA DE MALLORCA»

Salida: a las 9,00 Regreso: a las 21,00

PTAS. 1.000

Informes y reservas: **VIAJES ORBITA**

(Grupo A - Tit. 101)

Avda. Jaime III, 41 Teléfono: 22 70 40

Lea «BALEARES»

ENTREVISTA SANCHEZ BELLA - LORD THOMSON

Madrid, 17. (Pyresa). — El Ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, recibió a última hora de la mañana de hoy, en su despacho oficial, a magnate de la prensa británica Lord Roy Hebert Thomson, propietario del periódico «The Times», de Londres así como de una amplísima cadena de diarios, semanarios, estaciones de radio y televisión y en la actualidad uno de los principales promotores turísticos de Gran Bretaña.

Acompañaban a Lord Thomson sus principales colaboradores, los señores Peter Saabor, Vincent Jobb, Norman Corkhill, Bryan Jewell, Ellis Evans y Norman Lewis. También asistieron a la entrevista el Director General de Promoción del Turismo, don Esteban Bassols Montserrat, y el Consejero de Información de la Embajada de España en Londres, don Francisco José Mayans Jorre.

España es uno de los países que más atraen al financiero inglés para inversión de capitales

Manifestó Lord Thomson que enviará a Mallorca 10.000 turistas en los próximos meses

El Sr. Sánchez Bella expresó su satisfacción por recibir a una personalidad tan destacada y popular como Lord Thomson, a quien deseó una feliz estancia en España. Añadió que estaba a disposición de Lord Thomson y de sus colaboradores para analizar detalladamente en una sesión de

trabajo todas las cuestiones relacionadas con el turismo y con las posibilidades de inversión en la industria editorial española. «Tengo una gran admiración y siento gran respeto por la actividad de los «tour operators», a los que considero como elementos esenciales para el desarrollo turístico», dijo el Ministro.

Por su parte, Lord Thomson manifestó, en expresiones muy cordiales, su satisfacción por encontrarse en España y agradeció la invitación de que había sido objeto por el Ministro de Información y Turismo. Añadió que España es uno de los países que más le atraen para invertir capitales en las industrias turística y editorial, precisando a este respecto que el grupo que preside espera enviar a España dentro de cinco años medio millón de turistas anuales. También señaló su intención de desarrollar su especialización en publicaciones técnicas, precisando que España

constituye una magnífica plataforma de penetración en el mercado hispanoamericano.

En el curso de la conversación, se pasó revista a numerosos aspectos del desarrollo turístico español, resaltando el Sr. Sánchez Bella que es propósito de las autoridades españolas duplicar en ocho años nuestra capacidad hotelera. En relación con las inversiones en turismo, señaló que actualmente las inversiones públicas en este sector ascienden a unos doscientos millones de dólares anuales en infraestructura —especialmente mejora de aeropuertos, vías de acceso a los centros turísticos, obras de drenaje y depuración, etc.— y a unos cien millones de dólares en crédito hotelero. «Nuestro objeto —añadió el Ministro— es llegar a una inversión anual de seiscientos millones de dólares».

Lord Thomson agradeció las precisiones del Ministro de Información y reiteró al término de la entrevista la magnífica impresión que le ha producido la imponente realidad de turismo español y tuvo frases altamente elogiosas para la labor que en este terreno viene desarrollando el Sr. Sánchez Bella.

CONFERENCIA DE PRENSA

Madrid, 17. (Pyresa). — «La industria de viajes es la industria que está creciendo con mayor rapidez en el mundo entero, y me complace mucho que yo me haya convertido en parte de ella y pueda vivir su progreso y dinamismo», magnate de la prensa y turismo, manifestó Lord Thomson, magnate de la prensa y turismo británicos, durante una conferencia a la que asistieron el Ministro español de Información y Turismo, Sr. Sánchez Bella, y el Director General de Promoción del Turismo, don Esteban Bassols.

El señor Thomson dijo también, que se propone celebrar mañana, miércoles, una reunión de trabajo «para discutir formas adecuadas para el Gobierno español y sus propios intereses, que conduzcan a mayores desarrollos y comprensión dentro del campo del turismo».

En los últimos cinco años las compañías de Thomson han transportado más de ochocientos mil turistas británicos a España.

atrae el sesenta por ciento de los súbditos británicos que disfrutan de vacaciones en el exterior. Cada año los cinco aviones de la compañía «Britannia Airways», del mismo Thomson, traen a España cerca de doscientas mil personas durante el verano y más de treinta mil durante el invierno. Para 1971 llegarán, a través de estas agencias de viajes 277.000 ingleses. En 1975, la cifra de viajeros superará el medio millón anual.

El número de hoteles que trabajan en España para Lord Thomson asciende a sesenta y cinco, con acuerdos firmados para plazos de hasta quince años. En cuanto al número de vuelos previstos, manifestó que enviará a Mallorca diez mil turistas durante los cuatro próximos meses, y que, por el momento, se han vendido ya 150.000 plazas con vistas a los meses inmediatos.

PERSPECTIVAS

Una vez abierta la ronda de preguntas, que formularon en su gran parte directivos de hoteles y de agencias de viajes, respondieron a las mismas Lord Thomson y el Ministro de Información y Turismo.

«Si el turismo aumenta en número en España —manifestó el señor Sánchez Bella— es por falta de acondicionamiento de muchos de nuestros hoteles. Se impone, pues, la adecuación de las instalaciones. Ninguna compañía irá a lugares en que no se oírca «as que paisaje y sol». En cuanto a futuros planes del Ministerio dijo el titular del departamento que se duplicarían las plazas hoteleras y extrahoteleras hasta alcanzar, en ocho o diez años, la cifra de un millón dentro de cada clasificación.

Sobre la posibilidad de compra de Lord Thomson de un periódico español, manifestó éste: «Es algo que tendría que responder el Ministro, desde la vertiente política. Comprar un periódico en España sería fatal, porque tendríamos que mezclarlo en la política de un país sumamente evolucionado en este sentido y muy difícil de entender por nosotros. Sin embargo me interesaría por un proyecto de revista financiera o de otro tipo».

El Ministro de Información y Turismo impondrá mañana a Lord Thomson la «Medalla de Oro del Turismo», que le ha sido concedida por sus méritos como impulsor del turismo en España.

Entrevista Fontana Codina-Fernández Cela sobre la Ley Mills

Madrid, 17. (Pyresa). — Esta mañana el Ministro de Comercio, don Enrique Fontana Codina se entrevistó con el titular del Sindicato Nacional de la piel, don José Fernández Cela, para tratar sobre la situación creada a la industria nacional del calzado, caso de entrar en vigor la Ley Mills norteamericana, analizando las consecuencias que su vigencia acarrearía para la exportación española del sector.



Caja de Ahorro y Monte de Piedad de las Baleares

OFICINAS CENTRALES: Calle Lulio, 2 (Plaza San Francisco)

De conformidad con las bases de los concursos anunciados para conmemorar el

XLVI DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

se han adjudicado los siguientes premios entre los boletos que se relacionan:

- Un premio de 100.000 ptas. al número: 0.858.325
- Dos premios de 50.000 ptas. a los números: 2.404.308 y 2.457.946
- Cinco premios de 25.000 ptas. a los números:

0.225.516	0.500.169	1.065.515
1.429.274	1.995.600	
- Diez premios de 10.000 ptas. a los números:

1.307.755	1.420.043	1.565.855	1.595.622	0.577.630	0.922.215	0.935.823
1.953.011				1.595.622	1.785.948	1.943.240
- Cien premios de 5.000 ptas. a los números:

0.094.733	0.099.459	0.110.095	0.006.028	0.007.910	0.023.462
0.192.284	0.209.303	0.223.035	0.111.109	0.118.832	0.182.219
0.315.148	0.336.666	0.355.409	0.258.610	0.268.501	0.271.097
0.461.725	0.469.481	0.471.591	0.420.949	0.443.091	0.445.649
0.505.039	0.512.572	0.512.739	0.475.562	0.490.075	0.490.727
0.687.603	0.689.338	0.719.159	0.555.767	0.630.960	0.663.442
0.783.735	0.803.382	0.873.807	0.724.183	0.739.788	0.749.468
0.997.603	0.999.465	1.006.552	0.918.084	0.932.988	0.977.603
1.042.868	1.074.383	1.098.428	1.021.877	1.025.109	1.025.109
1.223.389	1.234.666	1.243.894	1.013.017	1.162.535	1.219.416
1.284.473	1.287.779	1.322.500	1.155.385	1.263.469	1.273.370
1.410.295	1.419.799	1.450.701	1.338.800	1.367.455	1.392.879
1.567.701	1.632.957	1.637.492	1.456.113	1.468.111	1.494.330
1.720.150	1.744.532	1.793.986	1.682.701	1.682.701	1.719.747
2.085.681	2.101.229	2.145.362	1.829.471	2.001.897	2.044.557
2.300.203	2.302.291	2.313.657	1.829.471	2.197.183	2.290.863
2.416.066	2.465.430	2.469.027	2.322.278	2.355.088	2.411.353
			2.469.596	2.474.662	
- 38 Lavadoras superautomáticas a los números:

0.243.199	0.306.497	0.389.897	0.101.231	0.159.341	0.232.517
0.472.782	0.508.586	0.513.798	0.440.073	0.445.981	0.464.639
0.782.280	0.797.911	0.834.409	0.563.356	0.704.882	0.724.655
1.118.955	1.193.697	1.221.444	0.876.357	1.000.766	1.100.202
1.537.771	1.721.147	1.922.942	1.270.860	1.290.944	1.429.811
2.299.909	2.322.373	2.391.184	1.936.349	2.011.881	2.203.615
			2.407.094	2.458.193	

Palma, a 7 de Noviembre de 1970

36 OFICINAS A SU SERVICIO

LOTERIA NACIONAL

Palma no pellizó ningún premio

Madrid. — Números y premios que han correspondido en la Lotería Nacional celebrada hoy en Madrid.



Premios de cinco mil pesetas a los números o terminaciones siguientes:

028	050	066	158	171	178	189
239	280	285	289	307	363	448
460	522	548	570	577	611	631
654	656	690	719	750	767	771
828	857	988				

Premios de cincuenta mil pesetas a los números o terminaciones siguientes:

8.306 5.540.

Premios de cincuenta mil pesetas a los números siguientes:

31.856, que ha correspondido íntegramente a Valencia.
43.724, que ha correspondido a Granada íntegramente.

64.505, que ha correspondido íntegramente a Avilés.

74.658, que ha correspondido a Madrid, Albacete, Barcelona, Jerez, Granada, Cartagena y Sevilla.
Tercer premio, de medio millón de pesetas al número:

27.818

(Ha correspondido a Torreveja, Sevilla, Alicante, Burgos, Guadalajara, Avilés, Bilbao, Madrid y Barcelona).

Aproximaciones de quince mil pesetas a los números: anterior 27.817 y posterior 27.819.

Centenas de cinco mil pesetas a los números comprendidos entre 27.801 al 27.900, a excepción del número 27.818.

Segundo premio de millón y medio de pesetas al número:

38.027

(Que ha correspondido íntegramente a Madrid).
Aproximaciones de treinta mil pesetas a los números: anterior 38.026 y posterior 38.028.

Centenas de cinco mil pesetas a los números comprendidos entre el 38.001 al 38.100 a excepción del número 38.027.
Primer premio: Dos millones y medio de pesetas al número.

72.416

(Que ha correspondido a Las Palmas, Barcelona, Plasencia, Jaén, Málaga, Sevilla, Gandía y Madrid).

Aproximaciones de sesenta y cinco mil pesetas, a los números anterior 72.415 y 72.417, anterior y posterior al premiado.

Centenas de cinco mil pesetas a los números comprendidos entre 72.401 al 72.500, a excepción del número premiado 72.416.

Premios de cinco mil pesetas a los números terminados en 16.

Reintegros de cinco mil pesetas a los números terminados en 6. (Cifra).

BUENOS AIRES

HA MUERTO JIMENEZ ASUA

DESEMPEÑABA LA CATEDRA DE DERECHO PENAL EN LA UNIVERSIDAD BONAERENSE

Buenos Aires, 17. (Efe). — Anoche falleció en esta capital a los 81 años, Luis Jiménez de Asua quien durante muchos años desempeñó la cátedra de Derecho Penal de la Facultad de Derecho de Buenos Aires.

Había nacido en Madrid el 19 de julio de 1889 y en 1914 se le nombró profesor de la Facultad de Derecho de Madrid hasta 1918 en que obtuvo por oposición la cátedra de Derecho Penal. Fue diputado socialista en las Cortes Constituyentes españolas desde la proclamación de la República en 1931 y presidió la comisión parlamentaria que redactó la Constitución.

Terminada la guerra de Liberación Jiménez Asua se estableció en Buenos Aires, en cuyo cementerio de Chacarita ha recibido hoy sepultura.

BIOGRAFIA DE JIMENEZ ASUA

Madrid, 17. (Servicio de documentación de Pyresa). — A los 81 años de edad ha fallecido en Buenos Aires, en la noche del 16 de noviembre, el catedrático, jurconsulto, escritor y político español don Luis Jiménez Asua.

Luis Jiménez Asua nació en Madrid, 19 de junio de 1889. Curso los estudios de Derecho en la Universidad de Madrid. Tras haber estado pensionado en París, Ginebra y Berlín, regresó como profesor auxiliar de la Facultad de Derecho de Madrid, en 1914. En 1918, a los 29 años, ganaba por oposición la cátedra de Derecho Penal de la citada Universidad, perteneciendo también a la Escuela de Criminología

y a la Real Academia de Jurisprudencia.

Pronunció conferencias en Argentina, Paraguay y participó en la sección Penal del III Congreso Científico Panamericano de Lima. A su cargo estuvieron varios cursos de Derecho Penal en diversas universidades hispanoamericanas, especialmente en la de Córdoba, Argentina.

Durante el directorio militar, fue deportado a Las Chafarinas y posteriormente sometido a expediente. También desempeñó la Presidencia interna del Ateneo de Madrid. Políticamente socialista, aunque no perteneció al partido oficialmente hasta pasados unos años participó en el llamado segundo Comité Revolucionario creado tras la detención del primero tras el frustrado levantamiento republicano de Jaca, en diciembre de 1930.

El advenimiento de la II República, el 14 de abril de 1931, fue elegido diputado a Cortes por Granada, presidió la Comisión de Constitución de la República. Antes, en 1930, volvió a desempeñar la Cátedra de Derecho Penal en la Universidad de Madrid. Durante la guerra de España fue nombrado Embajador de la República en Checoslovaquia. A la muerte de Diego Martínez Barrio, le sucedió como Presidente de la llamada «República en el Exilio». En Buenos Aires, donde acaba de fallecer, había desempeñado durante muchos años la cátedra de Derecho Penal de la Facultad de Derecho de la capital argentina.

Jiménez Asua había escrito numerosos tratados y trabajos de Derecho Penal español y comparado a lo largo de su vida.

VIENA

INDISCUTIBLE EXITO DEL «LUNA 17» SOVIETICO

Viena, 17. (Del corresponsal de Pyresa, Francisco Eguigaray). - "El máximo logro de la ciencia y la técnica soviéticas", ha llamado hoy el Presidente de la Academia Checoslovaca de Ciencias, Jaroslav Kozesnik, al experimento realizado por primera vez en la historia de la investigación lunar de emplear un vehículo lunar automático, dirigit desde la tierra, para explorar la superficie de nuestro satélite. Los especialistas occidentales manifiestan también su profunda impresión ante la nueva sorpresa, que tan de cerca sigue al vuelo del "Luna 16" de finales de septiembre, en el que, por primera vez, una estación automática regresó a la Tierra portando muestras de la superficie selenita.

La información oficial soviética, a través de la Agencia Tass, describía así este mediodía la marcha del extraordinario experimento:

La estación automática soviética "Luna 17" se posó suavemente el martes a las 6 horas 47 minutos, hora de Moscú, sobre la superficie lunar en la región del "Mare Imbrium" o Mar de las Lluvias. El tren de aterrizaje de la estación automática portaba un vehículo lunar denominado "Lunokhod 1". Para asegurar el alunizaje suave en la región pre-

SE TRATA DE UN VEHICULO AUTOMATICO, DIRIGIBLE DESDE LA TIERRA, PARA EXPLORAR LA SUPERFICIE DE LA LUNA

LOS ESPECIALISTAS OCCIDENTALES HAN MANIFESTADO SU PROFUNDA IMPRESION

EN EL FUTURO PODRAN EMPLEARSE VEHICULOS SEMEJANTES EN LAS EXPLORACIONES DE VENUS, MARTE O MERCURIO

La estación automática soviética "Luna 17" se posó suavemente el martes a las 6 horas 47 minutos, hora de Moscú, sobre la superficie lunar en la región del "Mare Imbrium" o Mar de las Lluvias. El tren de aterrizaje de la estación automática portaba un vehículo lunar denominado "Lunokhod 1". Para asegurar el alunizaje suave en la región pre-

satélite es de un nuevo tipo unificado. COLABORACION FRANCESA

Tras el alunizaje y la comprobación del buen funcionamiento de todos los instrumentos de a-

bordo, así como una primera toma de imágenes de la región lunar circundante, a las 9 horas 23 minutos de Moscú, el "Lunokhod 1", abandonó la estación "Luna 17" mediante una rampa especial, por una orden transmitida desde la Tierra, el aparato automóvil se mueve sobre un sistema de ocho ruedas, y va adornado, así como la estación "Luna 17", con el escudo de la Unión Soviética y un bajorelieve de Lenin. El "Lunokhod 1" va provisto de aparatos científicos y los correspondientes sistemas de dirección, conexión por radio y cámaras de televisión, y puede realizar investigaciones independientes sobre la superficie selenita a diversas distancias de la base de alunizaje. La Agencia Tass destaca que, de conformidad con el acuerdo franco-soviético de colaboración espacial, el "Lunokhod 1" va dotado de un reflector Laser para la prospección lunar, de fabricación francesa.

En su primera salida, el "Lunokhod" se alejó 20 metros del tren de aterrizaje, y comenzó sus experimentos, siendo dirigit desde el centro espacial de Tierra mediante las informaciones televisadas por el propio aparato respecto a su situación en la superficie lunar.

VEHICULO AUTOMOVIL DIRIGIDO DESDE TIERRA

En su primer comentario científico sobre este importante caso de la investigación lunar soviética, difundido esta tarde por la Agencia Tass, se destaca que solo en los tres últimos meses la Unión Soviética ha realizado tres fundamentales experimentos científicos, el de la "Luna 16", el de la "Sonda 3" y el actual. Respecto al "Lunokhod 1" se resaltan las dificultades que ha representado la construcción de un aparato automóvil dirigit desde Tierra y que tiene que moverse sobre la superficie lunar, llena de grietas y cráteres, en el vacío y

químicos mediante líquidos reactivos, y transmitiendo a Tierra de modo inmediato los resultados. Todos estos procesos, al igual que la dirección de los movimientos del vehículo pueden controlarse y dirigirse desde Tierra. El aparato prevé mediciones gravimétricas y sísmicas, investiga rastro de humedad y realiza mediciones de corrientes y de la temperatura del suelo, así como manifestaciones de actividad volcánica. Los científicos soviéticos han previsto también la posibilidad de que, a pesar de todo, haya rastros de vida en la Luna, y han construido asimismo diversos aparatos automáticos para el descubrimiento e investigación de microorganismos.

El comentario científico indica que tras probar mecanismos que permiten a los aparatos andar, arrastrarse, saltar o moverse sobre cadenas, se han decidido por la rueda múltiple como sistema que ofrece mayores posibilidades. El comentario concluye señalando los servicios que prestará esta solución del transporte sobre la Luna en una próxima investigación sistemática del satélite, y señala también que aparatos semejantes, llamados "planetopods", podrán emplearse en las estaciones automáticas "que llegarán en el futuro a la superficie de Marte, Venus o Mercurio".

Cólera en Pakistán

Se ha declarado en las zonas devastadas por el reciente ciclón

Los refugiados pretenden huir hacia el Norte pero la policía se lo impide hasta que ayuden a enterrar los miles de muertos

LONDRES, 17. (Efe). - Una epidemia de cólera se está extendiendo en las zonas devastadas por el ciclón en el Pakistán oriental, según Radio Pakistán captada en Londres.

Este brote de cólera hará aún más difícil la gigantesca tarea con que se enfrentan las autoridades de enterrar a los miles de muertos y de suministrar alimentos y medicinas a más de un millón de sobrevivientes que han quedado sin hogares.

Los primeros casos de cólera se registraron en Hatiya, probablemente una de las islas más afectadas por el ciclón del viernes pasado.

Más de un millón de vacunas anti-cólera han sido enviadas a la isla Hatiya en tres barcos, además de 700.000 toneladas de agua potable. Esto forma parte de la gigantesca operación de socorro montada por el Gobierno de Pakistán, alentado por las incansables ayudas en dinero, alimentos y medicinas que se están recibiendo de todas partes del mundo.

Ian Brodji, corresponsal de "Daily Express", relata hoy en el diario londinense las espantosas escenas que presencié en la zona de Noakhali:

"Las vacas muertas flotan en el agua al mismo tiempo que los cadáveres humanos, con los estómagos hinchados. Los refugiados pretenden huir

nacia el norte, pero los policías les impiden el paso hasta que ayuden a enterrar a los muertos".

Radio Pakistán ha vuelto a afirmar que el número de muertos es de 53.000, pero el Embajador del Pakistán en las Naciones Unidas, Agha Shahi, ha puesto la cifra en 300.000.

CIENT MIL MUERTOS EN PAKISTAN ORIENTAL

GINEBRA, 17. (Efe-Reuter). - La Cruz Roja de Pakistán ha informado hoy a la Liga de Sociedades de la Cruz Roja, que, según se cree, asciende a 100.000 el número de personas que han perecido a causa de los desastrosos temporales que han afectado a la zona costera de Pakistán Oriental.

En un telegrama que ha enviado el Magistrado B. A. Siddiki, presidente de la Cruz Roja de Pakistán Oriental a la Sede de la Liga, en esta capital, dice que la situación es extremadamente grave y que dos millones de personas han sido afectadas por el desastre.

«Los supervivientes necesitan de todo. Rogamos envíen mantas y ropas de abrigo», añade el telegrama.

ROMA

SICILIANOS VICTIMAS DE LOS TERREMOTOS ACAMPAN ANTE LA CAMARA DE DIPUTADOS

Roma, 17. (Del corresponsal interno de Pyresa, Alejandro Pistolesi). - Esta mañana, la característica plaza que se abre frente al gran palacio de Montecitorio, fue escenario de una protesta motivada por las privaciones y las amarguras de centenares de familias sicilianas, que habiendo perdido sus hogares a causa de los terremotos de los últimos años, viven aún en edificios prefabricados y a la merced de las muy precarias ayudas oficiales. En ese antiguo palacio tiene su sede la Cámara de Diputados, un numeroso grupo de aquellos infelices —hombres, mujeres y niños— se instaló en una especie de campamento a los pies del obelisco, en tiendas de campaña, autocares y "roulottes", de acotando la superficie de media

Protestan por la lentitud del Gobierno regional en resolver su angustiosa situación

La policía les desalojó de la plaza desmantelado su improvisado campamento

plaza con altos e improvisados mástiles que sostenían pancartas y carteles en los que se explicaban los motivos de su iniciativa: Protestar por el abandono en que se hallan las familias sicilianas, víctimas de los terremotos y de la lentitud burocrática del Go-

bierno regional y de las autoridades centrales, añadiendo gravísimas acusaciones acerca de supuestos desfalcos de las cantidades destinadas a aliviar la situación.

La razón fundamental de la protesta —según explicaban— era ejercer presión sobre el Parlamento para que se aprobara una serie de medidas en beneficio de todas las familias afectadas por los terremotos.

Esta mañana, el cordón de policías que desde el primer día permanecía entre la fachada del pa-

lacio y el campamento de los sicilianos, recibió la orden de desalojar totalmente la plaza, a ser posible sin hacer uso de la fuerza. La decisión había sido el resultado de un encuentro entre el presidente de la Cámara y un grupo de diputados de varias tendencias políticas, que subrayaron la ineludible necesidad de que el Parlamento trabajase sin verse sometido a presiones.

Pero la pacífica intervención de la policía se estrelló contra la animosidad de los sicilianos, excitada por la fatiga y por la innegable amargura de su situación. Los agentes, sorprendidos por la violencia del contrataque, fueron rechazados hasta la escalinata del Parlamento. Piedras, botellas y objetos diversos volaron hacia el majestuoso portal, alcanzando a algunos ordenanzas y a los policías. Pero la ilusión de los atacantes fue muy breve. A los pocos momentos más de la mitad de ellos había caído en manos de los refuerzos acudidos inmediatamente, mientras los demás agentes desmantelaban en un dos por tres todas las instalaciones del campamento.

Advertisement for Brigitte de Bercy, featuring a stylized figure and the text 'Con Brigitte de Bercy ... aún más bella'.

Advertisement for 'EL TIEMPO TEMPORAL DE PONIENTE EN TODA ESPAÑA'.

Advertisement for 'Puede alcanzar a última hora nuestras islas' with a map of the Canary Islands and text about weather forecasts.

Table titled 'TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS' showing minimum and maximum temperatures for various European cities like Oslo, Estocolmo, Londres, Amsterdam, Berna, Bruselas, Copenhagen, Paris, Berlín, Hamburgo, Bonn, Roma, and Palma.

Advertisement for 'GIMNASIO Atlas Bradford DE VIDA A SUS AÑOS Y... AÑOS A SU VIDA'.

Advertisement for 'IDEAL PARA AGENCIAS DE VIAJES o LINEAS AEREAS Traspaso Local cerca Correos'.

ESTAFADOR INTERNACIONAL DETENIDO EN CADIZ

DENUNCIÓ A LA POLICIA QUE LE HABIAN ROBADO SUS EFECTOS

CADIZ, 17. (Pyresa). — Ha sido detenido en esta capital, don Juan Rosique Zaragoza, nacido el 12 de marzo de 1946 en Barcelona, reclamado por el Juzgado de Instrucción número 13 de la Ciudad Condal como presunto autor de numerosas estafas efectuadas en Alemania, Londres, Roma, Zurich y diversas capitales españolas.

La detención se produjo cuando un individuo que dijo llamarse Juan Alvarez Prieto, natural de Puerto Rico, presentó una denuncia en la Inspección de Guardia de

una Comisaría de esta capital afirmando que cuando se bajó de un coche, en el que había subido como auto-stopista, éste trancó llevándose su macuto, con prendas y documentación, valorado en veinte mil pesetas. El denunciante pretendía que le dieran un justificante para continuar su viaje. El Inspector de servicio consultó con el consulado de los Estados Unidos en Sevilla, así como con la Interpol. A través de las huellas dactilares del detenido se pudo establecer su verdadera identidad, Juan Rosique Zaragoza. Parece ser que el señor Rosique ha utilizado en diversas ocasiones para efectuar sus estafas, uniformes del Ejército y Marina de los Estados Unidos.

ARROLLADOS Y

MUERTOS POR EL TREN

Valladolid. — Cuando el vehículo que conducía Gerardo Redondo Granados, al que acompañaba su familiar Narciso Barrenechea Miguel, salía de los talleres de material fijo de la «RENFE» en la zona de La Rubia fue arrollado por un tren de mercancías muriendo en el acto los dos ocupantes del coche. Las víctimas, al parecer, no se dieron cuenta de la señal roja de un semáforo que se enciende ante la proximidad de cualquier tren. Se da la circunstancia de que Narciso, que es también árbitro de fútbol, era uno de los candidatos en las elecciones de hoy para Concejales por el Tercio Familiar.

CADÁVER IDENTIFICADO

TARRAGONA, 17. (Pyresa). — Ha sido identificado el cadáver de la mujer que fue hallada en una balsa en el término de Pobla de Mafumet. Se trata de doña Antonia Sánchez Jiménez, de 39 años, natural y vecina de Montiel, Ciudad Real, soltera, y que al parecer tenía perturbadas sus facultades mentales.

La infortunada mujer se escapó de su domicilio después de haber sacado tres mil pesetas de la Caja de Ahorros de su población natal. Se desplazó en ferrocarril de Madrid a Barcelona, gracias a cuyo billete ha podido ser identificada por la Guardia Civil de Tarragona que se puso en contacto con la de Ciudad Real.

SORPRENDIDOS EN

SU DORMITORIO

Málaga, 17. (Cifra). — Sorprendidos por una mujer en el dormitorio de su domicilio, fueron detenidos e ingresados en prisión el súbdito jordano Adnan Mustafa Alsbahl, de veinte años, soltero, estudiante, residente en Sevilla y otro individuo que se negó a facilitar su filiación y que carecía de documentos.

La mujer, María Millán Escalón, cuando sorprendió a los desconocidos en su casa de la calle de Trinidad Grund, número, 3, avisó a la Policía Municipal que procedió a la detención de los dos sujetos no sin que éstos opusieran alguna resistencia.

ELECTROCUTADO

Palencia, 17. (Pyresa). — Jesús del Pinta Salomé, de cuarenta y cinco años, natural de Vilella, Burgos, empleado en la Subestación Eléctrica que la RENFE tiene en Mave, ha resultado carbonizado y muerto en el acto al tratar de arreglar una deficiencia en el disyuntor extrarrápido de 3.000 voltios. El hecho sucedió cuando el citado obrero estaba solo, dándose cuenta del suceso un empleado de la estación al ver salir mucho humo.

NUEVA YORK

OFENSIVA DE LA CAMARA DE COMERCIO ESPAÑOLA EN LOS ESTADOS UNIDOS CONTRA EL PROYECTO DE LEY MILLS

España será uno de los países más afectados por esta Ley

NUEVA YORK, 17. (Efe). — La Cámara de Comercio Española en Estados Unidos, en la que se encuadran importadores y exportadores, ha desencadenado una ofensiva contra la amenaza proteccionista que se cierne en el congreso norteamericano con el proyecto de Ley Mills.

El presidente de la Cámara, Robert Simpson, dirigió hoy, en nombre de la junta directiva, una carta a los cien senadores federales en Washington para llamarles la atención sobre el peligro de que se desencadenase una guerra comercial en todo el mundo.

«Las cuotas a la importación perjudicarán a los consumidores, pero no resolverán los problemas de las industrias afectadas», afirma Simpson.

«Los perjudicados, en última instancia, serán las industrias norteamericanas». «Si reducimos las cantidades que otros países pueden vendernos, estamos recordando también su capacidad de comprar», recalca en su carta el presidente de la Cámara de Comercio hispano-norteamericana.

En este sentido, y dado que España sería uno de los países más afectados por la imposición de cuotas a la importación de calzados, Robert Simpson recuerda que hasta ahora, España compra en Estados Unidos mercancías cuyo valor es casi el doble de lo que ha vendido.

El director ejecutivo de la misma Cámara de Comercio, Mariano Baguena, envió también hoy otra carta a los 600 miembros del organismo para pedirles que contrarrestaran la presión proteccionista por el medio habitual en el país: poniendo de relieve el volumen de las oposiciones a estas medidas.

Baguena declara que el congreso debe «darse cuenta de que han de considerar el interés nacional y no sólo las demandas de los proteccionistas».

«Si se llega a promulgar este proyecto de ley, podría comenzar una guerra comercial que perjudicaría a largo plazo a todo el mundo, pero que inmediatamente afectaría a los importadores, exportadores y cualquier otra persona relacionada con el comercio internacional».

ORIENTE MEDIO

AMMAN: 83 MUERTOS O HERIDOS

Amman. — Ochenta y tres personas resultaron muertas o heridas en una serie de choques que se produjeron ayer entre fuerzas jordanas y guerrilleros palestinos en Irbid y en la carretera que une a esta ciudad con Jerash, en el norte del país. Un portavoz acusó a los guerrilleros de dar principio a los incidentes al hacer fuego contra patrullas y edificios del Gobierno.

revista oficial del organismo «Spain-US Trade Bulletin», en el que se destacan los males que se derivarían de romper con el liberalismo comercial del país, como ya ocurrió en 1930.

También se refiere la revista a otro peligro sobre las exportaciones españolas de aceitunas, que aunque no están incluidas en el Proyecto Mills, sufrirían un incremento de tasas de hasta el 50 por ciento como resultado de la «Agricultural Marketing Act».

El editorial insiste en que las aceitunas sevillanas solo se cultivan en España y que de ninguna manera podrían significar una competencia frente a las aceitunas negras que se producen en California.

Por eso la Cámara de Comercio pide que esta Ley de comercialización de productos agrarios sea enmendada para que en lugar de afectar a las aceitunas en general, como está redactada ahora, se especifique que la barrera aduanera afectaría solo a «las aceitunas negras del tipo californiano».

Por eso la Cámara de Comercio pide que esta Ley de comercialización de productos agrarios sea enmendada para que en lugar de afectar a las aceitunas en general, como está redactada ahora, se especifique que la barrera aduanera afectaría solo a «las aceitunas negras del tipo californiano».

Nuevo acuerdo entre «FIAT» y «SEAT» Sustituirá el suscrito en 1967

MADRID, 17. (Cifra). — Un nuevo acuerdo ha sido firmado entre «Seat» y «Fiat» en sustitución del suscrito en 1967, según ha manifestado el Ministro de Industria, José María López de Letona, a su regreso de Turin, donde ha conversado con los representantes de la firma italiana.

El nuevo convenio —ha explicado López de Letona— define con precisión algunos aspectos que en el anterior no estaban suficientemente contrastados. Dichos aspectos se refieren, especialmente a la reducción de «Royalties» que España debe pagar a la firma italiana, desarrollo de la investigación en «Seat» y condiciones de ayuda de la firma italiana para que «Seat» pueda aumentar su exportación.

El Ministro de Industria regresó de Roma, en donde se entrevistó con funcionarios del Gobierno

italiano tras su viaje a Turin. En el salón de prensa del aeropuerto el Ministro hizo unas breves declaraciones. Dijo que quería resaltar la importancia que ha tenido el I.N.I. en las negociaciones con los representantes de la «Fiat» —«Creo —dijo— que el I.N.I. tiene un papel importante y definido en el establecimiento de una política industrial y en la reestructuración de todo el sector».

Indicó el Ministro que el nuevo acuerdo que sustituye al de 1967, se debe al prestigio que «Seat» tiene en Italia y al peso específico de la empresa en el contexto mundial de la industria del automóvil.

Manifestó López de Letona, una vez haya informado al Consejo de Ministros en su reunión del próximo jueves, se harán públicos los detalles de ampliación de este nuevo convenio.

FORTUITO PERCANCE

Al encender una pequeña hoguera en «Sant Antoniet» explotó un objeto

Un percance totalmente fortuito, que no cabe relacionarlo en absoluto con otra circunstancia que no sea el propio escenario del hecho, se registró mediada la tarde de ayer en la ciudad. Un percance, añadimos, en el que todo hubiera quedado reducido a que el ruido fuera mayor que las neces de no sufrir unas veces, casi insignificantes erosiones una persona.

El hecho acaeció en el edificio de «Sant Antoniet», sito en la calle de San Miguel en el que es de todos conocido, fue sede en un tiempo de los Juzgados de nuestra ciudad. El edificio, como se sabe también se encuentra desalojado y prácticamente abandonado.

Durante la permanencia en el de los Juzgados, una de las dependencias posteriores estaba destinada a almacén y guarda de aquellas armas y munición que a ellos llegaba por distintas causas. Al trasladarse de sede, ni que decir tiene que se procedió a la recogida del material almacenado. Sin embargo, y como se demostraría en el transcurso del tiempo, entre los restos de aquellas dependencias quedaron ocultas a la vista, algunas armas y munición desperdigada. Los chiquillos que penetraban allí para jugar entre los escombros serían sus descubridores. Así, en distintas ocasiones fueron entregadas en la Comisaría de Policía estos extraviados.

Ayer fue habilitado parte del edificio como Colegio electoral. Llegada la hora del cierre y una vez emitido el último voto, se procedió a los trámites de rigor de escrutinio y formalización del acta correspondiente. Cumplidos los requisitos previos, y conforme a lo dispuesto, se procedió a la quema de las papeletas escrutadas y de todas aquellas otras que no se utilizaron.

Quienes se encargaron de realizar esta misión, decidieron apilarlas en una de las semiderruidas dependencias. Y véase por donde resultaría ser la elegida la que en un tiempo fue destinada a almacén de armas y munición.

Prendidos los papeles, se acercó a la hoguera para atizar el fuego el Policía Armado don Juan Roig Castell, colocándose en cuclillas a una distancia de medio metro de aquella. De pronto de entre los papeles que se quemaban, sonó una detonación. Un objeto que no pudo ser identificado había hecho explosión, sin duda al entrar en contacto con el fuego. El Policía Armado se sintió lesionado en la cara y en una pierna y marchó a la Casa de Socorro para ser asistido.

¿Qué podía haber explotado? Todo hace suponer que algún fulminante o alguna otra pequeña munición que quedara todavía en aquel lugar.

Y esto fue, en resumen, lo sucedido ayer tarde en la calle San Miguel y concretamente en el antiguo edificio de «Sant Antoniet».

COMUNICACIONES TELEFONICAS CON LA U.R.S.S.

Madrid, 17. (Cifra). — Los comunicaciones telefónicas y por telex entre la URSS y España se establecerán con toda normalidad a lo largo de los próximos meses, según informa a «Cifra» en según se tiene entendido, la Difusión oficial española.

Desde abril del año en curso, recepción General de Correos y Comunicaciones está autorizada para establecer el servicio de telex entre los dos países y si éste no ha llegado todavía a tener efectividad ha sido debido a la inexistencia de solicitudes concretas por parte de usuarios del mismo.

Entre la URSS y España existen comunicaciones postales, con carácter regular desde Mayo de 1958, dentro del marco de la Unión Postal Universal, a través de Francia y Alemania Occidental.

SANTA MARTA (Colombia)

EL «HOMBRE LOBO» ROMPIÓ LOS BARROTES DE LA PRISION Y HUYO

Santa Marta (Colombia), 17. (Efe). — Roberto Beleno Amaris, conocido como el «Hombre Lobo», porque su cuerpo sufre continuas transformaciones que le convierten en un ser muy peligroso, huyó de la cárcel local, luego de protagonizar una espectacular fuga.

Según las declaraciones, Beleno Amaris sufrió anoche una

nueva alteración psíquica y con suma fortaleza rompió los barrotes de la celda y, en medio de ensordecedores aullidos, se internó en las montañas.

Precisamente, Beleno Amaris iba a ser trasladado a Bogotá para someterlo a un tratamiento en vista de la continua metamorfosis que sufre y que le convierte en un peligroso elemento.

FONTANA CODINA INAUGURO «HOGAROTEL-10»

DEL EMPRESARIO ESPAÑOL DEPENDE LA
PROGRESIVA APERTURA DE NUESTRA ECONOMIA

Barcelona, 17. (Pyresa). — El Ministro de Comercio, señor Fontana Codina, ha inaugurado esta tarde la exposición «Hogarotel-10», en el salón de actos de la Feria de Muestras de Barcelona. El señor Fontana Codina realizó una visita previa, de cerca de dos horas de duración, a los diferentes «stands» de la exposición y se detuvo con particular interés en la «Expo-Pirineos», que exhibe las posibilidades turísticas de los Pirineos españoles y que ha sido promovida por el Ministro de Información y Turismo, señor Sánchez Bella.

El acto inaugural, en el que intervinieron el presidente del Comité Ejecutivo de la Feria de Muestras y presidente de «Hogarotel», concluyó con un discurso del Ministro, en el que, entre otras cosas, dijo: «Al empresario nacional se le han entreabierto las puertas de un amplio mercado de más de 200 millones de personas, con una elevada capacidad adquisitiva. De la actitud que adopte ante esta posibilidad real, depende, en gran parte, el éxito de esta progresiva apertura de nuestra economía hacia Europa.»

El señor Fontana Codina comenzó su discurso elogiando la labor del Comité Organizador de «Hogarotel», certamen monográfico que viene realizando una actividad de promoción de las empresas fabricantes de artículos relacionados

con el hogar y la hostelería, a través de los estrechos contactos mantenidos con certámenes de otros países. «Hogarotel» evidencia, asimismo, —dijo el Ministro— el elevado grado de bienestar alcanzado por grandes sectores de la población española.

«Es indudable que la perfección técnica alcanzada por la amplia gama de productos que aquí se exhiben no hubiera sido posible sin la previa existencia de un consumidor con una capacidad adquisitiva — una gama de preferencias psicológicas características de un país que avanza — y por la atractiva senda del desarrollo económico».

Al felicitarle por los éxitos conseguidos en nuestro país por la industria hotelera en los últimos años, el Ministro de Comercio afirmó que el elevado nivel de confort y bienestar que se asegura a nuestros huéspedes, es uno de los factores que explican la preferencia del turismo por España, frente a países que ofrecen unas condiciones geográficas o económicas más atractivas.

Se refirió a continuación a la evolución de la industria de electrodomésticos, cuya importancia ha determinado la intervención del Ministerio de Comercio en la regulación de las precios y márgenes comerciales, a través de una serie de convenios que se han traducido en una sensible rebaja en los precios de diversos artículos.

Finalmente, el señor Fontana Codina aludió al acuerdo comercial preferencial firmado con la Comunidad Económica Europea, y declaró inaugurado el certamen en nombre de Su Excelencia el Jefe del Estado.

Rogad a Dios en caridad por el alma de



Don Antonio Albertí Vallori

QUE FALLECIO ESTA MADRUGADA, A LA EDAD DE 62 AÑOS, EN SELVA, HABIENDO RECIBIDO

LOS AUXILIOS ESPIRITUALES.

E. P. D.

Su afligida esposa, Ana Sastre Vallori; madre María; padre político Antonio; ahijado Antonio Sastre; hermanos políticos Guillermo, Mateo, Felipe, Magdalena y Francisca; tíos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, en la iglesia parroquial de San Lorenzo, de Selva, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle de Olivar, 14. - SELVA.

No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rdmno. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada

Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA

Santa Isable, Reina de Hungría y San Ponciano.

Turnos de Adoración solemne al Santísimo Sacramento.

En las MM. Reparadoras, a las 8, Misa y exposición del Stmo. Por la tarde, a las 6, bendición y reserva de S. D. M.

En el Centro Eucarístico, a las 8 Misa y exposición del Stmo. Por la tarde a las 7:30 bendición, reserva de S. D. M. y Sto. Rosario.

En Sta. Catalina de Sena, a las 7:30 de la tarde, Exposición del Stmo. y preces. A las 8 bendición y reserva. A las 8:15 Misa vespertina.

En esta misma iglesia a las 10:30 de la noche, «Adoración Nocturna». Turnos de Guardia, «San Sebastián» y «San guis Christi».

Otros actos religiosos

En la Iglesia de la Misión empieza solemne Novena en honor de la Virgen de la Medalla Milagrosa.

A las 7:15 de la tarde, rezo del Santo Rosario y ejercicio de la Novena. A las 7:30, Misa vespertina con homilía por el Rdo. P. Agustín Martí, M. SS. CC.

En la Merced, a las 7:15 de la tarde, Santo Rosario. A las 7:30, Misa y Comunión para los Jueves Eucarísticos y acto de Reparación con exposición de S. D. M., bendición, reserva y al final Salve a Nuestra Santísima Madre.

Visita, etc.

A la Virgen de Lluç, en los SS. CC.

CAPILLA DE

MARIA REPARADORA

Día de Retiro para

señoras y señoritas

Tendrá lugar mañana jueves día 19, a las 5:30 de la tarde. Lo dirigirá el Rdo. P. Antonio Oliver, C.R. Después de la meditación habrá Celebración de la Eucaristía.

Radio

RADIO JUVENTUD «LA VOZ DE BALEARES» (O.M. y F.M.) Programa para hoy

7:55: Apertura. Oración de la mañana; 8: Conexión con R.N.E.; 8:23: Trayler de prensa; 8:30: Radio Maritim. Audición en lengua alemana; 9: Buenos días, Alcalde; 9:03: Mientras Mallorca trabaja; 9:27: La radio contigo; 9:30: Cita en la mañana; 9:45: Diario femenino; 9:50: Escaparate de novedades; 9:58: Mosaico; 10: Radio Club; 10:50: Dimes y diretes; 11: Eugenia Grandet; 11:25: Compás; 11:30: Operación felicidad; 12:03: Club Mediodía; 12:30: Cita con la Radio; 12:40: Flash; 13:00: Mensaje de amistad; 13:15: Antena Vitafor; 13:30: Música 70; 13:50: Panorama juvenil; 14:00: Así es la vida; 14:03: Palma, hoy; 13:12: La figura deportiva de la semana; 14:30: Servicio informativo de R. N. E.; 15:00: Actual Pop de España; 15:30: Café con música; 16:00: Musical Chez Nous; 16:30: Promoción; 17:00: El río que nos une; 17:30: Radio Sorpresa; 17:45: Confidencias; 18:15: La Ballena Alegre; 18:30: Radio Maritim. Audición en lengua alemana; 20:00: Conexión con el cupón pro ciegos; 20:02: Miniprograma; 20:07: Relax; 20:15: Radio Internacional. Audición en lengua inglesa; 20:45: Catorce aciertos; 21:00: Así es la mar; 21:30: Ding Dong; 22:00: Servicio informativo de R. N. E.; 22:30: Melodías de siempre; 23:00: Gran Musical; 24:00: Paralelo 24; 1:00: Cierre.

RADIO POPULAR DE MALLORCA

Programa para hoy

7:00: Apertura; 7:05: Buenos días; 7:10: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8: Información Nacional; 8:30: Transmite Radio Popular; 8:35: Festival Juventud 70; 9:45: Llamam a su puerta; 10:20: Sobre ruedas Peugeot; 10:55: Platero; 11: Te habla una mujer; 11:30: Impacto Pamona; 12:00: Angelus; 12:03: Studio Alemán 13:00: Este tiempo nuestro; 13:30: Pista; 14:00: Baleares, buenas tardes; 14:30: Información Nacional; 15:05: Cotizaciones de Bolsa; 15:10: Transmite Radio Popular; 15:15: Economía para todos; 15:35: Disco-quinuela; 16:00: Saludo a Mallorca; 16:05: Todos hacemos la Radio; 16:40: Smashing; 17:07: Entre amigos; 17:45: Antena Vitafor; 17:50: Fotos Simón; 17:55: Simposium; 18:30: A las españolas; 19:00: Sandy Casta Show; 20:00: Sorte Cupón pro-ciegos; 20:05: Explosión-68; 20:40: Musical L. P.; 21:00: La Iglesia siglo XX; 21:15: Meridiano del Borne; 21:45: Pequeño Concierto; 21:55: Farmacias de guardia. Cupón pro-ciegos; 22:00: Información Nacional; 22:30: Cambio de moneda extranjera. Boletín Meteorológico; 22:35: Transmite Radio Popular; 22:45: Premio Nobel de la Literatura; Enrique Sienkiewicz y Rudyard Kipling; 23:10: Orquestas en la noche; 24:00: La hora cero; 0:05: Amigos en la noche; 1:00: Cierre de la estación.

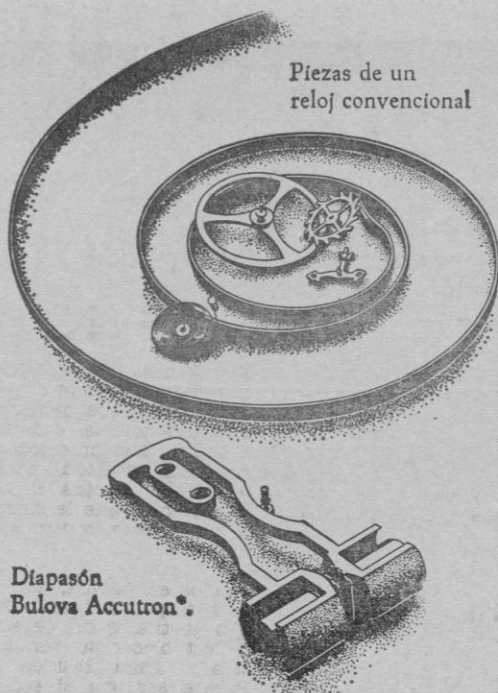
E. A. J. 13 RADIO MALLORCA

Programa para hoy

7:00: Bachillerato radiotónico; 16: Musical F.M.; 19: The Riki Lash Lazzar Show.

En ondas Media y de F.M.:

7:00: Apertura. Música al despertar; 7:20: Santo Rosario y Noticiero Católico; 7:57: Matinal Cadena Ser; 9:35: Paco Ruiz, detective; 10:00: Mini show Spar; 10, 15: Radiopop; 11:50: Música y premios; 11:55: Servicio Meteorológico Nacional; 12:00: Angelus; 12:05: Fiesta; 12:30: Mediodía Cadena Ser; 13:10: Pasarela de la actualidad musical; 13:50: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Palma hoy; 14:05: Su quinuela, por favor; 14:30: Radio Nacional Información local; 15:00: Carteleras. De lo nuevo, lo mejor; 15:40: Pequeño concierto sobremesa; 16:00: Mas allá de las estrellas. Galería breve; 16:30: Lydia; 17:00: Los miserables. Galería breve; 17:30: Idolos; 17:55: Sus hijos lo merecen; 18:00: Programa variado; 18:30 Un paso en falso; 19:00: La paloma negra; 19:30: Catorce aciertos (R. N. E.); 19:55: Hora exacta. Santoral para mañana; 20:00: Matilde, Perico y Periquín; 20:15: Nuestros amigos. Ondas infantiles; 20:40: Cuchi Cuchi y yo; 21:00: Doble concierto la menor: Bach; 21:30: Cita con los éxitos; 22:00: Radio Nacional. Cotizaciones; 22:30: La del manajo de rosas; 23:30: Ritmos en la noche; 22:45: Historias extrañas; 24:00: Mallorca: hora cero; 01:00: Programas para mañana y cierre emisora.

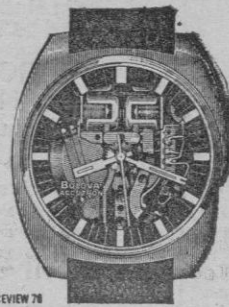


Piezas de un reloj convencional

Diapasón Bulova Accutron®.

La diferencia entre casi y seguro

Un reloj convencional puede funcionar mal. Porque las piezas pueden alterarse fácilmente. Por el endurecimiento del aceite. O por una minúscula partícula de polvo. Por eso no las empleamos en el reloj Bulova Accutron®. Reemplazamos el muelle real y el volante por una célula de energía y un diapasón. Ellos colaboran para darle la hora exacta, con una precisión del 99'9977%, garantizada por escrito.



BULOVA ACCUTRON desde hace 10 años, el más exacto del mundo

Pída que le enseñen la colección completa en:

RELOJERIA ALEMANA

Colón, 40 - PALMA DE MALLORCA

Cupón del ciego
3 0 4

URGENCIAS MEDICAS
Dr. JIMENEZ PEINADO
SERVICIO PERMANENTE
Tels. 222008
222222
C/. JUAN ALCOVER, 156-1°

Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)
Alemany, Tomás Rullán, 102 (Son Gotleu). Tel. 273065;
Canals, Avda. Alejandro Rosselló, 71. Tel. 226817; Carrió, Plaza Hornabeque, 10. Teléfono 231036; (*) Castañer, Plaza Pio XII, 11. Teléfono 211534; Esteva, Andrea Doria, 92. Tel. 230322; Fornés, Boisería, 1 (final calle Colón). Tel. 212242; (*) Grimalt, Héroe de Manacor, 178. Teléfono 271490; Lladó, Aragón, 416 (Ca n Capas). Tel. 274141; (*) Morell, Lullo, 28. Teléfono 211564; Roca, Calvo Sotelo, 748 (San Agustín). Teléfono 232031; Sastre, Fray Luis Jaime, 168. Tel. 251457; Sbert, Conquista, 4 (final calle San Miguel). Tel. 221425; Soler Gayá, Carretera Arenal, 300 (Las Maravillas). Tel. 261100; Solivellas, San Magín, 114 (Santa Catalina). Tel. 231828.

(De 10 noche a 9 Mañana)
(*) Vanrell, Jaime II, 107.
(Hasta las 12 de la noche)
Canals, Avenida Alejandro Rosselló, 71; Esteva, Andrea Doria, 92.

(*) Tienen servicio de oxígeno.

SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD

Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)
Diario: de 17 horas a las 9 horas de la mañana siguiente.
Domingos y festivos: Servicio ininterrumpido.

Teléfonos: 230946-230947 y en Residencia Sanitaria de la Seguridad Social (Son Dureta).

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA
Del Colegio Oficial de Médicos: Paseo Mallorca, 190. Telfs. 222200-211229.
Bomberos: 251234.

dieterio

Television

PRIMERA CADENA

MATINAL
12.15. Apertura; 12.30: Primera hora; 1.30: Convience saber.

SOBREMESA
2.00: Panorama de actualidad; 3.00: Noticias a las tres; 3.25: Buenas tardes; 5.00: Despedida y cierre.

TARDE
6.45: Apertura; 7.00: Con vosotros; 7.55: Ojos nuevos.

NOCHE
8.25: Esta noche...; 8.30: Novela; 9.00: Telediario; 9.30: Superagente 86; 9.55: A toda plana; 11.00: Cuarto Continente; 11.30: Veinticuatro horas; 11.50: Despedida y cierre.

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL
Cielo nuboso. Viento de Suroeste bonancible. Marejada.
OBSERVACIONES
Humedad relativa: 84 x 100.
Insolación: 9 h. 10 m.

UHF

20.00: Carta de ajuste;

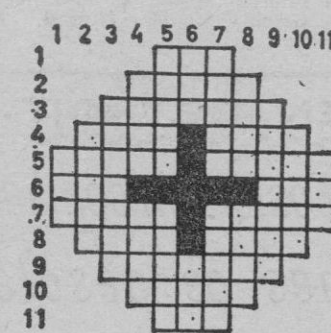
20.30: Presentación y avances. 32: Dibujos animados; 21.00: Gama 71; 21.30: Telediario dos; 22.00: Avances; 22.02: Cine Club; 23.30: Carol Burnett; 0.30: Cierre.

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

Dólar U.S.A.:	
10 y superiores	69.37
1, 2 y 5	69.23
1 Dólar canadiense	67.63
1 Franco francés	12.51
1 Franco C.F.A.	24.49
1 Libra esterlina	165.45
1 Franco suizo	16.05
100 Francos belgas	138.50
1 Marco alemán	19.07
100 Liras italianas	10.81
1 Florin holandés	19.21
1 Corona sueca	13.33
1 Corona danesa	9.20
1 Corona noruega	9.66
1 Marco finlandés	16.50
100 Chelines austriacos	267.23
100 Escudos portugueses	240.20
1 Dirham	12.36
1 Cruceiro nuevo	10.05
1 Peso mejicano	5.31
1 Peso colombiano	2.32
1 Sol peruano	0.53
1 Bolívar	14.96
100 Pesos argentinos	15.05
100 Dracmas griegos	220.91

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Al revés, hogar; 2: Concavidad subterránea; 3: Aplicase a las tierras que se cultivan de nuevo; 4: Todo lo que tiene existencia corporal o espiritual, real, abstracta o imaginaria. Cariño; 5: Perteneiente o relativo a las embarcaciones y a la navegación. Habitación grande; 6: Labre. Repetición del sonido; 7: Escuchados. Vacilaciones; 8: Parte posterior trasera. Nombre femenino, en plural; 9: Tomad una decisión; 10: Nudos; 11: Hermana.

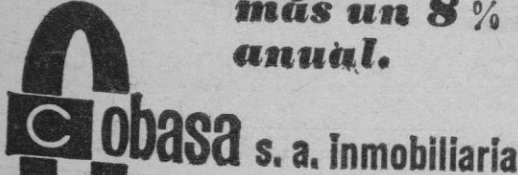
VERTICALES. 1: Nave; 2: Aspecto; 3: Cambio inesperado de una cosa; 4: Inspida. Al revés, no tiene órdenes clericales; 5: Competido. Extraer; 6: Medida antigua de longitud equivalente a dos anas. Elevé; 7: Flores. Portador de una carta de un sujeto a otro; 8: Letra o mote que se pone en los emblemas y empresas. Atais; 9: Carencia de compañía; 10: Terrenos constituidos por piedras duras; 11: Pronombre.

SOLUCION
Anns; 9: Decidid; 10: Lazos; 11: Sor.
Amor; 5: Naval; 6: Saldn; 6: Are. Ecor; 7: Oidos. Ondas; 8: Zaza.
HORIZONTALES. — 1: H. al. 2: Sibil; 3: Novales; 4: Cosa.

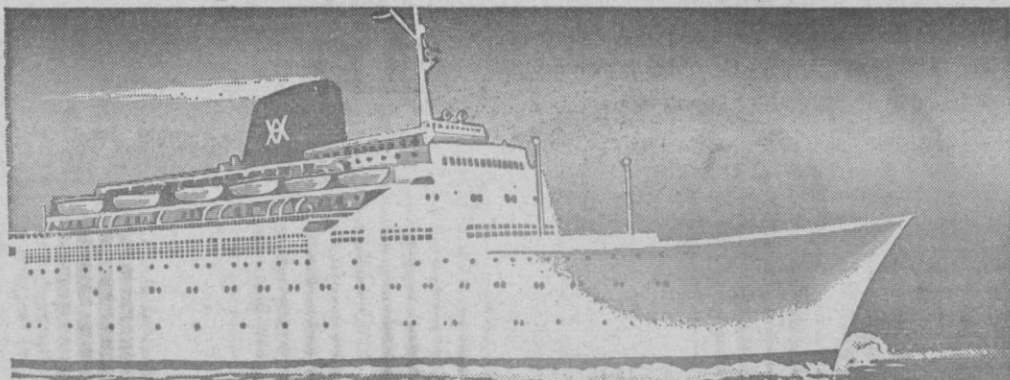
AL COMPRAR UNA VIVIENDA PUEDE USTED EQUIVOCARSE

CON EL "SEGURO DE RECOMPRA COBASA" ¡NO!

Habite Ud. **SEIS MESES** su vivienda en **SON FORTENZA-2** antes de decidirse a adquirirla definitivamente. Si por cualquier circunstancia no se siente Ud. plenamente satisfecho, exija la devolución de las cantidades entregadas, más un **8 % de interés anual.**



INFORMACION Y VENTA: Pl. Hornabeque, 11 Tel. 23-73-39 y 23-48-85 y en el Edificio Son Forteza



CRUCEROS YBARRA 1970/71

...el hotel también viaja

●VII CRUCERO FIN DE AÑO

En el trasatlántico "CABO SAN VICENTE"
Del 26 de Diciembre 1970 al 7 de Enero 1971

BARCELONA - GENOVA - CATANIA (Sicilia) - ANTALYA y
ALANYA (Turquía asiática) - HERAKLION (Creta) - ESMIRNA
(Turquía) - PIREO (Atenas) - CATANIA - GENOVA -
BARCELONA

Precios desde 12.500,- ptas.

●VIII CRUCERO SEMANA SANTA

En el trasatlántico "CABO SAN ROQUE"
Del 28 de Marzo al 18 de Abril 1971

BARCELONA - ALGÉCIRAS - TENERIFE - FREETOWN (Sierra
Leona) - ABIDJAN (Costa de Marfil) - COTONOU (Dahomey)
ACCRA (Ghana) - DAKAR (Senegal) - ALGECIRAS
BARCELONA

Precios desde 22.500,- ptas.



MIGUEL PUIGSERVER
Avda. Antonio Maura, 64
Teléfono 15303
PALMA DE MALLORCA
y en todas las
AGENCIAS DE VIAJES

CARDONA NOMBRA
HIJO PREDILECTO A DON
JOSE PLANAS MONTANYA



D. José Planas Montanya es uno de estos mallorquines «de vocación», que arraigados en la Isla han sido aquí entre nosotros presencia activa y fructífera. Es decir, que se trata de uno de estos hombres que no se han limitado a «residenciarse» en Mallorca, sino que han expresado su amor a la Isla en multitud de manifestaciones que han sido una valiosa aportación. Pero nuestro admirado amigo ha compaginado esta noble actitud con la fidelidad y el amor a su patria chica, a su lugar de origen. En su caso la villa catalana de Cardona, que ahora acaba de nombrarle «Hijo Predilecto», pues en todo momento ha sido don José Planas generoso mecenas y amador de esta su hermosa villa barcelonesa. En breve, en el Ayuntamiento de su villa natal, nuestro vecino y amigo recibirá un honroso nombramiento, junto con la Medalla de Oro de la villa y nosotros estaremos allí presentes, en espíritu, muy orgullosos uniendo nuestro encendido aplauso a los que recibirá con tan destacado motivo y ocasión. Desde estas columnas, que tantas veces ha reproducido magníficas muestras de su excelente quehacer profesional, unimos, a las muchas que está recibiendo, nuestra más cariñosa y efusiva felicitación.

aula
INCA

CONFERENCIA DE D. JAVIER MACIAS

Dentro del programa de actos a celebrar con motivo de la semana del «Dijous Bó» de Inca, hoy miércoles, a las 22 horas tendrá lugar una conferencia que bajo el tema: «Vicios y virtudes de la empresa mallorquina», desarrollará don Javier Macias Rodriguez, Director General de la Asociación Sindical de Industriales de Mallorca (A.S.I.M.A.) en el Circulo de Arte y Cultura, calle General Goded, número 6. Inca.

Crónica de Sociedad

NATALICIO

El hogar de los esposos don Juan Ferriol y doña María Josefa Bordoy, se ha visto alegrado con el nacimiento de un niño al que se le impondrá el nombre de Miguel.

Nuestra enhorabuena a todos los familiares del recién nacido, en especial al abuelo materno, el ilustre cervantista don Miguel Bordoy Cerda.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a

NECROLOGICA

Ayer, en Palma, y a la edad de 82 años, entregó su alma al Señor, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, doña Francisca Fernández Matheu. — E. P. D. Por su carácter bondadoso y su trato agradable era la finada muy querida de todos; su fallecimiento ha producido hondo pesar.

Reciban nuestra condolencia su esposo don Juan Biblioni Coll; hijos don Antonio (Funcionario de Hacienda y Secretario de Justicia Municipal) y doña Francisca; hijos políticos doña Teresa Oliver Alegre y don Juan Cerdá Vich (Capitán de Ingenieros); nieto José (ausente); hermanas políticas, sobrinos y demás parientes.

EL DEPORTE EN LA TELEVISION

El domingo a las 7'30 Zaragoza - R. Madrid

MADRID, 17. (Pyresa). — El próximo domingo Televisión Española retransmitirá en directo a las siete y media de la tarde, el partido de Liga de fútbol de Primera División entre los equipos Zaragoza y Real Madrid que se jugará en el campo de La Romareda.

Al domingo siguiente le retransmisión deportiva de las siete y media de la tarde, se efectuará desde el Pabellón Deportivo del Club Picadero de Barcelona en donde se celebrará el Criterium Internacional de Gimnasia Masculina «Joaquín Blume».

Lea «BALEARES»

Dova y Gracia Montes se incorporan al festival del próximo sábado en «Tagomago»

SE ENRIQUECE EL FORMIDABLE ELENCO QUE ACTUARA A BENEFICIO DEL CENTRO DE ONCOLOGIA DE LA ASOCIACION CONTRA EL CANCER



Crece todavía más la lista de artistas que se incorporan al festival que ha de tener lugar el próximo sábado en Tagomago, a beneficio del Centro Oncológico de Baleares de la Asociación de Lucha contra el Cáncer. Sin temor a ser exagerados se puede decir que nunca habrá coincidido en un mismo local tan larga y primerísima relación de artistas. Las oficinas de «Espectáculos Vicens» trabajan prácticamente en exclusiva para el festival en cuestión, tratando de llevar al día todos los preparativos y pormenores que se necesitan para una perfecta organización. Las últimas adhesiones han llegado nada menos que de Dova, la gran cantante mallorquina ahora incluida en los programas «Pasaporte a Dublín» y la revelación flamenco Gracia Montes, la superguapa de los «stabilios». Por el momento, la lista de actuaciones queda confeccionada así: Andrés Do Barro, Dova, Nyhara, Gracia Montes, Juncal, Abel, Dyango, Lorenzo González, Grupo

15. Hermanos Calatrava, Ivanna, Los Diablos, Los cinco del Este, Los cinco musicales, Los Valdemosa, Los Talayots y Xesc Forteza. Una lista que, sin duda alguna, no se puede mejorar. Este es el magno grupo de protagonistas que ha de tener la Gala del próximo sábado en «Tagomago».

Prueba de la importancia del mismo es el hecho de que para su presentación se desplazan los profesionales de TVE, tan conocidos, Irene Mir y José Luis Barcelona. Para dirigir la orquesta viajará a Palma el maestro Ramón Farrán y para la dirección del espectáculo el realizador Julio Herrero de TVE.

«Tagomago», se puede asegurar, será insuficiente. Lo que se ofrece y los fines que se persigue, lo garantizan.

COPA GENERALISIMO

SORIANO ALADREN DIRIGIRA EL BARACALDO-POBLENSE

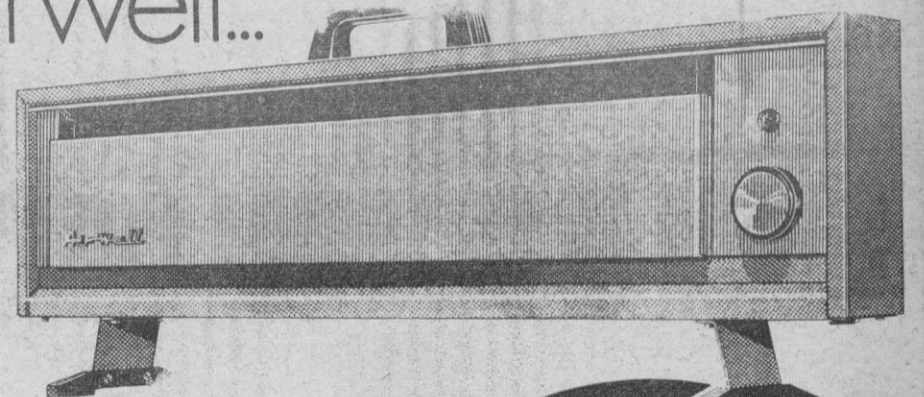
Madrid, 17. (Alfíl). — Arbitros para partidos del día 18 de noviembre de 1970, correspondientes a la segunda eliminatoria de la Copa de S. E. el Generalísimo: Baracaldo - Poblense; Soriano Aladren. Torrelavega - Imperial; Altona. Palencia R. Unión; Valle Rico. Huesca - Mérida ind.; Eizaguirre. Ceuta - Mestalla; Rodríguez Pons. Hueva Tarrasa; Bayón. Talavera Valladolid; Roig Antón. Orense - Algemesi; Berdonces. Sevilla At. - Mirandes; Granero. Jerez - Sestao; Ausocua. Gandía R. Madrid; Serra Serra. Valdepeñas - Caella; Díaz Agüero. Cartagena - Badajoz; Lorente Varela. Bilbao At. - Jaén; Rubio Andonegui.

MAÑANA EN DETROIT

Joe Frazier - Bob Foster: Un combate de 140 millones de pesetas

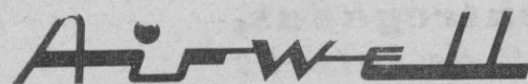
Madrid, 17. (Pyresa). — Joe Frazier, Campeón Mundial de los grandes pesos, defenderá mañana su título ante el también Campeón Mundial de los pesos semipesados, Bob Foster. El combate tendrá lugar en el «Cobo Arena» de Detroit (Michigan). Será la primera vez que el Campeón Mundial defenderá su título, después de su resonante triunfo sobre Jimmy Ellis, al que derrotó por K. O. en el Madison neoyorquino. El combate ha levantado una enorme expectación y será televisado a cien ciudades norteamericanas y a varios países extranjeros, vía satélite. La taquilla supera los 70 millones de pesetas, más otros 70 que importan los derechos de TV y Radio, con lo que se pone en los 140 millones de pesetas. En el último entrenamiento, Joe Frazier dio 48 horas antes de su combate, un peso de 93 kilos, mientras que Foster arrojó en la báscula 87.

la calefacción eléctrica airwell...



...le ofrece su difusor portátil serie CVP. Se fabrica en dos versiones: de 1.250 y de 2.000 w. Se transporta fácilmente de un lugar a otro y no necesita instalación especial; basta con un simple enchufe. Es reducido y ligero, de atractiva presentación y línea sencilla que armoniza en cualquier ambiente. Todos los modelos van provistos de piloto y termostato. P.V.P.: 2.160 a 2.950 p

...hace calor de hogar



CALEFACCION ELECTRICA Y AIRE ACONDICIONADO

DELEGACIONES

BARCELONA
Ronda General Mitre, 130
Teléfono 211 29 00

PALMA DE MALLORCA
Balmes, 132 y 134 Teléfono 25 46 55



DIFUSOR FIJO, Serie Lujo
Potencia: 600 a 2.500 w.
Elegante y de gran rendimiento
P.V.P.: de 1.980 a 4.650 pts.

DIFUSOR FIJO, Serie Confort
Potencia: 600 a 1.500 w. Sencillez de líneas y diseño extraplano
P.V.P.: de 1.190 a 2.070 pts.

TOALLERO ELECTRICO
Caldea el ambiente y mantiene secas las toallas y prendas de vestir. En diversos colores.
P.V.P.: 2.160 pts.

DON DOMICILIO
POBLACION
INFORMACION SOBRE DIFUSOR "PORTATIL"
INFORMACION GENERAL
INFORMACION SOBRE TOALLERO
(Marque con una X lo que desee)



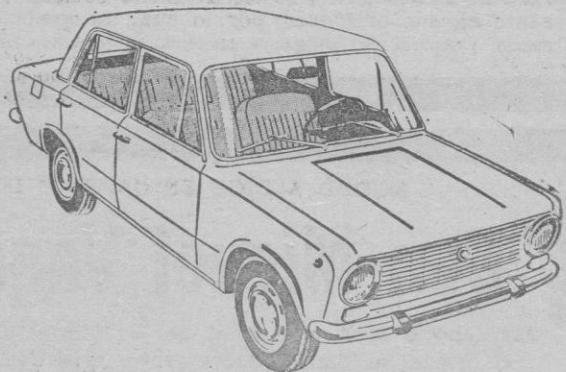
Como en su propia cuna.

El no entiende nada de mecánica. No sabe nada del coche de su padre. Un 124. Lo único que nota es que los viajes no son como antes.

Ya no llora a cada bache, ya no despierta sobresaltado por los ruidos, ya no se pone nervioso, ya no tiene que ir siempre en los brazos de mamá. Lo demás, que es difícil encontrar una transmisión tan suave y una mecánica tan robusta como las del 124, que su suspensión elimina los tramos difíciles, que no hay tranquilidad como la de sus cuatro frenos de disco, todo eso es asunto de su padre.

El sólo sabe que un 124 es una cosa agradable. No hace falta ser un experto para disfrutar de un 124.

Seat 124 - Cada viaje, un paseo.



SEAT
124

(De nuestro corresponsal A. R. C.) — La fecha decisiva para la estructura de La Soledad es el año 1851, ya que empezó a funcionar la fábrica de Casa Ribas (hoy desaparecida), dedicada a la fabricación de mantas, y fue una de las primeras industrias que salieron de las murallas.

Posiblemente la instalación de la fábrica en La Soledad, fue debido a la existencia de un cierto núcleo de población, puesto que el 95 % del personal de la fábrica, residía en esta barriada; otro factor decisivo fue que, existía agua en abundancia, que les era necesaria para el lavado de lanas.

Dato curioso es que en el huerto llamado de «S'Aigo Calenta» parcela del antiguo «S'Hort d'es Cà», había unas pilas que recibían el agua caliente de la máquina de vapor de la fábrica. En la actualidad existe todavía en la calle Punta, la acequia que conducía el agua.

Los aparceos de aquellos huertos pagaban treinta pesetas mensuales a Casa Ribas en concepto de compra del agua caliente, y los habitantes de La Soledad que querían disfrutar de este beneficio pagaban 0,20 ptas semanales.

LA SOLEDAD:

ENLACE DIRECTO SOLEDAD - MOLINAR

ENLACE SOLEDAD-MOLINAR

Una de las grandes y perentorias necesidades es el enlace directo con el Molinar. En tiempos pasados durante las tardes veraniegas, eran infinidad de familias que con sus hijos se trasladaban a la orilla del mar, no pudiéndolo hacer ahora por no haber un paso para atravesar la autopista.

Rogamos a las Autoridades competentes, procedan al estudio de unos pasos elevados o subterráneos para enlazar las dos barriadas, ya que existiendo muchas industrias de vital importancia. En pocos meses ha habido varias víctimas.

Desde estas columnas agradecemos el interés demostrado por el Excmo. Sr. Gobernador, apoyando y haciendo suyas las peticiones que se le han hecho en este sentido.

DEPORTIVAS

En la competición de tercera nacional, el At. Baleares sigue sin despegarse de los últimos lugares, ya que cedió un nuevo punto al S. D. Ibiza al empatar en el Estadio Balear.

En primera regional grupo A, el Soledad empató a cero goles con el Santa Catalina en el campo de éste último.

En segunda regional grupo A el Soledad fue derrotado en el campo del Buñola por 3 a 2.

BAUTISMOS

Han recibido el sacramento del bautismo, en una función comunitaria en nuestro templo, once nuevos cristianos.

BODAS

Durante la pasada semana se han unido en el santo lazo del matrimonio estas nuevas parejas:

a quienes relicitamos:
Catalina Vidal Ferrer con D. Juan Cañellas Amengual.
Luisa Aguilera Vidal con D. Miguel Frau Vidal.
Catalina Vidal Juliá con D. Francisco Ordinas Font.
María del Carmen Barceló Sastre, ex-campeona de España e internacional de patinaje artístico, con D. Gabriel Pujol Durán.

NECROLOGICAS

Han entregado su alma al Creador, los siguientes:

D. Juan Barceló Barceló de 84 años.

D. Antonio Rosselló Sastre de 67 años.

D.ª Elvira Gavarro Carbonell de 87 años.

D.ª Margarita Carbonell Vidal (1.ª) de 67 años, Vda. de Lorenzo Crespi (a) Tanos.

A todos sus familiares nuestro más sentido pésame.

Calle TOMAS RULLAN

Tomás Rullán y Bosch nació en Palma en el año 1833 y murió el día 21 de Septiembre de 1889.

Estudió la carrera eclesiástica y ordenado sacerdote se distinguió por su gran celo en enseñar a los analfabetos, dedicándose por completo a proteger las cuatro escuelas que existían en Palma para hombres y mujeres adultos, llamadas de San José

Fue canónigo de Menorca con el Obispo D. Mateo Jaume, y posteriormente canónigo de nuestra Catedral en los obisposados de los Sres. Salvá y Jaume, respectivamente.

Juntamente con Madre Alberta, fue cofundador del Colegio de La Pureza, siendo visitador del mismo hasta su muerte.

Durante el año 1884 ocupó el cargo de Consejero de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Baleares.

El día 28 de octubre de 1929, a propuesta del concejal D. José de Oleza y España el Excmo. Ayuntamiento acordó rotular una calle a Tomás Rullán en los establecidos de S'Hort Ngu

CAMPAÑA DE PROMOCION DE LA NATACION

ORGANIZADA POR LA DELEGACION PROVINCIAL DE LA JUVENTUD Y SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO

La Sección de Actividades Deportivas de la Delegación Provincial de la Juventud y la Regiduría de Educación Física de la Sección Femenina del Movimiento, con el fin de promover la enseñanza y perfeccionamiento de la Natación entre la juventud, en colaboración con el Club Natación Palma, para la utilización de las modernas instalaciones y piscina cubierta climatizada de Son Hugó, recientemente terminadas, abre la inscripción de dicha Campaña, de acuerdo con las siguientes:

BASES

1. — Podrán inscribirse a la misma, todos los jóvenes de ambos sexos que así lo deseen, hasta los 18 años de edad.

2. — Esta inscripción podrá hacerse para una de las dos modalidades siguientes:

a) APRENDIZAJE DE LA NATACION.

b) PERFECCIONAMIENTO DE ESTILO Y ENTRENAMIENTO.

3. — La inscripción podrá formalizarse en la Sección de Actividades Deportivas de la Delegación Provincial de la Juventud, desde las 12 a las 14 horas y de las 17 a las 21 horas, todos los días laborables, excepto sábados por la tarde.

4. — Los días de clase, en principio, y en tanto el número de inscritos no obligue a una ampliación, serán los miércoles de 19.30 a 20.30 y los sábados de 10 a 11.

5. — La cuota a satisfacer será de 32 ptas., por día de clase; cuyo precio incluye el transporte en autocar, con salida de la Delegación Provincial de la Juventud, 15 minutos antes de la

hora señalada para la clase. Finalizada ésta, se realizará el regreso al lugar de salida, por el mismo procedimiento. Se utilizarán los servicios de vestuarios y duchas del Club, de acuerdo con las normas que en el mismo rigen y una hora de clase con el profesorado de propio Club.

6. — Al inscribirse, deberá abonarse la cuota correspondiente a un mes completo, sin derecho a posterior reclamación. El día 1 de cada mes se cerrará la inscripción correspondiente al mismo, debiendo renovarse todos los meses.

Palma de Mallorca, 3 de noviembre de 1970.

DIARIO
Baleares

PASEO DE MALLORCA, 29-31
(EDIFICIO PALACIO DE LA PRENSA)
APARTADO DE CORREOS, Nº 22

NUESTROS TELEFONOS

REDACCION	235940
ADMINISTRACION Y TALLERES	(TRES LINEAS)
SUBSCRIPCIONES	231177
PUBLICIDAD	235740
CIERRE	231177
DIRECCION	232186
ADMINISTRADOR	236382

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña María Mir Alemany

Que falleció ayer, a la edad de 83 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, hermano Bartolomé Mir Alemany (Maestro Nacional, jubilado); hermana política María Tauler Pons (Maestra Nacional, jubilada); sobrinas Francisca, María, Isabel y Carmen, y demás familiares, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, hoy, día 18, a las siete de la tarde, en la parroquia de San Sebastián, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente.

Casa mortuoria: Calle Miguel de los Santos Oliver, 15, 3.ª, 1.ª

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña Francisca Fernández Matheu

Que falleció ayer, a la edad de 82 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposo Juan Bibiloni Coll; hijos Antonio (funcionario de Hacienda) y Francisca; hijos políticos Teresa Oliver Alegre y Juan Cerdá Vich (capitán de Ingenieros); nieto José (ausente); hermanas políticas, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, hoy, día 18, a las cinco de la tarde, en la parroquia de San Pío X (calle Antillón), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente.

Casa mortuoria: C/. Beatriz de Pinós, 36 - entresuelo (Palma).

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don Guillermo Vanrell Lladó

Que falleció ayer, a la edad de 77 años, en Campos del Puerto, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Apolonia Ballester Coll; hijos José y Juana; hijos políticos Juan Ginart y María Ballester; nietos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rosario, hoy, a las 7.30 de la tarde, y acto seguido al funeral, en la parroquia de San Julián, de Campos, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente.

Casa mortuoria: C/. Santanyi, 77. - CAMPOS DEL PUERTO.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don Antonio Amengual Torres

Que falleció ayer, a la edad de 46 años, en Palma (2.ª Molinar), habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Ana García García; hijos Antonio, Ana y Manuel; madre política Ana; hermanos políticos José, María, Sebastián y Adela; sobrinos, ahijados, primos, tíos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, día 18, a las 8.30 de la noche, en la parroquia de Nuestra Señora del Remedio (2.ª Molinar), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente.

Casa mortuoria: Calle Capitán Ramonell Boix, 207 (Molinar).

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



D. Antonio Orell Casasnovas

(PRESIDENTE DEL CIRCULO SOLLERENSE)

Que falleció ayer, día 17, en Sóller, habiendo recibido los Auxilios Espirituales.

E. P. D.

La Junta Directiva y socios de dicha Sociedad, les ruegan la tengan presente en sus oraciones, por lo cual les quedarán muy agradecidos.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don Miguel Vaquer Obrador

Que falleció ayer, a la edad de 86 años, en Ca's Concos, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, hijos María de las Nieves (viuda de Oliver-Sangonera), Antonio (Tte. de Intendencia, retirado), Buenaventura, Agustina, Juan, Bartolomé (Presbitero) y Catalina; hijos políticos Antonia Albons, Miguel Martorell, Catalina Bonet y Juan Maimó (Profesor de Dibujo); hermana Agustina; nietos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, día 18, a las seis de la tarde, en la parroquia de Ca's Concos, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Ca's Ferres. - CA'S CONCOS. No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña Juana María Cerdá Bestard

(VIUDA DE BARTOLOME DOLS)

Que falleció ayer, a la edad de 82 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus desconsolados hijos, José (empleado de Correos), Gabriel, Bartolomé (de la razón social Bartolomé Dols, redes y art. Pesca) y Pedro (jardinero, Génova); hijas políticas Francisca Riutort y Juana Mir; hermanos Gabriel, Juan, Sor Francisca de Asís, Sor Juana de Santa Sofía (Religiosas Franciscanas) y Magdalena; hermanos políticos, nieto, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, hoy, a las 20 horas, en la parroquia de Corpus Christi (Son Gotleu), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C/. Semolera, 71 (Ca'n Capas). No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.



Resérvelo
con
tiempo

luego lamentaría
no encontrarlo

BUENOS DIAS

UNA VEJEZ SIN ARREROPES

Por Jesús VASALLO

«CUANDO UN HOMBRE ESTA LLEGANDO A LA EDAD DEL RETIRO, SUENA CON SENTARSE PLACIDAMENTE AL SOL, DESCANSANDO Y TOMÁNDOLO CON CALMA. CONFÍA EN PROLONGAR UNA AGRADABLE VEJEZ, SI CONSIGUE REALIZAR «J» SUEÑO. UNA COSA ES SEGURA: NO ALARGARA SU VIDA. LA ACORTARA. LA RAZON ES SENCILLA. HABRA RENUNCIADO A LA LUCHA DE ESTIMULO.» — DESMOND MORRIS EN «EL ZOO HUMANO».

EL problema del miedo a la vejez lo ha planteado en toda su crudeza Simone de Beauvoir. Me parece conveniente recordarlo, ahora que por recomendación de la Unesco se desmpeña algo que nunca debió ser olvidado: el respeto a los mayores. Volvemos nuestros ojos hacia ellos y se solicita comprensión para sus dificultades. Conviene prestársela, pero no con intenciones pasivas. El mundo de los viejos es algo especial y complicado y con frecuencia el joven y el hombre maduro no tienen en cuenta que si Dios les da la suerte, han de llegar también a la tercera edad.

había dicho que el abuelo moriría. ¿No nos aseguró que su mal era incurable? Ha de tenerlo aquí mientras viva. No puede volver a casa. Todo ha sido ya vendido y repartido. Hemos desolado su habitación, la hemos amueblado de nuevo y alquilado. Hace poco, pregunté por su padre a una persona que conocía, al encontrarla en una boda divertidísima de lo lindo. Con gran sangre fría me contó que había muerto hacía unos días, en un asilo. En la película «El compromiso» hay escenas alucinantes en las que hijos y cuñadas luchan a brazo partido por llevarse el cabeza de familia a un establecimiento de beneficencia. «Me tiro a la ría, antes que ir al asilo», dijo en Bilbao una anciana fregadora que prefiere vivir bajo los porches de una iglesia. Una señora hablaba de tomar tres años, huyó de su casa porque no lo comprendían. El hecho se ha tomado a broma en algunos sectores. A pesar de ello encierra una verdad más que amarga: trágica.

De acuerdo en que no es lícito menospreciar al anciano, ¿cómo cuidarlos? Interieren muchos. Sencillamente, comportándose con ellos de manera que no se sientan marginados sino útiles. Buscándoles un nuevo interés en la vida. El gerontólogo Ruiz Galán recomienda el cariño y la comprensión como ideales para ofrecerles felicidad y salud. López Ibor, al recordar la preocupación de Ortega y Gasset por esta materia, piensa que casi todos —incluso prolongando su actividad sexual e intelectual— pueden encontrar una segunda vida. En suma, la razón del estímulo, de que habla Biaggi. A veces no es comodidad material ni dinero lo que pide; es la comprensión afectiva. Todo puede ser para ellos alegre y delicado, como aquí se trata de hacer con las residencias, clubs y hogares; con la asistencia a domicilio, asesoramiento y ocupaciones adecuadas.

La compañía de Sartre asegura que la vejez es la verdadera secreta de la sociedad. Repugna aún más que la misa a muerte. En un libro de sesenta y tres páginas, «La vejez», para arribar a la triste conclusión de que se explota a los mayores y se dispone de ellos en forma brutal. No se los trata como a seres humanos, sino como a inútiles ridículos. En bastantes casos su pago es la burla. Hoy, todavía, entre las ancestrales tribus de los Andes, se les extermina. Inglaterra, Holanda y los Países Escandinavos se apuntan un tanto a su favor. Habría que añadir a España aunque todavía queda mucho por hacer. Habría que añadir a España, aunque todavía queda mucho por hacer. Los países comunistas no salen bien parados en el recuento. En la mayoría, los viejos apenas tienen una cana para morir. Afecto a su alrededor, ni un mínimo apreciable. Realmente, existen ejemplos aterradores. Peter Martin cuenta en su libro «Mis casos, mis éxitos, mis muertos», como al curar a un anciano la familia se lo reprochó en la clínica gritándole: «No nos



LAS LETRAS

BOMBAS EN

PUERTO RICO

PUERTO RICO. — Un total de once bombas de

fabricación casera estallaron en hoteles, comercios y firmas de negocios, muchas de ellas norteamericanas, durante el pasado fin de semana, en San Juan, según informó la Policía.

PERDIDAS POR LA SEQUIA

STILAMANCA. (Pyresa). — En 1.300 millones de pesetas se cifran las pérdidas en el campo charro, a causa de la sequía. De estas pérdidas, un volumen de 700 millones se refieren al sector ganadero, especialmente al ganado vacuno, cuya futuro preocupa seriamente. Por esta causa, además de los créditos recientemente concedidos a esta provincia, las autoridades tratan de lograr nuevas ayudas, así como la seguridad en el suministro de pienso.

PROCLAMA REVOLUCIONARIA

SAO PAULO (Brasil). — Cuatro individuos, fuertemente armados, invadieron la sede de Radio Club, situada en el barrio industrial de San Amaro, obligando a los funcionarios de la emisora a difundir

durante veinte minutos mensajes de carácter revolucionario. Los desconocidos abandonaron el local y huyeron en un lujoso automóvil, que se creía fue robado con anterioridad para perpetrar sus planes. Hasta el momento, la Policía de Sao Paulo no tiene pistas sobre la identidad de los autores del hecho.

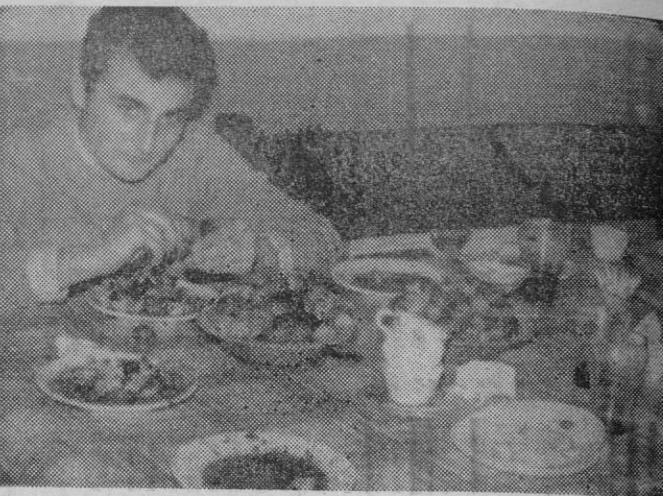
ZONA DIAMANTIFERA

MALAGA. (Cifra). — Al parecer hay también diamantes en Torremolinos, según se desprende de la denuncia de 14.000 pertenencias, que, bajo la denominación de «Mina Mare Nostrum», ha sido formulada por José María Verdejo Siles, de Torrelavega, quien ya había denunciado los terrenos de Castrejar, donde ahora se realizan investigaciones a gran escala, y otras zonas diamantíferas de la provincia malagueña.

El punto de partida de la zona considerada como diamantífera está al noroeste de la iglesia parroquial de Torremolinos. Por el momento se ignora cuando se realizarán trabajos de investigación en esta zona, pero no se cree que sea en fecha breve.

MESA DE REDACCION DOBLE PAGINA

DIGANOS Vd. 2190



En Can Topa, por mediación de Tomeu Ribas, conocimos a Andrés Muñoz, posiblemente el campeón, o por lo menos el subcampeón, de los caracoles de la isla. Estaba en la octava ración, a base de pan y vino, y siam, fián, fián, impasible. Este joven afortunado no sólo los come por «saumuts», sino que entiende de caracoles casi tanto como el señor de la «tele» que el pasado lunes ganó un millón.

—Numerosas. —Bien. —Todas hermafroditas. —Caramba!... Yo creía que el «bové» era el macho y la «vitudia», naturalmente, la hembra. —Son apariencias. —Y las apariencias engañan, es bien cierto... ¿Qué más puede decirme de los caracoles, que resulte curioso? —Puedo añadir que son riquísimos, así, con salsa malloquiná, y también con mahonesa. Pero, como mejor están es a la borgoñesa, o sea al horno. Yo he comido hasta doce raciones, y tan tranquilo. —¿Nunca ha padecido un empacho de caracoles? —Nunca. Yo los como normalmente una vez por semana, aquí mismo, y no me canso de comerlos, y nunca me han hecho daño. Una vez por semana, con vino y pan abundante, no pasa nada... —¿Cuántas especies de caracoles existen? —Sólo en primavera hay que temeros.

D. ANDRES MUÑOZ «YO HE COMIDO HASTA DOCE RACIONES DE CARACOLES, Y TAN TRANQUILO»

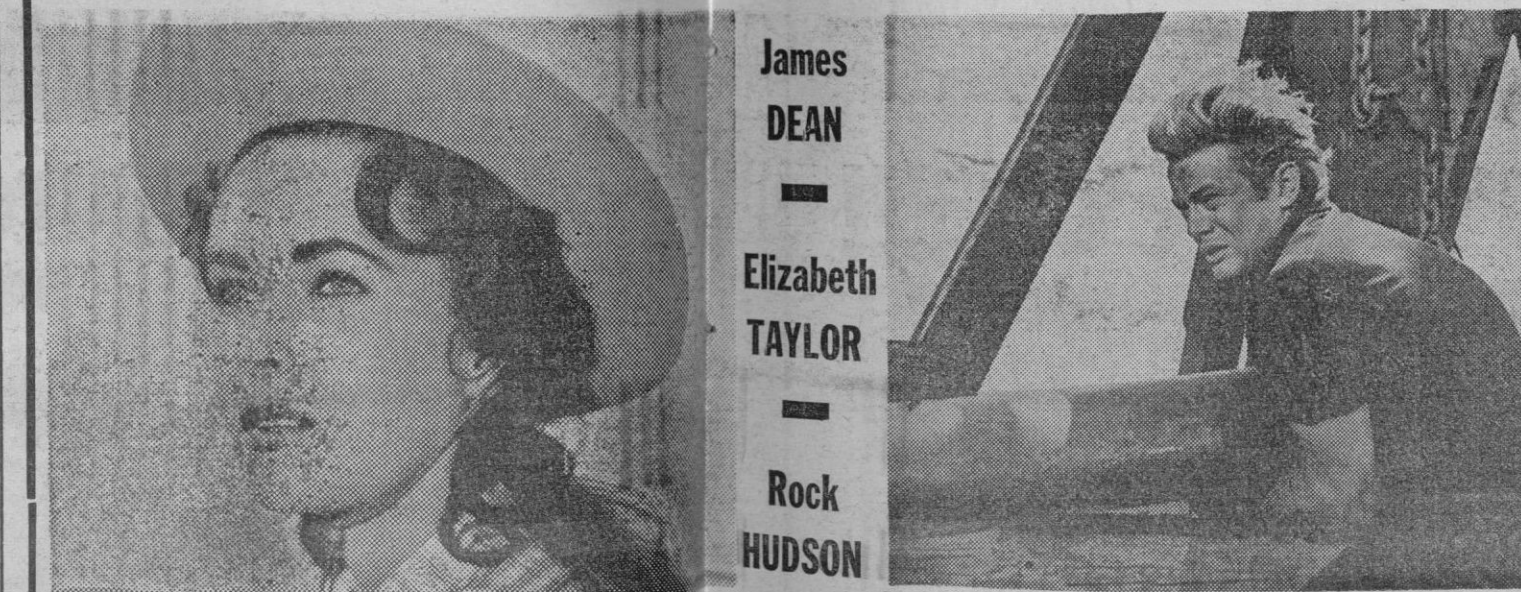
Yo tengo un gran amigo, Dios me lo conserve muchos años, que comía caracoles a base de caracoles los. Ya sé quien es. Le conozco precisamente por su gran amor al comer de caracoles. Se llama don Juan Manco. Se llama «Bar Rosales», y es de Játiva. —¿Es usted también buscador de caracoles? —Ahora voy a decirle una. —Sabe usted que los caracoles tienen dientes? —¿Está seguro? —Tiene unos dientes preciosos, si señor... ¿Y sabe que dormidos, o sea alejados, pueden permanecer

Coplas sin Malicia

NO TE RETIRES, URTAIN

Aunque tengas cien millones, no te retires, «morrosko». Tu boxeo es simple y tosco, pero asombro de naciones. Que sufran inmenso fiasco los que vencido te vieron y terminado creyeron al «bravo torito vasco». Vete al gimnasio y aprende de profesores discretos los incontables secretos que hoy tu fiereza no entiende. Tú tienes lo principal. Te falta lo secundario. Aprende el abecedario y serás fenomenal. Con más lecciones y menos inocencia triunfarás y al gran Cooper tumbarás y a otros pugiles más buenos. Pide consejo a Legrá, pide consejo a Carrasco y a Velásquez... Y el gran chasco del mundo se llevará. GIL ARRIBATO

Gigante como... GIGANTE



James DEAN Elizabeth TAYLOR Rock HUDSON

HOY puede verte otra vez la maravilla del cine en Sala Augusta

Una película para añadir a LOS DIEZ MANDAMIENTOS, EN HUR Y LO QUE EL VIENTO SE LLEVO MENORES. ESTA PELICULA SUJETESE, POR TANTO A ESTE HORARIO: LA PELICULA: 2'30, 6 y 9'30

Cosas de CALAFAT



ENFADO —Está enfadad fora corda! Li han tallat es coll! —Es de sa canya? ¡Perque s'altre el té ben sencer! —Es coll de caçar torcs d'auba! ¡Es millor de Valldemosa!

UN PIE PARA ESTA FOTO

ABUELO Y NIETO



Se «rodaba». En el Paseo Marítimo las cámaras de Televisión captaban nuestro paisaje y nuestro folklore aprovechando las apariciones de un sol que iba y venía sobre un gris dominante y poco fotogénico. Era noticia y espectáculo gratuito, y las gentes se agolpaban. El domingo —creemos que el domingo— T.V.E. pondrá en antena el programa «España en directo», que, desde ahora agradecemos. No lejos del «mundanal ruido», el abuelo y el nieto son sorprendidos por Sergio. Componen la estampa estupenda de ahora y de siempre. La estampa entrañable de todos los tiempos y de todos los Pasos del mundo. El abuelo empuja el cochecito en el que va lo más importante de su vida, la ilusión de una vejez próxima. Abuelo y nieto sobre un fondo desierto, como un entrecruce, como una sangre prolongada como un mimo inacabable. Más allá está el bullicio y están las cámaras de televisión. Despacio, empujando amorosamente el cochecito, el abuelo lleva a su nieto. — F. J. J. (Foto Sergio)

tertulia en la PLAZA MAYOR

ES CAPITA ANTONI

—Procedente de Madrid, ha llegado felizmente a Palma el busto del General Barceló, obra, como se sabe, de la escultora Remedios Cabrer. —¿Qué hacía en Madrid? —Se dejaba fundir en bronce en la fundición que Eduard de Capa, famoso fundidor artístico, posee en Arganda, a dos pasos de la capital. —¿En dónde van a colocar al General, terror de piratas? —Se habla de la zona ajardinada que hay en la entrada del Muelle de Pelaires, muy cerca de la hermosa torre del mismo nombre. —No es un lugar muy castrense que digamos... —¿Es Capita Antoni antes que General de la Armada fue marino mercante y patrón del jabeque correo que unía nuestro puerto con el de Barcelona. En el muelle de los correos de Barcelona y Valencia tendrá su mejor sitio el marino Barceló.

AGUA

—Me han dicho que en la finca S'Estremera, término de Bunyola, han perforado otro pozo que da un caudal de unos sesientos o seiscientos mil litros-hora, cantidad que es respetabilísima. —Ja vorás con, a la fi, no estevan per algo. —Déu fari que no mos neguem.

POPONA!

—¿Sabes si van a podar allí con toca los árboles de la calle General Mola? —Supongo que sí. ¿Por qué lo preguntas? —Porque como veo que no se han atrevido con los del vecino Borne. —Por lo visto, los del Borne son tabú. —Tabú...? Popona!

SABER

—¿Sabías que las ramas altas de los árboles de General Mola han estropeado o levantado una serie de tejas de la techumbre del Casal Balaquer? —No me extraña nada. —¿Sabías que las ramas de esta calle golpean, cuando hace viento, los cables del tendido eléctrico y hacen saltar una cantidad de chispas que es la moneda? —¿Tampoco me extraña nada. —Ent tu no te extranyes de res. —Va un tranquillo... —Com que jo no visc a General Mola, me'n fot. —Tu te'n fots porque ets un «còlliber»? —Però talades. —¿Ajuntament no està bé que també s'enfoti. No ho trobes?

TOLDER

TOLDOS PARA CAMIONES Y CUBRE - MERCANCIAS EN ALGODON FIBRAS ARTIFICIALES SINTETICAS Y PLASTICO PALMA DE MALLORCA Via Roma, 5 - Teléfono 217775

DEPORTES EN EL «DIJOURS BO»

ESTA TARDE SE CELEBRARA EL III CIRCUITO PEDESTRE A INCA LUIS FLOR, CAMPEON DE ESPAÑA TENIS PROFESIONAL



Conforme hemos venido informando esta tarde se celebrará el III Circuito Pedestre a Inca, trofeo "Dijours Bó". Pudiendo participar en el mismo todos los atletas de edad Alevín: Atletas nacidos en los años 1956 y 1958. Infantil: Atletas nacidos en los años 1956 y 1957. Juvenil: Atletas nacidos en los años 1953, 1954 y 1955. La organización técnica corre bajo la dirección de la Delegación Local de la Juventud. La salida se dará en la Plaza España frente al Ayuntamiento, y el circuito urbano discurrirá por

las calles y plazas siguientes: General Franco, Santa María la Mayor, Campana, Borne, Francisco Navarro, J. Armengol y J. Seguí. La llegada estará situada frente al Café Bar Mercantil. Vista la importancia que está tomando este Circuito Pedestre a Inca, año tras año, es fácil vaticinar la gran asistencia de atletas participantes. Cuando escribimos estas líneas se nos comunicó que serán varios centenares los que tomarán la salida, más concretamente unos trescientos muchachos.

MAXIMA ATRACCION DE LAS PARTIDAS DE EXHIBICION A DISPUTAR MAÑANA

Patrocinadas por el Ayuntamiento de Inca, se disputarán en el día de mañana, "Dijours Bó" a partir de las seis de la tarde, en las pistas Salero, unas partidas de tenis exhibición, a las que han prometido su asistencia figuras relevantes de nuestro tenis nacional.

Primeramente, y correspondiente a la categoría infantil, se enfrentarán en una partida de "Individuales" los tenistas T. Lacy, gran promesa de nuestro tenis balear, y el actual campeón de Baleares M. A. Riera.

Acto seguido veremos un interesante encuentro de la modalidad de "dobles", entre la pareja formada por los inquisenses B. Ordinas-J. Ramón, que tendrán como dignos oponentes a los conocidos Cursach-L. Seguí.

Finalmente nos será dado presenciar el plato fuerte de esta jornada tenística en nuestra ciudad. Mano a mano, frente a frente, dos superdotados del tenis, Luis Flor, Campeón de España de tenis profesional contra nuestro singular e inimitable J. Morey, campeón de Baleares.

Para aquellos lectores que no sigan de cerca la marcha del tenis español, y para que tengan una simple idea de la personalidad de Luis Flor, seguidamente les ofrecemos unos datos biográficos del mismo. Datos que he-



mos extraído de la revista mensual "Tenis Español" que viene publicándose en la Ciudad Condal.

Luis Flor tiene en la actualidad 22 años; pesa 66 kilos y mide 1'70 metros. Nació en Almuradiel (Ciudad Real).

En sus primeros años recibió enseñanzas del profesor Juan Ventura al cual tiene Flor gran respeto como maestro y persona. Luego Esteban Gimeno y Pedro Muñoz le ayudaron a pulimentar su excelente estilo de juego.

En su corta carrera como amateur ha cosechado muchos éxitos. Ha sido campeón de Cataluña individual en segunda categoría durante dos años consecutivos. En la categoría de junior fue finalista del campeonato de España, perdiendo con Orantes

el partido decisivo. En dobles sería campeón de España con José Guerrero como compañero. Finalista del trofeo Viada del C. T. La Salud, tras haber ganado en semifinales a José María Gisbert.

Entre los resultados nacionales más importantes que ha conseguido figuran triunfos sobre destacados jugadores como Antonio Muñoz, Luis Bruguera, José María Gisbert y José Guerrero.

Internacionalmente ha vencido al australiano Addison (en dos ocasiones) y a los primeros series italianos Palmieri y Di Mateo.

Ha representado a España en la Copa Galea en la edición de 1967 formando equipo con Orantes, Muñoz y el madrileño Cabazón. Formó también con Orantes el equipo de dobles siendo superados por los jugadores británicos que obtuvieron su clasificación para la fase final.

Hace unos meses, y deseando solucionar su porvenir, abandonó el campo amateur para ingresar en el profesionalismo. Aceptó una sustanciosa proposición del recientemente creado Sporting Tennis Club, de Palma de Mallorca, donde ejerció la labor de profesor de tenis dedicándose de lleno a la enseñanza. En la actualidad actúa en el Club de Tenis Mallorca.

Hace escasos días se trasladó a Barcelona con el fin de disputar el Campeonato de España para profesionales donde obtuvo un gran éxito al proclamarse brillantemente campeón nacional superando, entre otros, a José Guiol y en la final a Joaquín Moure

¡ADELANTE CONSTANCIA!

El Constancia está en un momento difícil, según opinión de aquellos que siguen de cerca la marcha del histórico club inquisense. Los aficionados deben ayudar al equipo. Los hinchas y seguidores deben apoyarle decididamente. Pero también queremos aquí decir ahora mismo que el Constancia necesita más que nada de la ayuda económica de los hombres fuertes de la ciudad. Los hombres de dinero, naturalmente.

Es un equipo de auténtica solera. Pronto, apenas dentro de un año, cumplirá sus Bodas de Oro, y no se le debe dejar en la estacada. Ni debe pensarse siquiera en su continuidad en la Primera Regional. El Constancia por su historia e importancia de la ciudad que le cobija debe figurar entre los grandes del fútbol balear.

Es un club que necesita urgente ayuda de toda clase. Los directivos, actualmente, están "solos ante el peligro", cumpliendo con una labor ingrata y de poco lucro personal. No obstante gracias a esta labor el equipo mantiene vivas sus esperanzas en este difícil e interesante campeonato de Liga de Primera Regional.

El equipo, que duda cabe, necesita calor y entusiasmo por parte de sus seguidores.

Inca es una ciudad que bien merece un equipo de categoría. Y el Constancia también es un equipo que merece categóricamente ayuda de Inca toda. El equipo actualmente está conservando la imbatibilidad en un campeonato en que todos y cada uno de sus contrincantes tienen como meta vencer al "coco" del grupo, pero ¿hasta cuándo el equipo logrará mantenerse en esta situación? Tu aplauso, tu aliento, tu presencia en las gradas del Nuevo Campo son necesarias INQUENSE para que estos esforzados muchachos constantes vean un domingo si y otro también alcanzado su objetivo de mantenerse en tal situación. Al campo debe acudir más gente, así lo expresaba días pasados el vicepresidente del club señor Cerdá, y así lo resaltamos nosotros ahora mismo.

Inca, Mallorca necesita al Constancia en Categoría Nacional. Nos referimos, claro está, a la Inca y Mallorca que sienten el "deporte" del fútbol.

El Constancia, no lo olvidemos, es por méritos propios figura preclara del fútbol mallorquín.

Así pues, todos a una, ayudemos al Constancia.

ANDRES QUETGLAS

CONSTANCIA - MARGARITENSE, MAÑANA POR LA TARDE

En partido amistoso se enfrentarán mañana por la tarde (Dijours Bó) en el Nuevo Campo de Inca los equipos del Constancia y Margaritense.

El encuentro, a pesar de su carácter amistoso, encierra bastantes alicientes. Primeramente la valía reconocida de los llamados «millonarios» que hace sean serios aspirantes a uno de los lugares altos de la clasificación final.

Por otra parte cabe tener presente que en el equipo de la simpática villa de Santa Margarita están formando varios jugadores de nuestra ciudad, tal es el caso de Pérez, Escudero, Coll, P. Tugores, Pérez, etc. Mientras que cuida de su preparación Jaime Sastre.

Actualmente tres puntos separan al Constancia del equipo de Santa Margarita. Aparte, claro está, de que el equipo inquisense guarda la imbatibilidad, mientras que los jugadores de Sastre han encajado en

lo que va de temporada dos derrotas.

Por último debemos recordar que en partido correspondiente al Campeonato de Primera Regional, jugado hace unas fechas en Santa Margarita, ambos equipos empataban a tres tantos. Este encuentro como muy bien recordarán nuestros lectores fue disputado de poder a poder, saliendo al final todos los espectadores altamente satisfechos del juego presenciado.

Mister Corró con vistas a la difícil papeleta que se le presenta el próximo domingo en Binisalem tendrá ocasión de realizar todas y cada una de las pruebas necesarias. No obstante estamos por afirmar que tanto constantes como los «millonarios» mañana tarde saldrán preparados a alzarse con la victoria.

Tan interesante encuentro dará comienzo a las 3,30 de la tarde. A. Q.

B. ORDINAS, Y EL TENIS MALLORQUIN



¿Quién es B. Ordinas? Si preguntara a cualquier mallorquín le contestaría que un muchacho inquisense que está destacando notablemente en el tenis mallorquín. Si nos preguntase a nosotros le diríamos lo siguiente:

Una caso excepcional, ésta es la verdad. B. Ordinas es, que duda cabe, la estrella del tenis inquisense, actual acaparador de trofeos en disputa a lo largo y ancho de nuestra isla. Pocos por no decir casi ninguno son los trofeos no conseguidos por este tenista. De estos trofeos cabe destacar los siguientes: «I Trofeo Banestos», «I Trofeo Club Salero», «I Trofeo Son Verí», «Trofeo Son Vida Racket Club», «Club Es Fortí», «II Aniversario Club Playa Palma». Y esto tiene su importancia, porque esta carrera plagada de éxitos ha sido conseguida a base de tesón, entusiasmo, pulso y mucha afición. Han sido dos años de continuados esfuerzos, de querer saber más, de superarse a sí mismo. B. Ordinas, no lo olvidemos lleva practicando este deporte apenas dos años.

El pronóstico se ha cumplido. Hoy B. Ordinas es solicitado en todos aquellos torneos que se vienen celebrando en Mallorca, ya que su sola presencia es la pista constituyendo por sí solo un notable aliciente.

De momento no tiene otra ilusión más que el tenis entre por la puerta grande en la ciudad que le vio nacer y crecer. Así día a día ha procurado promocionar este deporte en nuestra ciudad, reciente está aún la celebración del «I Torneo Club Salero» que constituyó un notable éxito dentro el programa de festejos celebrados el pasado mes de julio con motivo de nuestras Fiestas Patronales de Santos Abdón y Senén.

Ahora con motivo del «Dijours Bó» ha corrido con el montaje y organización de un nuevo torneo un torneo digno de nuestra ciudad

y de nuestra feria, un torneo en el que veremos en liza nada más que a Campeón de España de Tenis, señor Luis Flor. Si bien cabe destacar la colaboración siempre encontrada en J. Ramón y nuestro magnífico Ayuntamiento, fieles colaboradores de B. Ordinas en la promoción del tenis en nuestra ciudad.

Cualquier momento, cualquier edad, es bueno para jugar al tenis, este es el lema, la recomendación de Bartolomé Ordinas a todos aquellos que quieran iniciarse en el deporte del tenis.

Andrés QUETGLAS

DIJOURS BO

Vea funcionando a la perfección una maravillosa miniatura y fiel maqueta de la conocida Empacadora BATTLE en tamaño reducido a un cuarto (única en el mundo) en cuya realización han invertido cinco mil horas de trabajo excelentes maestros de la empresa BATTLE de Gerona. Será exhibida en la Feria del Dijours Bo en el Stand nº 16. — (Frente al cine Novedades).

Concesionario: AGROMECHANICA. — C/. Gremio Zapateros. Manz. 16 - Sol. PALMA DE MALLORCA

11. Teléfono: 25 69 43.

SALON NOVEDADES - INCA
19 de noviembre - TARDE Y NOCHE

DIJOURS BO - 1970
¡¡LA LLAVE!!

Actuación única en la isla
Y además: **LOS FOLUX - LOS X 70**
TRES FORMIDABLES CONJUNTOS EN LA MAYOR GALA DEL AÑO

NOVILLADA, CONCIERTOS, DESFILE DE MODELOS, EXHIBICION DE TENIS, CONFERENCIAS

ALGUNOS DE LOS ACTOS DEL PROGRAMA DE FIESTAS

DEL QUE NOS HABLA DON TOMAS VAQUER



D. TOMAS VAQUER, uno de los organizadores del amplísimo programa de fiestas del «Dijous Bo».

zado, a beneficio de la Casa Cuna. Este destile ha sido organizado por distintas damas de nuestra ciudad.

—Bien. Esos actos ya están realizados. ¿Qué queda para los próximos días?

—Para mañana —hoy— está prevista una demostración de maquinaria agrícola en los terrenos próximos al Campo de Fútbol de Juventud Sallista. Más tarde, en el Salón de Actos del Ayuntamiento, imposición de la Medalla de Plata de la Cruz Roja a doña Francisca Gilabert Verd. Y luego, dos conferencias. La primera de ellas a cargo de don Antonio Pons y la segunda por don Javier Macías.

—Creemos que también, amén de otras pruebas deportivas, está prevista una importante exhibición tenística.

—Así es. Correrá a cargo de Luis Flor, que como sabes es

Campeón de España Profesional, portante programa de actos, pen- que se enfrentará a Jimmy Mo- samos nosotros.

rey, Campeón de Baleares.

Vamos, que se trata de un im- J. J. (Foto Sergio)

Programa para hoy

A las 15.30: Demostración de maquinaria agrícola a cargo de las distintas firmas expositoras, en los terrenos próximos al campo de fútbol del Juventud Sallista.

A las 18: En el salón de Actos del Ayuntamiento, imposición de la Medalla de Plata de la Cruz Roja Española, por el Presidente Provincial de Baleares, a doña Francisca Gilabert Verd.

A las 19 horas: III Circuito Pedestre a Inca, organizado por la Delegación Local de la Juventud, otorgándose 45 premios para las categorías: alevín, infantil y juvenil.

A las 20 horas: Conferencia a cargo del Ingeniero agrónomo don Antonio Pons, sobre el tema "Pasado, presente y futuro de la Almendra en Mallorca", en el Salón de actos de la Escuela de Aprendizaje Industrial.

A las 22 horas: En los Salones del Círculo de Arte y Cultura, bajo la organización de la sociedad, conferencia a cargo de don Javier Macías, Director General de Asima, que hablará sobre "Vicios y Virtudes de la Empresa Mallorquina".

Tan sólo en un «celler», se servirán mañana más de dos mil raciones de lechona

(ADEMAS DE OTRAS TANTAS DE FRITO, TORDOS CON COL, CALLOS)

LO DICE UN PROPIETARIO: «REGIRAN LOS PRECIOS DEL PASADO AÑO»



Mañana, como tantos miles y miles de visitantes, usted y nosotros, amigo lector, iremos, incuestionablemente, a un "celler", bien sea a cenar o a la hora del almuerzo. Es, pensamos, una visita obligada.

Y con el propietario de un "celler" hablamos también ayer. El, don José Torrens.

—¿Cómo se presenta la invasión del "Dijous Bo"?

—Si en los últimos años el aumento ha sido siempre importante, esperamos que en esta última edición batiremos todos los records.

—¿Platos favoritos?

—Los tradicionales: Lechona, tordos con col, lomo con setas, frito, etc.

—¿Cuántas raciones se servirán, por ejemplo, de lechona?

—Nunca bajarán de las dos mil.

—¿Y de los otros platos que hemos hablado antes?

—Mire usted: Nosotros hemos comprado más de dos mil kilos de carne para hacer los callos y el frito.

—Se dice que este año escasean los tordos.

—Efectivamente. Pero en nuestra Casa serviremos todas cuantas raciones nos pidan los clientes.

—¿Cuántos litros de vino esperan servir el jueves?

—Exactamente, no lo puedo decir, pero siempre serán varios miles.

—¿Qué tal se porta el público ese día?

—El "Dijous Bo" es un día de fiesta grande para todos, y especialmente para el público.

—Nos imaginamos que reforzará usted su plantilla de cocineros y camareros.

—Ya se lo puede imaginar.

—¿Vienen turistas extranjeros?

—Al principio, muy pocos. Ahora, en los últimos años, bastantes.

—Un capítulo importante: ¿Qué precios regirán el día del "Dijous Bo"?

—Los mismos que el año pasado. No hemos aumentado ni una peseta.

Ya lo saben nuestros lectores: miles y miles de kilos de carne; miles y miles de litros de vino; cientos de panes... Están esperando, en Inca, la pacífica invasión del "Dijous Bo". Y, como siempre, se nos recibirá con los brazos abiertos, con la cordialidad que caracteriza a esa gente abierta y sincera que son los habitantes de esa industrial ciudad.

JAIMÉ JIMÉNEZ (Foto SERGIO)

PLAZA DE TOROS DE INCA

Jueves 19. Noviembre 4 Tarde

SENSACIONAL NOVILLADA SIN PICADORES

FERIA DEL «DIJOUS BO»

disputándose un Trofeo Patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento de INCA

1 novillo de D. Nemesio González para el Rejoneador

D. Pedro CALDENTEY

que actuará en segundo lugar

3 NOVILLOS DE D. NEMESIO GONZALEZ 3

Manolo MUÑOZ

Joselito VALVERDE

José Muñoz «JOSELITO»

VENTA DE LOCALIDADES EN INCA - «CA'N PAU»

FABRICA MELIS

LE INVITA A COMER

SI APROVECHA VD. SUS REBAJAS DE DIJOUS BO

INCA

Vicente Enseñat, 21

PEATON

cruce por el camino

ALFA

PRIMERA GRAN MARCA DE MAQUINAS DE COSER Y BORDAR A NIVEL INTERNACIONAL

INVITA A LOS FABRICANTES DE CALZADO A VISITAR SU STAND DE LA FERIA DEL «DIJOUS BO», DONDE PERSONAL TECNICO DESPLAZADO EXPRESAMENTE DE LAS FABRICAS ALFA, DARA DEMOSTRACIONES DEL NUEVO MODELO DE LA PRIMERA MAQUINA ESPAÑOLA PARA EL APARADO DE CALZADO

EL REGALO MAS PRACTICO PARA SU HOGAR.

DE 20 MODELOS DE MUEBLES Y ADEMAS DISPONEMOS DE ELEGANTE MALETIN PORTATIL.

SERVICIO POST-VENTA GARANTIZADO

Ventas prolongadas - Cómodos plazos

Solicite amplia información y catálogo general ilustrado

CASA DARDER

Teléfono: 22 74 40 (3 líneas)

AGENTES EN PALMA Y EN TODOS LOS PUEBLOS DE LA ISLA

CON ABSOLUTA NORMALIDAD SE CELEBRARON LAS ELECCIONES EN BALEARES



El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Víctor Hellín Sol, acompañado de su distinguida esposa, en el Colegio instalado en el Círculo Mallorquín, donde depositan sus votos.



El Alcalde de Palma y señora de Alzamora, en el Colegio electoral, en el momento de emitir su voto, para la designación de nuevos Concejales del Ayuntamiento de Palma y Consejeros Locales del Movimiento.

Con total, absoluta normalidad sin que se registrara, el más ínfimo incidente y con no poca animación, se desarrolló ayer en la capital, a tenor de las informaciones que al respecto nos llegan de nuestros corresponsales, la jornada electoral.

Apenas abiertos los colegios electorales —137 en nuestra ciudad y 403 en la provincia— fueron acudiendo los ciudadanos a cumplir con su deber de emitir voto. En esas primeras horas de la mañana y en nuestro recorrido por Palma, advertimos una mayor afluencia de mujeres. La explicación se nos daba al verlas con sus cestas de la compra. Aprovechaban su salida a la calle de todos los días para acudir al Colegio correspondiente. El sexo masculino, recién incorporado a su jornada laboral, no había comenzado a disfrutar del ordenado alto en la tarea para cumplir con igual misión.

Mediada a mañana ese orden de afluencia comenzó a variar. Y la animación fue extendiéndose para prolongarse a lo largo del día, hasta el justo momento del cierre de los Colegios.

La doble votación para a elección de Concejales por el Tercio Familiar y la de Consejeros Locales del Movimiento se realiza-

ba a un tiempo, si bien en las sendas mesas que en cada Colegio se constituyeron.

En el Ayuntamiento quedó instalado el Colegio que afectaba a los transeúntes y vecinos incurridos en casos especiales y tampoco aquí decayó la misma animación.

Varios de los candidatos a las vacantes recorrieron durante la jornada los Colegios curiosos de conocer la marcha de la elección.

A partir de las cinco de la tarde, cerrados los Colegios y levantadas las correspondientes actas los presidentes de las Mesas acudieron al Ayuntamiento donde se había constituido la Junta del Censo Municipal para proceder allí al total escrutinio.

A su vez, en el Gobierno Civil se hallaba reunida la Junta Provincial que recopilaba los datos aportados por la primera.

El trabajo de los miembros que integraban los dos equipos fue arduo, prolongándose hasta las primeras horas de la madrugada.

Los resultados facilitados, en lo que respecta a la elección de Consejeros Locales del Movimiento fueron los siguientes:

Censo total, en Palma: 106.230; en la provincia, 285.883.

Votos totales, en Palma: 43.128

en la provincia, 119.337.

Tanto por ciento: en Palma, 40.59 en la provincia, 41.85.

Los resultados parciales eran los siguientes:

Mallorca (sin Palma) censo de 136.132, votos emitidos 52.940 con una 40'68 por ciento.

Menorca, censo de 25.313, votos emitidos 14.975 con un 58'01 por ciento.

Ibiza y Formentera, censo de 23.055, votos emitidos 8.294 con un 35'97 por ciento.

Mallorca (incluida Palma), censo de 236.362 votos, emitidos 96.068 con un 40'64 por ciento.

Las vacantes en Palma son ocho a las que se presentaron doce candidatos. En la provincia para 178 vacantes, 612 candidatos.

Otros datos:

En poblaciones de la isla con más de 10.000 habitantes (excluida Palma), de un censo de 82.799, votaron 28.952, con un 34'96 por ciento.

Incluida Palma quedaba así: censo de 189.029, votos emitidos 64.747, con un 34'25 por ciento.

CONCEJALES POR EL

TERCIO FAMILIAR

Los datos referidos a la elección de Concejales por el Tercio Fa-

miliar, en lo que respecta a nuestra ciudad, fueron los siguientes:

Censo de 106.230, votos emitidos 35.353 con un 33'3%.

En cuanto a la provincia, menos Palma, 63.757 votos emitidos con un 35'48%.

A las tres de la madrugada, al conocerse en el Gobierno Civil los resultados provisionales anteriormente citados y estando allí presentes los señores Darder, Barriá y Sampol, fueron estos felicitados por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento señor Hellín Sol y también por el Alcalde de la ciudad, don Gabriel Alzamora, como también por todos los restantes miembros de la Junta Local del Censo electoral.



Terminada la votación en los diferentes colegios, las mesas procedieron a realizar los escrutinios, levantando las correspondientes actas, para hacer posterior entrega a las Juntas electorales. En la foto, los Presidentes de Mesas para la elección de Consejeros hacen entrega de las actas a la Junta Local de Elecciones del Movimiento.

HOY
36
PAGINAS

Mañana día 19 de Noviembre

en **INCA**

“**DIJOUS BO**”

HORARIO DE TRENES:

PALMA - INCA a las:

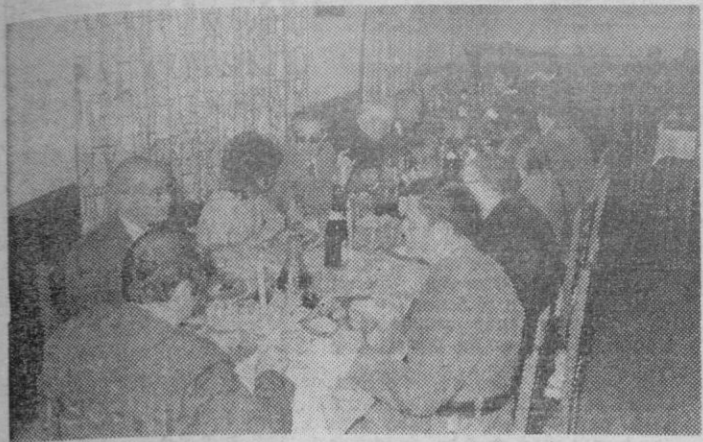
7'45 - 8'45 - 9' - 10' - 12'10 - 12'30 - 14' - 15' - 15'30 - 17'30 - 18'50 - 19'10 - 20'10 y 20'30

INCA - PALMA a las:

6'50 - 8'03 - 8'30 - 8'44 - 10' - 10'52 - 13' - 14'02 - 14'24 - 16'30 - 17'39 - 18'02 - 19' - 19'13 y 22'

SANTA MARGARITA

LA RESIDENCIA «GENERAL YAGUE»
CLAUSURO LA TEMPORADA DE VERANO DE 1970.



(De nuestra corresponsalia informativa). — El pasado día 6 de noviembre, clausuró su temporada oficial de verano la Residencia de la Obra Sindical de "Educación y Descanso", General Yague, de C'an Picafort, cuyo acto fue presidido por D. Tomás Palmer Mas, Jefe Provincial de dicha Obra, que ostentaba la representación del Delegado Provincial de la Organización Sindical de Baleares, asistiendo al mismo, las autoridades locales de Santa Margarita y C'an Picafort, respectivamente, presididos por el Sr. Alcalde, D. Pedro Cladera, el Delegado Sindical Local, D. Jaime Torres Font, el Presidente de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganadores, D. Juan Riera Fornés, el Teniente Jefe de Línea de la Guardia Civil, D. Antonio Canals Mas, el Sr. Cura Párroco, D. Lorenzo Vanrell y el Cabo-Comandante de Puesto de la Guardia Civil, en funciones, D. Francisco Benítez Contreras, los cuales fueron gentilmente atendidos por el Director de la Residencia, don José María Pérez Minguéz y esposa, así como el Administrador

de la misma, D. Sebastián Ortín Mateos y esposa. Después de servida la cena, el Director de la Residencia, se dirigió a los componentes del turno, agradeciendo la asistencia a este acto de las autoridades locales de Santa Margarita y C'an Picafort, y expresar a los señores residentes la satisfacción de ver finalizada la tarea de recibir a las familias de trabajadores españoles que vienen a disfrutar unas merecidas vacaciones en las Residencias de "Educación y Descanso", al propio tiempo que esperaba y así lo deseaba, poder volver a saludar a estas familias en fechas próximas. Acto seguido el Sr. Palmer, en nombre y representación del Delegado Provincial de la Organización Sindical de Baleares, clausuró el 10º turno y la temporada oficial de verano de 1970, de la Residencia "General Yague", de C'an Picafort, deseando a todos los asistentes un feliz regreso a sus hogares.

A continuación y en los locales de la Residencia se desarrolló un baile familiar.

BINISALEM

ZONA RESIDENCIAL

(Del corresponsal J. Martí). — Si pasas en ferrocarril por Binisalem, verás unas hermosas y artísticas verjas que cierran la parte norte de lo que será una maravillosa zona residencial, obra muy bien lograda, como todas las suyas, de nuestro buen amigo el doctor don Andrés Vidal Llabrés. Ya están abiertas y asfaltadas las nuevas calles de dicha zona, y colocadas en sus lugares respectivos las hermosas farolas para el alumbrado. Muchos de los solares que forman la urbanización están ya vendidos, prueba del interés que los binisalemenses han tomado en el asunto, y en algunos de ellos se han empezado ya las obras. Habrá también una zona verde espaciosa y unos aparcamientos para coches cerca de la estación del ferrocarril. Hay otra noticia muy importante y es la donación al pueblo por parte del doctor Vidal de unos terrenos para el abastecimiento de agua a nuestra población, pero merece una amplia crónica especial que se publicará en su día.

NATALICIOS

— Con el primero de sus hijos, que se llamará Juan, se ha visto alegrado el hogar de los esposos Baltasar Llabrés y Juana Pons Ferrer.
— Con el nacimiento de su segundo hijo, se ha visto aumentado el hogar de los esposos Miguel Pol Martí y Juana Torrens Pons. Al recién nacido se le impondrá el nombre de Jaime.
— Con el cuarto de sus hijos, que se llamará Francisco Javier, se ha visto también aumentado el hogar de los esposos Antonio Pons Mollón y Amalia Carbonell Manresa.
Nuestra enhorabuena a los felices matrimonios.

COLOBOFILAS

Tres sueltas faltan solamente para finalizar el concurso terrestre de Navidad. Sigue actualmen-

te en cabeza de la general Martín Cañellas con una hora 54 minutos 27 segundos, seguido de Enrique Morales con dos horas cero minutos y 21 segundos. En la general de la bandada, paloma designada, continúa ocupando el primer puesto Antonio Delacio, con 57 puntos, seguido de Sebastián Moyá, con 48. La última suelta fue desde Illetas. La clasificación de la misma es la siguiente: Por equipos:

1. Martín Cañellas, 30'35".
 2. Antonio Delacio, 31'03".
 3. Bartolomé Morro, 31'30".
 4. Antonio Pons, 31'27".
 5. Sebastián Moyá, 32'20".
- En la "bandada", la clasificación fue:
1. Antonio Pujadas 32'46" y 10 puntos.
 2. Antonio Delacio, 33'18" y 9.
 3. Sebastián Moyá, 33'55" y 8.

A medida que se acerca el final del Concurso de Navidad, para lo cual sólo faltan como decimos tres sueltas, crece el entusiasmo entre los numerosos aficionados binisalemenses ansiosos de ver el final de tan interesante campeonato.

FUTBOL JUVENIL

Formando parte de las actividades extraescolares de los sábados se han organizado unos campeonatos de fútbol entre equipos de diversas escuelas. El sábado vino a Binisalem el equipo juvenil de la Escuela Graduada Mixta de Inca, acompañado de varios maestros de aquella localidad, y se jugó un partido con el equipo de la Escuela Nacional de Binisalem. El próximo sábado el equipo de la Escuela Nacional de Binisalem, en devolución de visita irá a jugar con el equipo de la escuela Grup Escolar Mixto de Inca. Otros días serán La Puebla, Binisalem, Saneellas, Campanet etc., etc., según se desprende de la magnífica publicación mensual "Puig Major" que edita el Grupo Escolar Mixto de Inca Enhorabuena y adelante.

MONTUIRI

PROXIMO ASFALTADO DEL «CAMI VEILL» DE PORRERAS

Montuiri. (Crónica de nuestro corresponsal informativo). — En fecha próxima va a ser asfaltado el «Camí Veill» de Porreras. Este camino es el que enlaza Montuiri con Porreras, por los términos conocidos por «Sa Cova», «Son Palou», «Ca'n Mach»...

Para efectuar estas obras el Ayuntamiento ha percibido una importante subvención (492.000 ptas.) Muchos montuirienses serán los beneficiados por semejante mejora. Tal asfaltado era una necesidad muy sentida. Debemos señalar que nuestro Ayuntamiento se ha apuntado destacadísimo éxito al conseguir realizar el sueño de muchos montuirienses.

PLUVIOMETRO

La lluvia caída en Montuiri durante el pasado mes de octubre, por metro cuadrado ha sido la siguiente:

- Día 8: 9,5 litros por metro cuadrado.
 - Día 10: 22
 - Día 12: 7,5
 - Día 13: 21
 - Día 14: 2,5
 - Día 16: 9,5
 - Día 21: 9 litros.
- Total: 81 litros por metro cuadrado.

Días pasados fue inaugurado en nuestro término municipal un nuevo almacén de butano, propiedad de don Antonio Mayol Cerdá. **NACIMIENTOS**

En las dos últimas celebraciones bautismales comunitarias celebradas en el templo parroquial de San Bartolomé de nuestra villa, recibieron las Aguas de la Vida las niñas siguientes:

María Miralles Verd, hija de Bartolomé y Catalina; Ana Gomila Nicolau, hija de Jaime y Francisca; María Antonia Garau Oliver, hija de Jerónimo y Antonia; Paula Portell Amengual, hija de Juan y Margarita; Isabel Vich Bauzá, hija de Bartolomé y Magdalena. **BODAS**

En el templo parroquial de nuestro pueblo se unieron en matrimonio don José Serra López y la distinguida señorita Magdalena Cerdá Rossifol.

Unieron sus vidas, en la iglesia de San Bartolomé de nuestra localidad, los jóvenes montuirienses don Sebastián Alcover Amengual y la bella señorita Catalina Mayol Jaime.

A las dos parejas de nuevos esposos les deseamos que su dicha sea eterna.

PETRA

CELEBRACIONES JUNIPERIANAS

El 257 aniversario del nacimiento de Fray Junipero Serra será conmemorado el domingo, 22 de noviembre, en su villa natal, Petra.

Los actos comenzarán, como es costumbre, con una misa a las once de la mañana en el bello templo gótico parroquial. Seguidamente habrá colocación de una corona en el monumento a Serra, ofrecida en nombre de la ciudad de San Francisco por su representante en Mallorca, la señora Dina Moore Bowden.

Luego de visitar los lugares históricos de Petra, incluyendo naturalmente la Casa Serra, se celebrará una recepción en la Sala de Conferencias del Museo Serra. La Asociación «Amigos de Fray Junipero Serra» invita cordialmente a socios a los californianos y a cuantos se interesen por el lazo fraternal entre Mallorca y California, a esta reunión y Vino de Honor.

Serán huéspedes de honor en esta memorable fecha: el Lmo. Sr. don José Marzá asiduo colaborador de la Casa Serra, y recientemente nombrado Caballero de la

Orden de San Hermenegildo. Sir y Lady John G. Hodgson, K.H.S., Caballero y Dama respectivamente de la Orden Ecuéstre del Santo Sepulcro. El Honorable Bernard Laiolo, Alcalde de Carmel, California, ciudad hermana de Petra, y lugar donde descansan los restos del Padre Serra. El Alcalde Laiolo es portador de una placa en madera de olivo de la costa Pacífica, en cuya placa van grabados los sellos de las dos ciudades gemelas, y la Maza de Alcalde, equivalente a nuestro Bastón de Marido. Le acompañan Mr. Herbert Blanks, Alcalde retirado de Carmel y artífice manual de la placa, y su esposa Mrs. Roxana Blanks.

El almuerzo (opcional) tendrá lugar en el típico Celler Mallorquín.

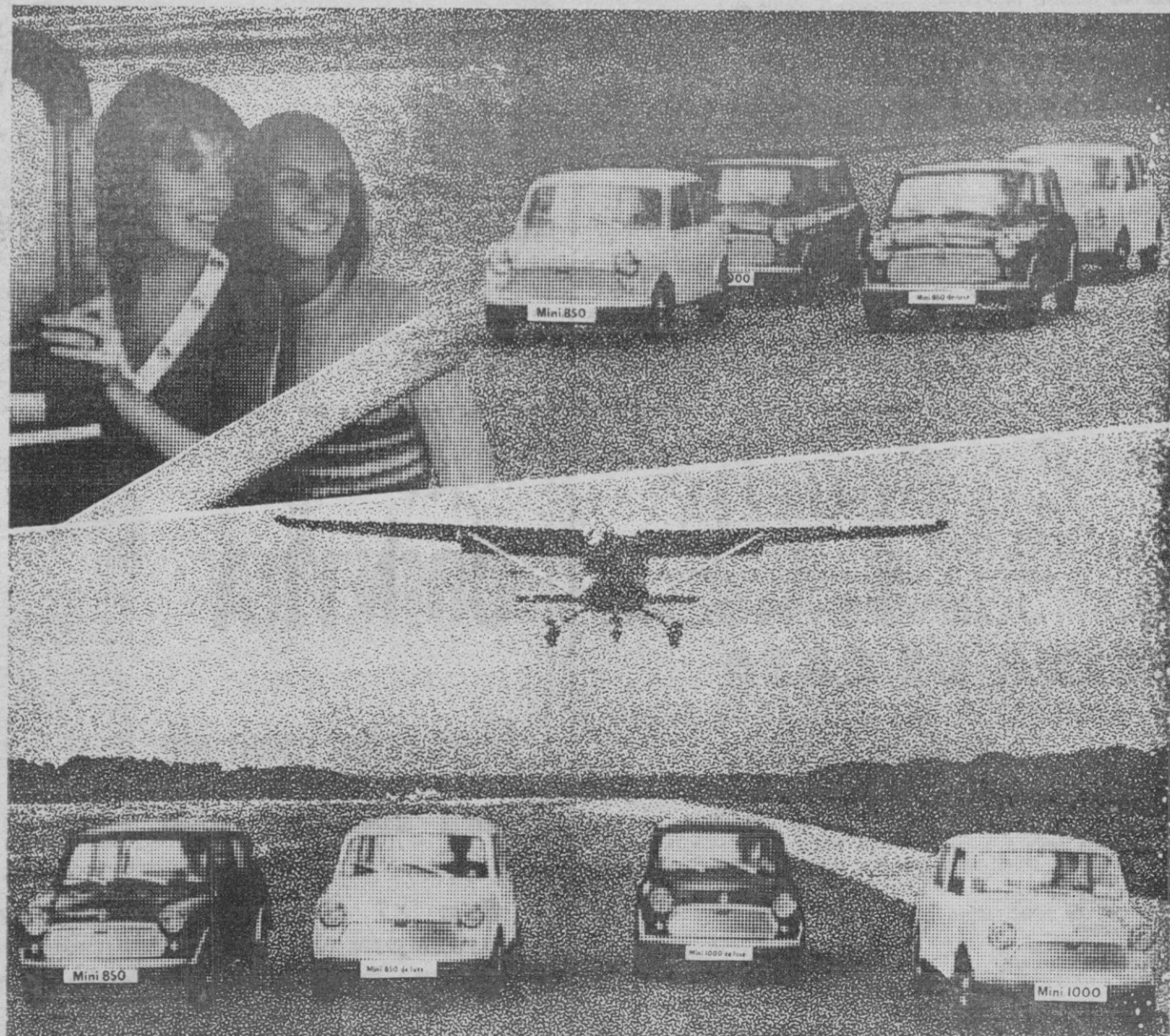
Habrà transporte en autocar, que partirá de Viajes Marsans a las 9.30 de la mañana. Quienes vayan en coche particular serán igualmente bienvenidos. Para informes, reserva de asientos en el autocar y billetes, para el almuerzo, pueden dirigirse al señor Martorell, Viajes Marsans, antes del sábado a mediodía.

Los Distintos

4 Mini para ir de un sitio a otro a lo grande.

Si un coche adelanta con naturalidad en cualquier carretera.
Si aparca en un espacio increíble.
Si su consumo es mínimo.
Si su estabilidad es mundialmente famosa.
Si es pionero en la técnica automovilística, con innovaciones como tracción delantera y motor transversal.
Si convierte cualquier trayecto en un divertido viaje.
Sólo puede ser un coche distinto: Mini.

Ahora, la familia de los Distintos ya está completa:
Mini 850, Mini 1000,
Mini 850 de Luxe, Mini 1000 de Luxe.
Todos con un precio ajustado.
Todos fabricados según la especificación internacional de proyecto y calidad de British Leyland Authi.
Vea los 4 Distintos en un concesionario de British Leyland Authi.
Y elija su Mini para ir de un sitio a otro. A lo grande.



CONCESIONARIO OFICIAL DE BRITISH LEYLAND AUTHI:

PALMA DE MALLORCA: Motor Balear, S. A. Aragón, 2 y 4



HOY 36 PAGINAS

Mañana, tarde y noche, se repitió la misma escena: absoluta calma



AEROPUERTO

Durante toda la mañana tuvo la sensación de que el único ruido que se escuchaba era el que producía el boeing de Cónдор, que pasa y repasa por el firmamento, pues, como ya ustedes saben, en él se hallan practicando varios aspirantes a pilotos de este tipo de aparatos, que al terminar el curso marcharán a Alemania.

Aparte de ese ruido, no recuerdo otro. Me refiero a las horas comprendidas entre diez y una. Después de la salida de algunos vuelos nacionales, y la llegada de otros, también nacionales, pero todo envuelto como en lentitud, en absoluta calma. Ahora me parece que hasta la gente avanzaba con más lentitud hacia los mostradores, o hacia las puertas por donde saldrán hacia la pista, para embarcar.

En síntesis, que se trató de un día sin atractivos. Denso, fatigante de tan igual, de tan tranquilo. Las circunstancias que rompieron con esa monotonía aparecieron muy de cuando en cuando. Casi no se notaron.

CURSILLO

Hacia Madrid marchó el señor Pérez Viejo, de la división de instrucción de Iberia, quien había venido la semana pasada para dictar un curso de "obtención de tarjeta de carga y centrado de aviones", que finalizó precisamente el lunes.

El señor Pérez Viejo fue despedido, entre otras personas, por don Mateo Oliver, jefe de despacho de aviones de Iberia.

ALEMANIA

Con destino a Alemania marchó el señor Peter Rickmers, director de Airtours en Alemania, habiendo sido despedido por la señorita Cabot, de relaciones públicas de Iberia.

El señor Rickmers, se dirigió primero a Barcelona, ciudad desde la cual marchará a Frankfurt.

CAPITAL

El Obispo de la Diócesis, marchó a primera hora de la mañana con destino a Madrid.

DIRECTOR

Procedente de Barcelona, después de las ocho y media de la tarde, llegó el señor Salcedo, Director General de Transportes Terrestres, quien venía en compañía del señor Ruiz.

PERSONAL

Después del quince de noviembre, todo el personal eventual, que había sido contratado en los meses del verano, finalizaba sus actividades. Pero algunos de ellos han continuado sus tareas cotidianas, debido a que cada año, aún en pleno invierno, hay mayor trabajo y por lo tanto, mayor necesidad de contar con más personal.

En la compañía Iberia, es donde más se ha podido notar este fenómeno, pues, ha mantenido a representantes de ambos sexos, para reforzar las diferentes secciones.

PASAJEROS

Con destino a Las Palmas, desde donde seguirá viaje a Gabón, marchó el señor Fernández, de Air Spain.

Bumbo hacia Madrid, salió el señor Ormeño, quien había venido a mediados de la semana anterior, para visitar a sus familiares, tras veintisiete años de no verlos.

Con dirección a Barcelona marcharon los señores Gabino Moréns y Manuel Barraza, técnicos textiles.

También a Barcelona marcharon don Nicolás Riera Marsá, y la señorita Marifé Coll, jefe de relaciones públicas de la firma Riera-Marsá.

CONJUNTO

Con rumbo a Las Palmas, embarcaron los componentes del conjunto musical "Los Calafats": Luciano Espases; Juan Forteza; Sebastián Rintort; Monserrate Genestra y Tony Roig.

Este conjunto ha actuado en diferentes lugares de la península últimamente, invitado por Turavia. Y esta vez, viaja también en los aviones de Air Spain que hace los servicios de esta tour operators.

ANIMACION

Ya hace algunas semanas que converso con personas muy animadas para realizar diferentes actividades en las cuales participe

DE BARCELONA LLEGO EL DIRECTOR GENERAL DE TRANSPORTES

el personal que diariamente trabaja en esta casa. Y estas actividades son tanto culturales como deportivas.

En este último aspecto se han concretado algunos puntos, y a medida que se conozca el parecer de la mayoría se conseguirá estructurar una programación que puede ser bastante amplia. En el término amplio, no quiero significar muchos días de actividades, sino muchas actividades a realizar en poco tiempo. Y siendo más claro, más explícito, señalar desde ya, que estas actividades podrían ser: atletismo, natación, tenis, bowling y tal vez lucha y gimnasia.

FOTOS

En cuanto a la actividad cultural, por el momento está centrada sobre la fotografía. En vista del alto número de aficionados a este arte. Entre todos se empieza a acordar la posibilidad de un certamen, tal como meses antes lo hubo de pintura.

Ya habrá mucho tiempo para charlar con mucha calma sobre este aspecto, que todas ven como bastante interesante.

A ROMA

Con destino a Barcelona para luego marchar hacia Roma, salió el pintor Nanni Kustermann, de nacionalidad italiana. El señor Kustermann, ha de regresar dentro de algunos días, después de asistir a diferentes exposiciones en las salas de la ciudad Eterna.

MODA

En días pasados se comentaba con insistencia el cambio de uniforme en las azafatas de la compañía Iberia. Esto no cogía de sorpresa a nadie, pues, de un tiempo a esta parte, todas las compañías regulares y charter, cambian el uniforme de sus aeromozas, con enorme frecuencia.

Pero ahora lo que hay que preguntar es qué línea y qué dimensiones tendrá la falda de ese nuevo uniforme. Si maxi, mini, midi, etc. etc.

Hasta mañana.

COCO MENESES

MAQUINAS HERRAMIENTAS

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

ANDRÉS OBRADOR

C/. Alférez Gralla Lladó, 24 - B Tel. 254580 PALMA

HOY SE INICIA LA EXPEDICION POR EL SUR DE ESPAÑA, QUE ORGANIZA «VIAJES BARCELO»

EL JEFE DE PRODUCCION, DA CUENTA DE LOS ULTIMOS DETALLES DE LA PROGRAMACION

Hoy saldrán setenta pasajeros mallorquines con destino a Alicante, iniciando de esta manera la excursión por el Sur de España que ha organizado Viajes Barcelo, que viajan al frente de esta expedición, que dentro de la Península se realizará en autocares, el señor Vázquez Corroto, jefe de programación; y el señor Gisbert que recientemente volviera de Mahón, donde actúa como delegado de Barcelo.

El señor Vázquez Corroto, quien ha trabajado activamente para poder llevar a cabo este desplazamiento que ha de durar dieciocho días, nos ha hecho saber algunos detalles con respecto a los primeros días.

Desde Alicante nos dirigiremos hacia el Mar Menor, en la mañana de jueves día 19. En el hotel se les hará un simpático recibimiento a los pasajeros, quienes después serán invitados a conocer la Residencia de Escumbreas.

El recorrido por el Sur de España, comprende las principales ciudades de Andalucía, así como Alicante, Mar Menor, Madrid y la Mancha. Y el número de excursiones adicionales que se ofrecerán a los viajeros, es elevado.

Hay varias excursiones que se hallan dentro del programa, o sea, como parte del viaje. Otras son solamente opcionales o facultativas, y ya el pasajero determinará cuando se llegue al lugar.

En la Manga del Mar Menor, también se les ofrecerá una noche de fiesta, y tendrá como atractivo la presencia de conjuntos musicales del lugar. Según nuestro informante se trata de conjuntos que han obtenido importantes lauros en certámenes musicales celebrados muy recientemente.

Se ha tratado de confeccionar no solamente un interesante itinerario, sino un programa de



atenciones y diversiones, que mantenga contento al pasajero. No se trata solamente de que recorran el mayor número de ciudades, ni los sitios más interesantes de la ruta, sino también, de que lo pasen lo mejor posible, y para ello se ha tenido en cuenta a las autoridades de los lugares a visitar o a Instituciones de carácter turístico. Creo que estas actividades con las cuales se pretende distraer al cliente, no escaseen, por el contrario se ha alcanzado un buen número de ellas.

Sabemos también, que al segundo día de viaje, o sea en la Manga del Mar Menor, se ofrecerá un cocktail en el Club Náutico, con lo cual las actividades de este día no pueden ser más agradables y numerosas.

Otro de los atractivos de la gira, además de los que se encontrarán en Andalucía, se tendrá en la excursión que se hará por la Mancha. Esta excursión se realizará en un día, con salida y retorno en Madrid, y será prácticamente la última, pues, luego desde la capital se emprenderá viaje a Valencia y de ahí el retorno a Mallorca.

En dos autocares debidamente acondicionados, harán este largo recorrido, para el cual disponen de dieciocho días, los setenta pasajeros de Viajes Barcelo.

LA PODA DE ARBOLES EN GENERAL MOLA

Con motivo de la poda de los árboles de las calles de General Mola y Navarra, quedará cerrada la circulación por dichas vías los días 18 y 19 del actual, desde la plaza de Pío XII hasta Vía Roma.

AYUNTAMIENTO

DES RATIZACION

Se pone en conocimiento del público que en las oficinas del Excmo. Ayuntamiento (Negociado de Fomento) de 9 a 13 horas, se entregará gratuitamente producto ratificada a todas aquellas personas residentes en esta Ciudad a quienes pueda interesar, con el fin de que colaboren activamente en la campaña de desratización.

UNION APOSTOLICA DE SACERDOTES

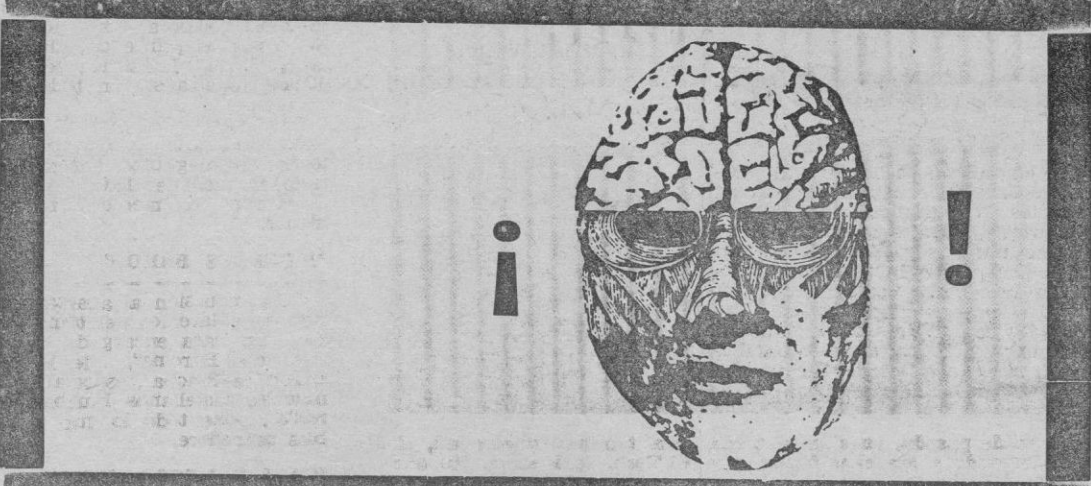
SANTOS EJERCICIOS EN SON BONO

Se recuerda a todos los afiliados a la Unión Apostólica de Sacerdotes diocesanos que el domingo, día 22 de los corrientes, en Son Bono, Casa de Ejercicios, se comenzará la tanda de sacerdotes especial de la Asociación, a la que deseamos asistan no sólo los socios sino todos los sacerdotes que así lo deseen.

Darán la tanda el Rdo. P. José Luis Corrons S.J.

El viernes, día 27, por la tarde a las 4:30 tendremos allí mismo la reunión anual de la Asociación, a la que invitamos a todos los

hermanos sacerdotes. Como quedan aún plazas libres, publicamos a los que deseen practicar los ejercicios avisen al Rdo. Padre Director de la Casa o al Director Diocesano de la Unión Apostólica, parroquia de San Sebastián. Telf. 23116



DEXION COINTRA

El angular ranurado para construir casi todo lo que usted desea

Con el tiempo que se tarda en pedir un presupuesto le entregaremos su estantería, mesa, banco de trabajo, escalera, cobertizos y armazones en general

DISTRIBUCIONES FEGA:

Avda. Conde Sallent, 51 - Telfs. 21 38 45 - 21 45 87

Restaurante La Broche

C/. Aspre, 3 (Travesía Jaime III). Telf. 221065

JUEVES NOCHE CENA DE CAZA

PROVIENIENDO DE LAS CACERIAS DE SEGOVIA

RECOMENDAMOS:

Tarrina de caza	Terrine de Gibier
Salteado de liebre	Clivet de lièvre
Pierna de liebre a la alemana	Cuisse de lièvre allemande
Lomo de liebre a la crema	Rable de lièvre a la crema
Salteado de jabalí salsa potvrade	Saute de sanglier sauce potvrade
Chuletas de jabalí	Côtelette de marcassin
Pierna de jabalí sauce gran veneur	Gigete de marcassin sauce gran veneur
Faisán salvaje	Faisan en volière
Perdices Clamard	Perdrix Clamard
Mus c.: Fot-grás trufado	Mousseline de Fole Gras Truffee.

Nota: Sólo serán servidas estas cenas reservando su mesa al Telf. 221065.

PEQUEÑO RESTAURANTE, GRAN COCINA

AQUI, NOTICIAS DE LA «CESTA DE NAVIDAD 1970»

El primer premio, un apartamento de lujo en la Urbanización «El Toro», obsequio de Construcciones «Nasa»

SE ENCARGA DE AMUEBLARLO CON MUEBLES CASTELLANOS, LA FIRMA «BARON'S», CORRIENDO «ALMACENES OLIVER» CON LO QUE A VESTIR SE REFIERA (SABANAS, MANTAS, ALFOMBRAS, VISILLOS, ETC.) Y DECORADO POR «CASAGO»

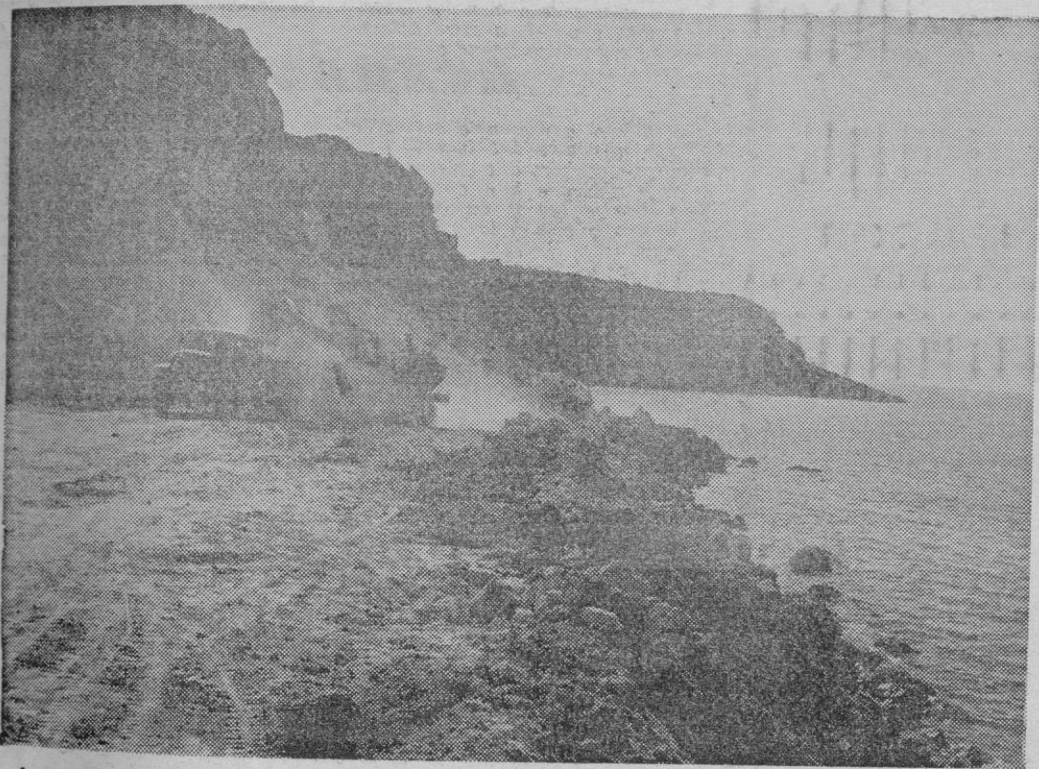
«VIJES MELIA», UN MARAVILLOSO VIAJE PARA DOS PERSONAS (EN REACTOR Y HOTELES DE LUJO) A UN LEJANO PAIS TURISTICO

Don Jean Buchet entregará un magnífico ejemplar de caballo pura raza ruso

«L'ASSICURATRICE ITALIANA» Y «CRESA», UN SEGURO DE TRES MILLONES DE PTAS. (Y SEGUROS PARA LOS OTROS PREMIOS)

COMERCIAL ALBONS (DE MOMENTO) CON DOS PREMIOS: LA «SCOOTER» CHECA «TATRA» Y EL CICLOMOTOR «TORROT», DE 49 cc.

ADEMAS, OTROS MUCHISIMOS PREMIOS



Ayer ya hablábamos, aunque tan solo de pasada, pues más tarde, con tiempo, volveremos, del Puerto Deportivo que se está construyendo a marchas forzadas en El Toro. Será, en su día, dentro de un par de meses, de los mayores de todo el país. Basta que les recordemos que tendrá --nada menos-- una capacidad para casi mil embarcaciones. En la fotografía, las obras del Puerto Deportivo. -- (Foto Izquierdo).

Ya habreis visto amables lectores que la Cesta de Navidad 1970 pita que da gusto. Aumentan los regalos, tenemos muchísimos ofrecimientos más que se irán facilitando día a día y entonces verán ustedes como lo que estamos montando es algo verdaderamente sensacional, porque deseamos sea la mejor «Cesta de Navidad», el mejor concurso de cuantos hayamos organizado anteriormente.

El Apartamento de Lujo de «EL TORO» figura como primer premio. Un premio sensacional donado como en tantas otras ocasiones por nuestro gran colaborador don Pedro Nadal Salas, Director propietario de la firma NASA.

Hablamos días pasados de como será el Apartamento de Lujo de «El Toro» pero naturalmente todavía no podemos ofrecerles los pormenores, porque el servicio técnico de NASA no ha facilitado los planos de la distribución del mismo, pero ha prometido hacerlos dentro de breves días y entonces sí podremos ofrecer con todo detalle la situación y regalo, que figura como primer premio en nuestra «Cesta» de

En cuanto a la situación en la «Urbanización El Toro», sí podemos decir algo, porque el bloque de Apartamentos está ya en construcción desde hace bastante tiempo. Está situado en el Grupo Apartamentos EL TORO núm. 2 situado en la parte más elevada de la isla, lo que garantiza la fortuna de ser favorecido por la suerte disfrutará de una vista

maravillosa. Está rodeado de un pinar frondosísimo y además, junto a él es donde se construye el formidable complejo deportivo con pistas de tenis, con piscina, con todas aquellas cosas que son interesantes para un propietario de un apartamento de lujo en una zona quizás de las más fabulosas que existan en Mallorca.

Día a día hemos ido facilitando detalles de la Urbanización, aunque bastaría sólo la lectura de la cantidad de cosas que se exigen para que una zona sea declarada de Interés Turístico Nacional, para comprender como se vuelcan en El Toro, habida cuenta de que está en tramitación el que así sea declarada la Urbanización.

Muchos regalos importantes se habrán hecho a través de nuestra Cesta de Navidad, pero es de suponer que el de este año, por su situación, la belleza del paisaje, las instalaciones modernísimas de «El Toro» y también el Puerto Deportivo, que será de los más importantes de la isla, haya de considerarse como el regalo más espectacular.

Don Pedro Nadal Salas, nuestro gran colaborador de siempre, ha querido este año favorecer el Concurso elevándolo un poco más, ya que no debemos olvidar la trayectoria seguida por nuestro concurso, siempre que él estuvo al frente del mismo.

Las columnas de cemento armado sobre las cuales se asienta el fabuloso apartamento, asoma ya su mirada sobre las tranquilas aguas de la isla del «TORO» muy pronto eso que es proyecto,

habrá de convertirse en una real el fabuloso apartamento, asoman se distingue la firma patrocinadora de nuestro primer premio.

Digamos que el apartamento irá como siempre completamente amueblado a base de mueble castellano. No faltará nada en cuanto a electrodomésticos. Vale la pena seguir leyendo. A continuación contaremos otras cosas de nuestro concurso.

EL VIAJE A ATENAS,

DE «VIJES MELIA»

Nos decía don Luis G. Gimeno, Director General de «Viajes Meliá» que mañana nos dará amplios detalles del viaje que su Agencia regalará a nuestros lectores. Ya saben ustedes que se trata de un maravilloso viaje a Atenas, de una semana de duración, en el que se incluye todo: viajes ida y vuelta en avión reactor de línea regular, estancia en hotel de lujo, excursiones, etc.

Y todo ello, claro, con la mejor garantía, con la de «Viajes Meliá», del Grupo Meliá. Mañana, pues, hablaremos más extensamente del viaje a Grecia que será para dos de nuestros lectores. Un importante regalo de «Viajes Meliá».

«ALMACENES OLIVER»

Ahora, nos vamos a uno de los

(7.217)

INSPECTOR PRODUCTOR DE SEGUROS

se necesita en importante y conocida compañía.

Dirigirse: Apartado de Correos 438. - PALMA.

más más prestigiosos almacenes de nuestra ciudad, a «Almacenes Oliver» de la calle Blanquerna. Don Guillermo Oliver, su propietario se encarga de vestir totalmente el apartamento. Y para ello, se colocará en la casa las últimas novedades en mantelerías, sábanas, toallas, visillos, alfombras, etc.

«ERICA», UN ABRIGO DE PIELES

Les decíamos el otro día que una firma amiga, una de las más importantes de España en el difícil arte de la peletería, también colabora con nosotros. Nos estamos refiriendo, claro está, a «Erica», la fábrica del Pont d'Inca, especialista en toda clase de pieles, ante y napa.

Pues bien, «Erica» tiene preparado para una de nuestras lectoras un magnífico abrigo valorado en más de 15.000 pesetas. Un abrigo a medida, naturalmente.

«MUEBLES BARON'S»

Otra incursión al apartamento. Ahora hablaremos del tema muebles. La Casa encargada de ello, Muebles «Baron's», de la calle Barón de Pinopar, especialista en muebles castellanos. Muebles «Baron's», pone todo lo que a muebles se refiere.

«CASAGO-DECORACION»

Y para acabar con las firmas que colaboran en la puesta a punto del apartamento, diremos que «Casago-Decoración», de la calle Berenguer de Sant Johan, es quien empapelará las paredes y sintetizará los suelos. Y todo ello con el sello de «Casago-Decoración».

«COMERCIAL ALBONS»

Don Juan Albons, propietario de «Comercial Albons», nos da, de momento, dos premios importantes: una «scooter» de fabricación checa, una «Jawa» modelo «Tatran», y una moto de fabricación nacional, una «Torrot», la modelo «Rally». Todavía queda un tercer premio, pero hasta dentro de unos días no lo podremos hacer público.

JOYERIA GREGORY

Joyería Gregory, colabora también con nuestro Diario, que es lo mismo que decir con ustedes, con nuestros lectores. Pues bien; Joyería Gregory, repetimos, tiene un magnífico reloj de oro suizo, un «Omega», para señora o caballero.

«COMERCIAL PETRO»

Don Jerónimo Petro, de «Comercial Petro», regala un televisor, concretamente un televisor de 24 pulgadas, el modelo de Lujo, de la afamada marca «Werner».

«COBDISA»

Comercial de Instaladores de Baleares (Cobdisa), tiene dos pre-

mios para otros tantos lectores de nuestro Diario: una magnífica cocina «Aspes» de tres fuegos, el modelo G-3, y el más revolucionario de los calentadores, el «Ceff».

«L'ASSICURATRICE ITALIANA» Y «CRESA»

«L'Assicuratrice Italiana», la prestigiosa Compañía de Seguros, en esta ocasión en estrecha colaboración con «Cresa», está un año más con nosotros. Además de asegurar todos los premios de la «Cesta», tiene otro y de verdadera categoría: un premio individual extra profesional de tres millones de pesetas.

«BRIGITTE DE BERCY»

Y ahora, un premio para una dama. «Brigitte de Bercy», ofrece una Carta de Miembro valdora para seis meses, con la que la poseedora de la misma tendrá derecho a usar el gimnasio, la sauna, los masajes automáticos, etc.

«ATLAS BRADFORD»

Otro tanto para un caballero. «Atlas Bradford», ofrece una

Carta de Miembro para un caballero. Y con ella, derecho a las salas de gimnasio, fauna finlandesa, aparatos, masajes, etc.

OTROS PREMIOS

Y ahora, alguno de los otros premios que ya obran en nuestro poder. Comenzaremos por «Foto Studio Artis», de don Cosme Adrover, quien filmará una larga película a todo color de nuestro premio, de la «Cesta de Navidad», y dedicará varios rollos a la familia agraciada con el primer premio, con el apartamento.

«Suministros Pons», ya lo saben nuestros lectores, tiene varios premios para ustedes, pero por el momento no lo podemos anunciar. Tan solo hacer constar que un año más, está con nosotros.

«Floristería Aida», del Puerto de Pollensa, decorará el apartamento con toda clase de flores, tanto naturales, del día, como artificiales.

Don Miguel Mora, propietario de Aceites «Mimor», puro de oliva, nos regala 30 botellas de su aceite. Que es el mejor, naturalmente.

Y hasta mañana, nada más.

CONCURSO CESTA DE NAVIDAD DE

Baleares

PRIMER PREMIO:

UN APARTAMENTO DE LUJO EN EL TORO

OBSEQUIO DE D. PEDRO

NADAL SALAS DE LA FIRMA NASA

Don

que vive en C/.....

..... N. desea participar en el Concurso Navideño de «BALEARES».

..... dia de de 1970

(Firma)

Cupón número 8

UN INDOCUMENTADO Y OTRAS COSAS

Sr. Director del Diario "BALEARES". Por si los hechos que voy a reseñar pueden dar lugar a subsanar los defectos advertidos en la Delegación de Hacienda de nuestra ciudad, ruego a Vd. la publicación de la siguiente "Carta al Director".

Ayer lunes, fui a la Delegación de Hacienda para satisfacer el importe del Impuesto de Lujo, por tenencia y disfrute de automóviles. A mi entrada y por ignorar donde debía efectuar el correspondiente pago, acudí al Conserje que, uniformado, estaba allí. Le mostré los impresos que debidamente cumplimentados por mí portaba y formulé la pregunta. El funcionario tomó en sus manos los impresos y tras examinarlos detenidamente me los devolvió indicándome una de las tres ventanillas abiertas al público. Ante la que me correspondía, un buen número de personas, en larga "cola". Tomé la vez y entonces oí que los dos caballeros que me precedían se lamentaban de que después



de haber permanecido largo tiempo en otra "cola", al llegar ante la ventanilla el empleado de Caja les hizo saber que tenían que efectuar el pago en la siguiente. Tercé en la conversación y les mostré mis papeles para cerciorarme de que iba bien examinado y no perder el tiempo como a ellos les había ocurrido.

Como no pudieron manifestarse a ciencia cierta, volví de nuevo a aquel Conserje a repetirle mi pregunta, explicándole lo acaecido con aquellos otros contribuyentes. Insistió el empleado, a la nueva vista de la documentación, en que tenía que dirigirme a la ventanilla ya señalada. A lo largo de treinta y cinco minutos permanecí en la "cola". Llegado mi turno, apenas vio el Cajero mis documentos me hizo saber que era en el segundo piso donde me atenderían en forma.

Dispensó al lector de decirle como me sentí. Fui en busca de aquel Conserje y le hice saber lo ocurrido. Su respuesta fue aplastante:

—Y yo qué quiere que le diga. Creí que era en esa ventanilla. Qué no es allí? Pues, bien. ¡Soy un indocumentado!

Y dichas estas palabras me volví a la espalda para atender la consulta de una señora.

Subí al segundo piso. En un negociado se limitaron a estampillar mis documentos y a manifestarme:

—Ha de pagar en la planta baja, en la ventanilla D.

Resultó ser esta ventanilla la misma ante la que había estado en "cola" durante treinta y cinco minutos. En esta segunda espera tuve más suerte: a los veinte minutos alcancé la ventanilla y entonces sí me aceptaron el pago del Impuesto.

Sali de la Delegación de Hacienda echando chispas. Una hora y varios minutos había tenido que robar a mi trabajo para satisfacer un pago, un Impuesto, que debería poder hacerse en no más allá de un cuarto de hora.

¿No es posible evitar hechos como el reseñado, al parecer y por los comentarios recogidos en la misma Delegación, diariamente repetidos?

UN CONTRIBUYENTE

LAS FIESTAS DE LA IGLESIA DE EL TERRENO

Mi querido amigo: Permítame una nota aclaratoria a la información sobre nuestras fiestas centenarias, aparecida en su periódico.

En la misa concelebrada, antes de la homilía, se leyó una afectuosa carta del señor Obispo, por la que se unía con su plegaria y felicitaciones a nuestra jubilosa conmemoración y delegaba su representación en la persona del Deán M. I. señor Torres Gost. El último párrafo de la carta del señor Obispo decía: "También puedo anunciarle, a Vd. y a sus fieles, que, coincidiendo con este centenario de su Parroquia, la nueva división de Arciprestazgos, al reagrupar la zona turística en un nuevo arciprestazgo, éste llevará el título de Arciprestazgo de El Terreno; justo título, por ser uno de los centros turísticos de Palma más antiguos, pero también nueva obligación de testimoniar mejor el Evangelio y el sentir cristiano de todos los fieles de El Terreno, ante los que nos visitan y pasan las vacaciones en esta isla".

No hay, pues, nombramiento de Arcipreste. La inexactitud de la información no tendría mayor importancia, si no fuera por prejuzgar un nombramiento que el señor Obispo probablemente, como ha sucedido en casos anteriores, someterá a la elección de los sacerdotes del Arciprestazgo.

Aprovecho la oportunidad, para agradecerle la abundante y cariñosa información que su periódico ha dedicado a nuestra conmemoración centenaria.

Cordialmente, suyo afectísimo,

Ramón Cifre, Pbro.

ACERAS

Si mal no recuerdo, hace unos meses leí que habían llegado a Palma unos cuantos miles de baldosas, para las aceras de la capital.

No se ha visto que las hayan colocado y las aceras en su mayor parte están en lamentable estado, exponiéndose el peatón a partirse un pie, aparte de los socavones, como por ejemplo y a modo de modelo, es la acera de la calle Santiago Rusiñol, enfrente de la Clínica Mare Nostrum, que bate el record de mal estado y peligrosa.

Añádase a ello la falta de las tapas de los registros de GESA y SMAYA, exponiéndose a meter un pie de noche, en las calles de deficiente alumbrado, que son la mayoría.

Vamos a ver si los nuevos concejales, con su juventud y entusiasmo, nos libran de esas maldiciones callejeras y se pueda andar sin riesgos de día y de noche.

Antonio Aysa Tarazona

COLEGIOS DE PAGO

Le agradecería, que, a ser posible, publicara esta carta, en su periódico, pues quizás, de esta manera, alguien, en contestación a la misma, nos informase a todos los padres, pero de una manera clara, las normas nuevas, que rigen en los Colegios. Indicándonos al mismo tiempo, si tienen que ir o no, los niños los sábados por la mañana al Colegio y si tienen que ir sólo en plan recreativo, ¿por qué motivo en algunos Colegios, cuando les hacen cine, tenemos que abonar aparte un ticket para que los niños puedan ver la película?

Además en algún Colegio, los niños que viven en zonas un poco apartadas, no tienen autocar que les recoja y les lleve los sábados, aunque abonamos toda la mensualidad y a un precio, más elevado que los otros años, en que disfrutábamos del coche dicho día.

También nos gustaría saber, porque no rige en todos los Colegios el sistema de Tickets, para los alumnos de media pensión, a fin de no obligarnos a abonar todos los días, que los niños no comen allí, sabiendo que ya en algunos Colegios se ha implantado esta norma, con gran satisfacción de los padres de los alumnos, lo que representa un gran ahorro, sobre todo para las familias numerosas.

Aparte de que algunos Colegios han suprimido totalmente las reuniones de profesores, con los padres de los alumnos, cuando era el único momento, que podíamos en conjunto, exponer nuestras quejas y opiniones.

Podría darle nombres de Colegios, pero mi intención es sólo estar informado y ver si tal vez se soluciona algo y no hacer mala propaganda a Colegio alguno.

Le agradezco la atención que me ha prestado y perdone si me he excedido en la longitud de la carta.

Su affmo. ss. ss.

Un padre de familia numerosa

UN PRIMER PREMIO NACIONAL A CAMPANET

Concurso Nacional de Destreza en el Oficio Artesano organizado por Sección Femenina del Movimiento

La Sección Femenina del Movimiento a través del Servicio Artesano «Ayuda al Hogar» convocó un Concurso de Destreza en el Oficio Artesano con el fin de estimular y destacar en noble competencia la superación en la técnica, el arte y la destreza de la mujer en el oficio artesano. Después de celebrarse en Palma de Mallorca, la Prueba Provincial quedó clasificada en primer lugar la artesana Srta. Catalina Amengual Alcover de la Localidad de Campanet, desplazándose a Madrid para tomar parte en la Fase Nacional del Concurso de tuvo lugar ayer en el Palacio de Congresos de Exposiciones del Ministerio de Información y Turismo coincidiendo con la Exposición Nacional de Labores obteniendo el Primer Premio Nacional en la especialidad «Bordado mallorquín». Le hizo entrega del mismo, la Princesa Sofía.

Se desplazaron también con dicha artesana, la Regidora Provincial de Trabajo de S. F. Srta. Catalina Mayol y la Delegada local de Campanet Sra. D.ª Margarita Mayrata. Campanet, que en otra época ya obtuvo en Danzas un Primer Premio Nacional de nuevo ha sido galardonado con otro Premio Nacional en la modalidad Artesanía. Un éxito más de Sección Femenina en su ya largo historial.

ella tiene una idea fija

A ella le obsesiona el problema de la colada y cómo solucionarlo

Y ELLA QUIERE, QUIERE UNA LAVADORA KELVINATOR.



Intentaremos complacerla. Pero, hay otras marcas... Ya se sabe, todo el mundo lo dice... En esto de las lavadoras... Todas son más o menos iguales...

Ella: ¡No! ¡Yo quiero una lavadora Kelvinator!

Pero, ¿por qué? ¿por qué esa obsesión?

Ella: Porque el superautomatismo, los 18 programas de lavado, el lavado biológico, el selector de temperatura, todo eso lo puedo encontrar en cualquier lavadora. Pero la doble entrada de agua, FRIA y CALIENTE, la capacidad de carga de 6 KILOS de ROPA, la flexibilidad de lavado desde 2 hasta 6 KILOS y sobre todo, la garantía y la belleza de líneas de las nuevas lavadoras Kelvinator, eso sólo lo puedo encontrar en una lavadora KELVINATOR.

A nosotros nos parece, desde luego, que tiene razón, no una, varias y muy buenas razones.

Kelvinator

GARANTIA Y BELLEZA

DISTRIBUIDORES:



comercial ANTONIO BUADES FERRER, S.A.

Av. A. ROSSELLO, 84 TEL. 227443 Av. JAIME III - P. PIO XII TEL. 221427

Casa José Buades, S.A.

PLAZA ROSARIO, 3 Teléfono 217707 (línea líneas)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

SEÑORA O SEÑORITA MECANOGRÁFA

- Edad mínima 18 años.
 - Estudios: Nivel Bachiller elemental.
 - Pulsaciones: 200/250.
 - Sueldo: a convenir.
 - Sábados tarde: libres.
- Dirigirse a:



calle Ramón Berenguer III, 44, 2º. Teléfono 254666. Rogamos a las interesadas llamen por teléfono de 9 a 13 horas para concertar hora para una entrevista.

(7265) HOTEL BONANZA ILLETAS

Precisa TELEFONISTA con idiomas y Botones. Teléfono 232145-46.

(7268) PARA HOTEL

Se precisan: CAMARERAS PISOS, LIMPIEZA. Informes: Paseo Mallorca, 37 - Palma.

(7263) COMPAÑIA HOTELERA

Necesita DIRECTORES activos y experimentados para sus Hoteles próximos inaugurar, en el 1971. Situados en Baleares y Costa del Sol. — Indispensable hablen INGLÉS. Razón: -

CRISTAL HOTEL'S.

calle Ibiza núm. 17, 1º. Palma. Horas oficina. Abstenerse curiosos y NO profesionales.

OIRAS SECCIONES

Hospedajes

SE ALQUILA habitación, independiente, con ducha, para dos caballeros. Informes Teléfono: 235167. (12)

ALQUILO habitación, dos camas, agua caliente Avenida Conde Sallent, 48. Teléfono 251362. (12)

SE ALQUILA habitación casa particular. Calle Soldado Cifre Gomila, 14. (10)

SEÑORA sola, honorable, empleada, ofrece a matrimonio sin hijos, o señorita formal, monísimo apartamento, nuevo, amueblado, junto calle Bosque, Son Armadans, dormitorio, baño, cocina, salón comedor con terraza, calefacción, agua caliente todo el día, 3.500 mensuales. Telefonar horas comerciales. 213843. (40)

HABITACIONES independientes centro ciudad, treinta ptas. por cama diarias. Galería, 9. Travesía San Miguel. (14)

CASA particular alquila habitaciones con baño. Informes: Font y Monteros, 48, Portera. (12)

ALQUILO habitación 2 camas, calle Capitán Salom, 21, 2ª derecha. (10)

Pérdidas

PERDIDO cachorro pastor alemán, 5 meses, Ca'n Pastilla, sin collar, se gratificará. Telf. 269900. (14)

RUEGO a la persona que el domingo dio aviso al Teléfono 254203 de haber encontrado una cartera de bolsillo conteniendo documentos, que ante la imposibilidad de ponernos en contacto por falta de datos, sirva llamar de nuevo a dicho teléfono. (40)

Música

COMPRO batería Premier o similar, en buen estado. Calle Teniente Ferrán Flot, núm. 48. (14)

OCASION: Vendo órgano Honer muy buen precio. Teléfono 254239. (10)

COMPRO órgano Forcisa en buen estado. Tel. 254239, de 16 a 17 horas. (13)

URGE batería para conjunto. Telf. 213497. De 3 a 3,30. (10)

VENDO guitarra y amplificador. Telf. 227757 (mañanas) (10)

Fotografía

FOTOS CARNET, FOTOCOPIAS, entrega inmediata. Fotos Santy, Jaime III, 20. (10)

FOTOS SIMON, carnet al momento sin recargo C'an Faxina, 63 (Junto Pedro Garau) (12)

Maquinaria

GENERADORES de 1.000 W de corriente 125 - 220 precio venta público 23.200 pesetas, lo más utilitario para chalets, casas particulares, talleres, hoteles, etc., etc y embarcaciones de cualquier tipo. Una exclusiva de Comercial Garaje Segura. Avenida Alejandro Rosselló, 60. Tels. 225446 y 215502. (43)

MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS PARA TALLERES

Tornos grúa. Máquinas taladrar. Compresores. Aparatos soldadura. Herramientas para planchistería, etc.

COMERCIAL GARAJE SEGURA

Enseñanzas

PROFESORA extranjera de clases de inglés, alemán y holandés. Telf. 254239. (11)

OPOSICIONES (sin título) a Ministerios, Banca, Contabilidad, Comercio. Teléfono 227220; de 8 a 11 mañanas. (14)

IDIOMAS. Especialdad en inglés, alemán, francés y español. Iniciación bachelariato y perfeccionamiento. Calvo Sotelo, 274 E Terreno. Tardes. (18)

IDIOMAS, clases individuales y colectivas. Luma, 20 - 22 (Hostaletes). Telf. 273240. (11)

A DOMICILIO. Se dan clases de preparación Bachiller, Contabilidad. Tel. 251533. (10)

ALEMANA nativa clases mañanas y tardes. Avda. Conde Sallent, 55, 4º. (10)

Radio y TV

PHILIPS Servicio oficial T V Radio Electrodomésticos y Repuestos. Juan Orsepi, 55. Tel. 234304 (15)

SERVICIO Técnico Oficial IBERIA TELE ESTADIO. Calle Francisco Martí Mora, 80. Tel. 23-72-25 (12)

INSTALACIONES TV. F.M. J.B.F. garantizadas Plaza Arzobispo Obispo Miralles, núm. 27 Ael 216556. (12)

REPARACIONES TV a domicilio Servicio rápido Teléfono 21-71-25 (10)

CONFESIONES la reparación de su receptor de radio, transistor o tocados. Servicio entrega y recogida a domicilio. San Felipe Neri, 30, entlo Tel. 21-71-25 (24)

TELEVISION, Y RADIO, reparaciones rápidas a domicilio. Llame al Tel. 274468

REPARACIONES TV., garantizadas DEMETRIO JORGE PENA; Plaza Arzobispo Miralles, 77 Tel. 21-55-50 (10)

PULSA DEL TELEVISOR. Ofrecemos hoy: Philips 21" 5.000; Philips 17" 4.500; Vanguard 19" 7.000; G.E.E 19" 7.000; Maroon 19" 5.500; Telefunken 23" 6.000; Iberia 23", 8.000 ptas. Ptas Arzobispo Obispo Miralles (23)

Nautica

COANSA. Motores marinos «VOLVO PENTA» Cruceros CORONET PENTA fuera borda EPE, LARAYA, JRSOCO Remolques IMAF Reductoras hidráulicas y mecánicas Capitán Salom, 13 Telf. 253333 (23)

OCASION, vendo urgente lancha, con cabina, cinco metros, motor fuera borda, 75 H.P.; completamente equipado; precio convenir. Informes: Capitán Grimalt Valcaneras, 10, Taller. (22)

COMPRARIA motor Sea-Gull 3 HP. Tel. 213093. (10)

PERKINS MARINOS. Casa mayor todos tipos. Entrega inmediata. Gran stock de repuestos. Servicio post venta. Exposición permanente Distribuidor exclusivo para Baleares. Solomotor S.A. Calle Aragón, 165 y 169 Palma de Mallorca. (33)

EN EMBARCACIONES. Comercial Garaje Segura (Nautica) es sinónimo a Botes, Veleros, Lanchas, Yates y otras de las mejores calidades y precios. Cambiamos su embarcación y damos facilidades. Avenida Alejandro Rosselló, 54, 60. (32)

MOTOR DIESEL PAXAL marino de 4'5 HP. refrigerado por agua, con eje, bocina y hélice, 30.980 Ptas. Comercial Garaje Segura, Avenida A. Rosselló, 54-60. (25)

BORRAS. Lanchas y cruceros con motores Dodge y Seat. Cambios hidráulicos Borg Warner, inversores. Motores Dodge y Seat marinizados. Gangas en lanchas rápidas de ocasión Pto Pollensa. Telf. 245 (28)

Compras

COMPRO PUERTAS, muebles y trastos viejos. Calle Alfarrería, 9. Teléfonos: 215747 y 274889 (12)

Ventas

NINGUN ARTICULO USADO podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa

VENDO dormitorio completo con dos camas, mesita de noche, cómoda, ropero y dos butacas. Informes: Teléfono 230069-100. (18)

PESCADORES: Vendo almadrava nylon. Facilidades. Informes: «Ca's Curros», PUERTO ALCUDIA (10)

VENDO POLIPASTO (motor montacargas). Informes: Teléfono 234589. Sólo mañanas. (10)

VARIOS vidrieras y puertas usadas. Pasaje Son Cck, 9 Palma. (10)

Adivinanza nº4

Se llama S-212

(NADA MAS Y NADA MENOS)

Es generoso

(POR LA AMPLITUD DE SU CAJA: 3,56 m.)

Es presumido

(TIENE MAS DE 5 TRAJES: COMBI, MICROBUS, PLATAFORMA, CAPITONE, FURGON, ETC.)

Y tiene casto

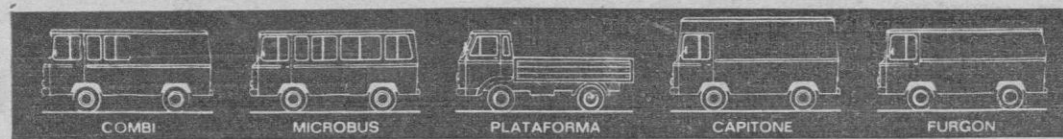
(DE LA GRAN FAMILIA E.N.A.S.A.)

¡Lo ha adivinado!

UNA GARANTIA



CAMIONES SAVA un producto E.N.A.S.A. fabricante de Pegare



AUTOBASA - Aragón, 2 y 4 - Tel. 22 63 54 - PALMA DE MALLORCA

GARSAN - G. S. RUELCAS

DIARIO **Baleares**

ANUNCIOS ECONOMICOS

SE RECIBEN POR TELEFONO SIN RECARGO

235710

* MAÑANAS DE 9 A 13'30 HORAS
TARDES DE 17 A 18'30 "

SE VENDE O SE ALQUILA

HOTEL DE UNA ESTRELLA - 100 PLAZAS. Por no poderlo atender. Inversión garantizada. Complejo de piscina de 50 x 20 y 7 pistas de tenis; Bar-Restaurante y supermercado en el mismo hotel. Agua propia. Buen precio y facilidades. Informes: CONSTRUCCIONES NASA, Paseo de Mallorca, núm. 23, 1º

Varios

- LIMPIEZA oficinas y su conservación. Confianza al «BRILLO BALEAR». Pida presupuesto. Tel. 222700 (13)
- CRISTALERIAS y escaparates: su limpieza y conservación. «EL BRILLO BALEAR» Telf. 222700 (12)
- PINTAMOS Y EMPAPEAMOS su casa, con el mínimo de molestias y a su justo precio. INDECOR: calle Balanguera, 16. Teléfono 232054 (21)
- TAPICERO, trabajos a domicilio, tresillos, fundas, cortinas. Tel. 215174. (10)
- PINTOR - DECORADOR en papelador; presupuestos gratis; servicios esmerados. Rodríguez, Tel. 252276 (10)
- TALLERES PAULI: Chapistería y pintura de automóviles. Servicio rápido. Calle Capitán Grimalt Valcaneras, 10 (travesía Reyes Católicos) (16)
- SE OFRECE pintor decorador y empaquetador. Teléfono 210632. (10)
- CONSTRUCCIONES OLIVER COMPANY, ofrece sus servicios en reformas chalets y obras en general. Para encargos en: Avenida Alejandro Rosselló, núm. 3. Teléfono 226236. (22)
- PATRONES a medida; patrón a prueba. Sindicato, 80; entresuelo. (10)
- PATRONES a medida. Sindicato, 60, entlo. (10)
- PATRONES a medida. Corte y prueba. Sindicato, 80; entresuelo. (10)
- URGENCIAS FONTANERIA. Teléfono 227856. (10)
- LIMPIEZA ALFOMBRAS: Recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 255116. (10)
- PINTURA, albañilería, empapelado, blanqueo. Presupuestos gratis, incluido fte. Tivos. Tels. 221111 - 270585. (11)
- ADHESIVOS CALCOMANIAS CAMISETAS BANDERINES SERIGRAFIA PRESUPUESTOS: 002027 JIOL
- PINGUINO: Limpieza de alfombras, Limpieza de moquetas, Limpieza de tapioceras, Limpieza de tresillos. Telf. 255116.
- DEBIENDO DERRIBAR CHALET GRAN CATEGORIA. INTERESANTE OFERTAS EMPRESA ESPECIALIZADA. — Telf. 211468.

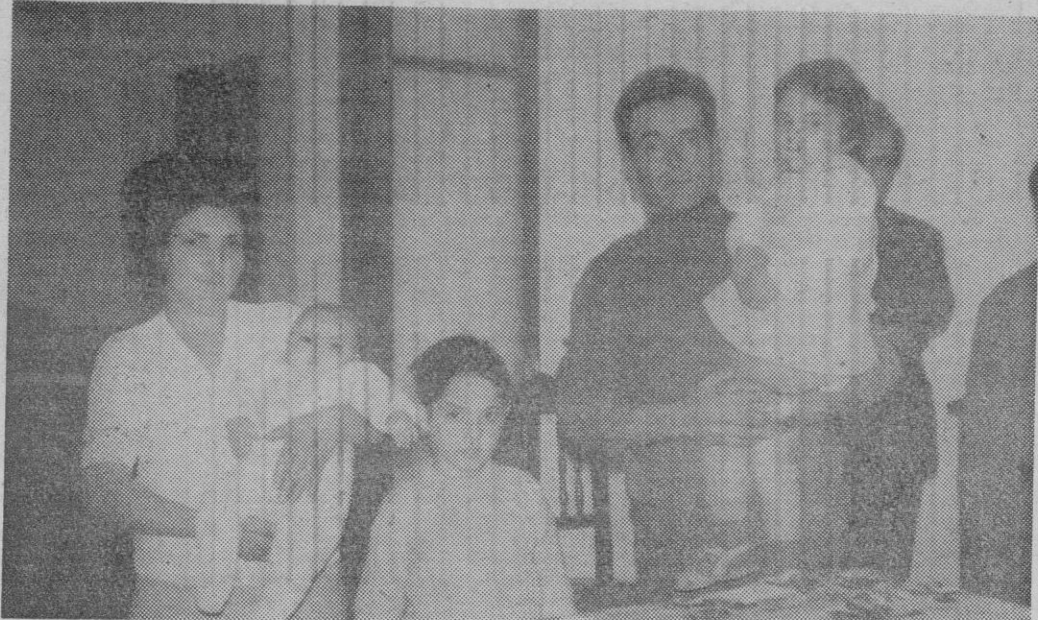
COMERCIANTE en esta seccion un mercado de 500.000 personas le esperan



UNO DE LOS DOS NUEVOS MILLONARIOS

A DON JOSE MOLINA, DIRECTIVO DE UN EQUIPO REGIONAL, LO QUIEREN HACER PRESIDENTE DEL CLUB

EL LUNES POR LA NOCHE, DESPUES DE TRABAJAR TODO EL DIA, SE ENTERO DE SU SUERTE



EL MATRIMONIO MOLINA, CON SUS HIJOS PAQUITO (7 AÑOS), DOLORES (4 AÑOS) Y MARGARITA, DE CUATRO MESES. PRONTO TENDRAN PISO NUEVO Y TODAVIA LES SOBRARA UN PUNADO DE MILLONES. — (Fotos "Ribas").

Las quinielas futbolísticas han aumentado el censo de millonarios en nuestra ciudad. Dos nuevos vecinos, hombre y mujer, esta vez han pasado a engrosar las filas de los afortunados. Doña Magdalena López y don José Molina, cada uno por su parte, son los que tuvieron el acierto de rellenar una columna con catorce aciertos. Ambos, sin conocerse, están relacionados con el mundo del fútbol. La Sra. López es la encargada de los lavabos del «Estadio Luis Sitjar»; el Sr.

—¿Usted es mallorquín?
—Por la cuna, no. Yo nací en Motril, provincia de Granada, y vivo en Palma desde hace veintidós años. Casi toda mi vida. Había cumplido siete años cuando llegué a Mallorca. Mi mujer es mallorquina y aquí han nacido mis tres hijos. Yo me siento mallorquín.
—Soy repartidor de una marca de refrescos.
—¿Ha vuelto al trabajo después del domingo?
—El lunes trabajé todo el día. Después he pensado no ir.

mos un grupo que rellenos los boletos en el «Bar Encuentro», cada uno por su cuenta, y luego el dueño se cuida de llevarlos a poner el sello. El «Bar Encuentro» está frente al campo del «Mallorca». Todo está relacionado con el fútbol.
—¿Sufrió mucho el domingo?
—Nada, ni me enteré. El boleto estaba en el bar y no fui a recogerlo hasta el lunes por la noche. El lunes estuve trabajando todo el día y ya era millonario. Hasta la noche no me enteré.



EL SR. MOLINA BELTRAN EN UNA DE LAS PRIMERAS CELEBRACIONES DE SU BUENA SUERTE, EN EL MISMO ESCENARIO DONDE COMO TODAS LAS SEMANAS RELLENO SU MODESTO BOLETO DE CUARENTA PESETAS.

Molina, directivo del «Independiente», un club de Primera Regional con sede en el Camp Redó.
A través de los buenos oficios del compañero Gabriel Genovart, que navega a todo trapo en los mares del fútbol regional, hemos establecido contacto con el quinielista don José Molina Beltrán.

Es más conveniente. Estoy muy nervioso y no se lo que me pasa.
—¿Lo primero que se le ha ocurrido hacer con el dinero?
—Tanto a mi mujer como a mí, lo primero ha sido comprar un piso. La ilusión de toda la vida. Estamos con los padres y no estamos mal. Pero ya con tres hijos, es necesaria una casa propia.

—Y se acabó el trabajo...
—Por ahora. Una semana nada más. Luego, ya veremos...
Da alegría comprobar como la suerte beneficia a buena gente que así, de golpe y porrazo, ve mejorada su vida en todos los aspectos. El Sr. Molina, con toda su familia, es un hombre nuevo desde el lunes por la noche. Y que sea por muchos años.

Ayer, apenas transcurridas veinticuatro horas de la confirmación del premio, ya hubo agasajo. En el famoso campo del «Alcázar», directivos y jugadores del «Independiente» se reunieron para mojar la buena suerte de su compañero. Y fue sólo el principio:
—Es el aperitivo de una cena grande que les ofreceré dentro de pocos días...
Al Sr. Molina—lo mismo que a la Sra. López—le han correspondido en total 6.716.443 pesetas. No llega a los siete millones, pero poco le falta. Le preguntamos:

—No hace falta preguntar si es aficionado al fútbol...
—Ya ve, Directivo del «Independiente». Soy delegado de campo.
—¿Lo abandonará ahora, con los millones?
—Nunca. Los compañeros querían hacerme Presidente. No he aceptado. Yo, como antes, ayudando un poquito más si puedo. Nada de ser Presidente.
—¿Juega mucho a las quinielas?
—No mucho. Como máximo, ocho duros cada semana. So-

VENTA

Equipos desecho Iberia sítos Aero-puerto Palma. En plazo 10 días admítense ofertas por correo ordinario o certificado en sobres cerrados (de ser posible convenientemente lacrados) dirigidos a Jefe Servicio Enajenaciones Iberia. Velázquez, 130, Madrid (6). En exterior sobres indicarán «Para concurso adjudicación equipos Iberia Palma».

SON NOTICIA EN TODA ESPAÑA

LOS DIEZ CABALLOS IMPORTADOS POR JEAN BUCHET DESDE MOSCU HAN VIAJADO VEINTIUN DIAS EN FERROCARRIL, BARCO Y AUTOCAR

SU OBJETIVO: CREAR EN MALLORCA UNA CUADRA PARA COMPETIR EN LOS GRANDES HIPODROMOS EUROPEOS

Han sido noticia en Televisión Española y en la prensa de todo el país. Diez caballos procedentes de Moscú han llegado a Barcelona, de paso hacia nuestra ciudad. Ya están en Palma. Ya están pastando, felices, en los terrenos de su propietario don Jean Buchet, el revolucionario del deporte hípico. En el grupo hay dos galopadores; el resto son trotadores.

Don Jean Buchet nos va explicando la historia de sus nuevos productos y largo viaje.

—Han llegado perfectamente, después de veintidós días de ajetreo, de un viaje muy duro. De Moscú a Odesa viajaron en tren; desde Odesa al puerto francés de Treport, en barco. De este puerto a Barcelona en camiones especiales. Luego otra vez en barco hacia Palma. Y los galopadores, dentro de un mes, viajarán en avión a Madrid. Estos dos habrán probado todos los medios de locomoción.

—Hablemos primero de los galopadores...

—Son «Efiere» y «Subrof», de la mejor familia de campeones. «Efiere» es hijo de «Element», una «crak» francés importado a Rusia; de «Element» ha nacido «Adeline», la famosa yegua que ha ganado veintiseis carreras en Europa.

—¿Y el otro?

—«Subrof» es hijo de «Balto», el ganador del Gran Premio de París. Veremos como se portan. Dentro de un mes estaré en Madrid para comenzar el entrenamiento. En Madrid nunca han corrido caballos rusos.

—Hablemos de los trotadores...
—Son ocho. Hay tres yeguas y un potro de pura sangre rusa, descendientes de la rama Orloff. Todos tienen padres y abuelos de grandes velocidades. Los rusos son «Bakterias», «Brentas» y «Kupteelj», las yeguas. El potro se llama «Besporjadok».

—¿Los otros no son rusos?
—De madres rusas aparejadas con sementales importados de otros países, adquiridos por el gobierno ruso precisamente por su gran historial...

—A ver sus datos.

—Hay un potro llamado «Glasny» que es una joya. Su padre es el trotón americano «Apex Hamover», un campeón que después de ganar carreras en todos los hipódromos internacionales fue adquirido por Rusia como semental. Luego he traído a «Chistaja», una yegua rusa-americana, hija del fenomenal «Speedy Miles» y nieto del gran «Rodney», el que alcanzó el record de 1'12.

—¿Estos son los más prometedores?

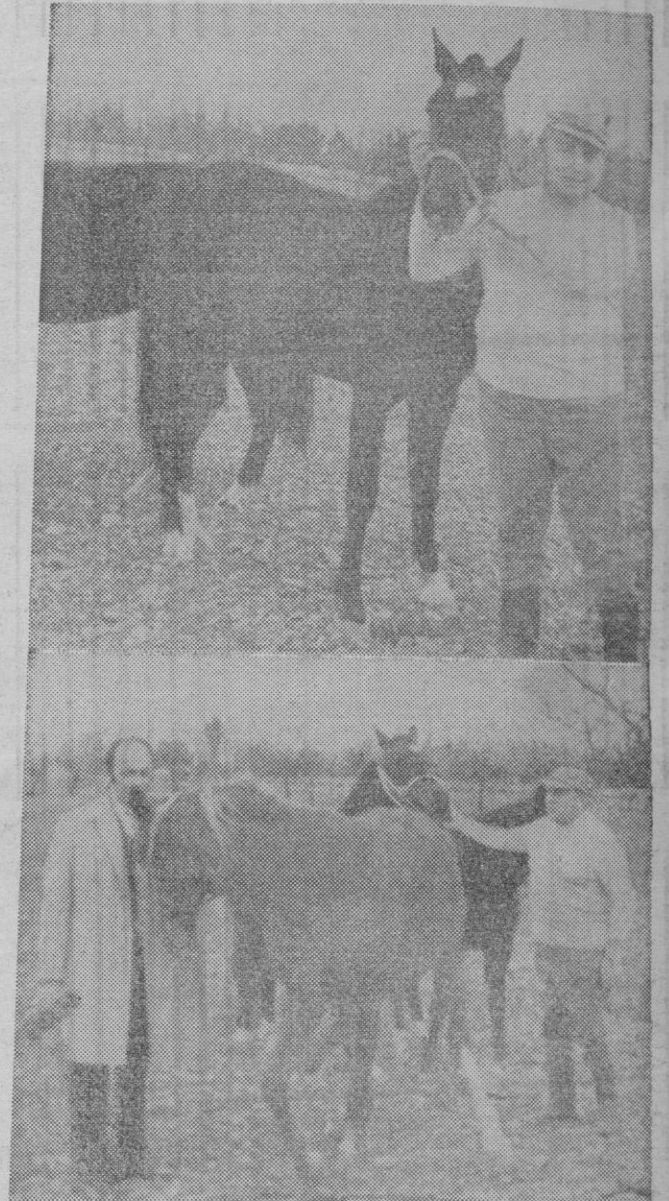
—Estos tienen mis preferencias, por sus antecedentes. Pero cualquiera de ellos puede ser un caballo excepcional. Por eso los he comprado. Luego no hay que olvidar que también he traído dos franco-rusos, hijos de «Okapi», el gran caballo francés. El lote es excelente.

—¿Qué le ha costado?

—En la subasta pagué treinta y cinco mil dólares, casi dos millones y medio de pesetas. Luego hay que añadir cincuenta mil pesetas por caballo en gastos de transporte, aduanas, etc. Total, tres millones. Tenga en cuenta que desde Moscú a Palma han viajado seis cuidadores con ellos.

—¿Cuál es su idea, señor Buchet?

—Yo soy un romántico, pero no me olvido de lo práctico. Pienso que he hecho una buena inversión. Mi meta es llegar a conseguir caballos que con el nombre de Mallorca lleguen a ser grandes estrellas y disputen los premios internacionales en Europa. Aquí tengo un caballo que si sale como su padre puede ganar el Gran Premio de



EL SR. BUCHET Y SU SOCIO SR. RIGAUD, JUNTO A ALGUNOS DE LOS CABALLOS RUSOS IMPORTADOS, RECIENTE LLEGADOS A PALMA. — (Fotos Cañellas)

América. Este es mi objetivo: que los caballos españoles puedan tomar la salida en las pruebas máximas, junto a los grandes campeones.

—¿Qué velocidad hay que alcanzar para éstos?

—Hoy, con 1'17 basta. No es una utopía y menos desde ahora.

—¿Cuántas cosas de la subasta en Moscú?

—Es una de las grandes ventas anuales de caballos de carreras. Nunca había acudido un español. Yo fui como español, porque ya tengo en trámite mi cambio de nacionalidad. Había compradores de diecisiete países.

—¿Muchos caballos para vender?

—Ciento noventa y uno. De ellos, sólo cuarenta y seis de galope.

—Antes de ahora, ¿hubo caballos rusos entre nuestros trotadores?

—Pedro Cabrer «Centaurus», que lo sabe todo, dice que hubo dos caballos rusos en Mallorca hace sesenta años.

—¿Estos que usted ha traído, ¿qué edad tienen?

—Las subastas se hacen cuan-

do están sobre los dieciocho meses. Todos cumplirán dos años en mil novecientos setenta y uno. Se venden en la edad justa para iniciar los entrenamientos, una vez están domados.

—¿Cuándo podrán correr?

—La próxima temporada. Por vez primera en la historia veremos correr caballos de dos años. Ya está autorizado.

—¿Y cuándo estarán en su plenitud?

—A los cuatro o cinco años se sabrá bien lo que van a dar de sí...

—¿Hay mucha afición en Rusia, al trote?

—El hipódromo de Moscú tiene capacidad para veinticinco mil espectadores. El de Leningrado también es enorme. Como monumentos lujosos son formidables. Técnicamente muy deficientes. La técnica ha avanzado poco en Rusia, por falta de contactos. Ahora empiezan a mejorar...

Con Buchet podríamos estar horas hablando de caballos. Por hoy, sobre su singular importancia, basta aquí. Otro día continuaremos.

ANTIGÜEDADES

Por cierre total de negocio, liquidamos todas nuestras existencias, hasta día 30 de noviembre. Avda. General Primo de Rivera, 45 (frente Rastro).

EDITORIAL

NO MAS HOTELES SIN CIMIENTOS

El título del presente comentario podrá parecer sumamente exagerado y desde luego, en todo caso, es deliberadamente llamativo. No es esta la primera vez que nos ocupamos de la vasta problemática de nuestra hostelería, habiendo insistido particularmente en su desmedido crecimiento, paralelo a una seria descapitalización, con toda su secuela de males y defectos. Al decir hoy «no más hoteles sin cimientos» queremos atraer la atención del lector sobre esta problemática para la que modestamente —desde nuestro particular punto de vista— vislumbramos la urgente necesidad de una nueva y tajante ordenación, especialmente referida a las infraestructuras.

En el transcurso de los seis últimos años, se ha triplicado la capacidad hotelera de la Provincia. Por sí esto no fuera bastante, ya hemos señalado anteriormente que en 1970 la hostelería balear —sobre sus cotas ya altísimas— ha incrementado su capacidad en casi 36.000 nuevas plazas, por lo que supone tanto como las que hay en Madrid en su totalidad. Esta notable circunstancia fue puesta de manifiesto por el propio titular del departamento de Información y Turismo, el Ministro señor Sánchez Bella, recientemente. Por supuesto, pensamos nosotros, ha llegado la hora de poner un límite y un freno. Entiéndase, no obstante, que no nos referimos a un freno en el crecimiento, en la expansión hotelera propiamente dicha, sino a las anárquicas y por lo tanto pésimas condiciones de toda clase, con que hasta ahora se ha venido produciendo.

Las previsiones de los técnicos en la ma-

teria, basadas en documentados estudios y en tendencias internacionales claramente señaladas y en fenómenos sumamente previsibles, auguran para 1980, en Baleares, una afluencia anual de seis millones de turistas. Cabe por tanto pensar —objetivamente— que necesitaremos todavía más hoteles y más grandes, para albergar y dar cumplida satisfacción a tan abultada afluencia. Por lo demás, en un sistema de libre economía como es el nuestro, sería un paso muy arduo, y muy peliagudo, llegar a ordenar la prohibición de creación de nuevos establecimientos hoteleros o ampliación de los ya existentes. Porque entre otras cosas, supondría poner arbitrario límite y punto final al irremediable proceso de nuestra expansión turística.

Algunos cualificados elementos de la iniciativa privada mallorquina, pública y privadamente, han expuesto en ocasiones una posible solución: prohibir en lo sucesivo la creación de establecimientos hoteleros inferiores a una determinada categoría. Sin embargo este punto de vista nunca ha sido popular y las razones son evidentes. Es un concepto sin duda bien intencionado, pero discriminatorio y parca. Mallorca, a nuestro entender, debe estar preparada para recibir, en el presente y en el futuro, la demanda turística tal como se presenta, en todos sus grados y modalidades. Y si se trata de elevar el nivel de nuestra oferta, entendemos que debe practicarse por otros caminos y otros medios.

En realidad, el ordenamiento de nuestro presente y futuro crecimiento hotelero, debe abrirse en diversos frentes que podemos agrupar en tres generales apartados: aspecto urbanístico y de defensa del paisaje; requisitos económico-financieros; y condiciones básicas e indispensables de infraestructuras. Por lo que respecta al primer apartado, contamos ya con una excelente disposición del propio Ministro de Información y Turismo, al ordenar que en lo sucesivo no se otorgue un solo crédito oficial a todo proyecto de hotel que no esté en consonancia y respeto con el paisaje y la arquitectura regional. Pensamos nosotros que esta disposición debería ser aún más taxativa y llegar al extremo de no conceder el correspondiente permiso al proyectado hotel que no reuniera dichas condiciones.

Mucho más grave y serio es el problema de la situación económico-financiera, que vamos a soslayar ahora, porque en anteriores ocasiones nos hemos detenido en el examen de tan peliaguda e inquietante cuestión. Hemos hablado reiteradamente de las inversiones extranjeras más o menos camufladas, de los préstamos encubiertos con los «tours operators» extranjeros, del impresionante volumen de la descapitalización de nuestra hostelería y de la serie de males derivados de esta situación.

Dentro del punto de vista que ahora nos ocupa, nos limitaremos, a modo de resumen, suscribiéndola totalmente y sin reservas, la V Conclusión General de la «II Asamblea Provincial de Turismo de Baleares», que dice textualmente: «La Administración no autorizará la construcción de establecimientos hoteleros sin que, además del cumplimiento de otros requisitos legales o reglamentarios, se ofrezca, y reputé satisfactorios, una plan de financiación con recursos propios o ajenos».

Queda el tercer apartado, el de las infraestructuras, que asume como problema caracteres escalofriantes. El «Libro Blanco de la Hostelería Balear» no elude este problema, aunque muy de pasada, y pidiendo que su solución corra a cargo de la Administración como, contraprestación a una inversión de la iniciativa privada que se cifra en 25 mil millones de pesetas.

No entraremos en discusión de este punto de vista, y de hecho la Administración ha comenzado ya la planificación y viabilidad de soluciones a la enorme deficiencia en infraestructuras, de cara al presente y al futuro. No obstante, pensamos que en lo sucesivo todo hotel que pretenda erigirse en Baleares para obtener permiso de construcción debe presentar inexcusablemente la total solución y proyecto de los servicios e infraestructuras que le correspondan; desde el saneamiento hasta la propia estación depuradora de aguas.

Ello evitará el caos en el futuro, y las enormes inversiones a cargo de los fondos públicos, y toda la serie de males y peligros que ahora nos amenazan. No; en modo alguno sugerimos se ponga fin a la expansión hotelera. Pedimos en cambio, una drástica y exigente ordenación previa en todos los frentes. No más castillos en el aire, no más hoteles sin cimiento en las Baleares.

DE CAL Y DE ARENA

FUNICULI - FUNICULA

El tema del proyectado teleférico de La Foradada, sigue en plan de controversia. Nos cabe la satisfacción de que muchos lectores se han identificado con nuestros puntos de vista. Un teleférico generalmente no solo no estropea un paisaje, sino que lo hace asequible, digamos que lo domestica y lo convierte en practicable. Un lector a este propósito nos sugiere: «Diga usted cómo ha sido de bien recibido el teleférico al Teide, y cómo el autor del proyecto ha recibido una de las máximas distinciones turísticas del Gobierno español».

A PROPOSITO DEL DDT

Desde esta misma sección hemos manifestado nuestra reiterada inquietud ante los 330.000 kilos de DDT que van a ser esparcidos desde el aire sobre Mallorca, para combatir la plaga de la «procesionaria». A este respecto, ayer mismo, bajo el título «Asesinos específicos» un rotativo madrileño tras expresar que el DDT está prácticamente condenado en todo el mundo y que ya hay otros productos para reemplazarlo, escribe textualmente lo que vamos a transcribir a continuación.

UNA POTENCIA QUE PERMANECE

«La potencia destructora del DDT —afirma— permanece incólume con el paso del tiempo y ahora invierte peligrosamente el ciclo hombre-insecto, pasando de este último a las plantas, a los peces, a los pájaros, a los animales mayores, y finalmente al hombre, al ser humano que maneja el pulverizador, al piloto de la avioneta fumigadora, a través de los alimentos, del trigo a la carne, pasando por el pescado».

PROHIBICION NO JUSTIFICADA

Un lector nos recuerda que la calle Tous y Maroto, que pertenecía a la llamada «Zona Azul», fue declarada «provisionalmente» zona de estacionamiento prohibido a todas horas, debido a las obras de ampliación del Edificio de Correos. Pero la causa ha desaparecido hace ya meses (una grúa de obras instalada casi en mitad de la calle) pero el «efecto» —es decir, la prohibición— continúa posiblemente por descuido o inercia. Sugiere el lector que ya es hora de levantar una prohibición que carece de objeto y que hace ¡todavía! más difícil el problema de estacionamiento en la zona más céntrica de Palma.

UN PADRE SORPRENDIDO

Bajo este seudónimo, pero en carta firmada y con dirección, nos escribe desde Inca un lector para preguntar: «Es o no es gratuita la enseñanza en Centros Oficiales? ¿A qué viene que a mi hijo que va al Instituto de esta Ciudad, le exijan el pago de ciento sesenta pesetas mensuales?».

ACLARACION CORRESPONDIENTE

Hemos hecho las oportunas averiguaciones en torno a las preguntas del «padre sorprendido» y podemos aclararle lo siguiente, de fuente competente y autorizada: estos pagos no son iguales cada mes, y corresponden al concepto llamado «permanencias», completamente autorizado, que cubre gastos diversos y mínimos de escolaridad, y que se liquidan puntualmente al Ministerio de Educación y Ciencia. Estos datos, peseta por peseta, están a disposición del comunicante y de cuantos quieran pedir explicaciones. Ponemos punto final a esta cuestión, recogiendo de paso, el magnífico ambiente y la gratitud que respira Inca en torno a su casi recién estrenado Instituto de Enseñanza Media.

LOS NUEVOS CONCEJALES

Todavía apenas elegidos, y desde luego aún no proclamados, los nuevos Concejales, nos van llegando por parte de nuestros lectores multitud de sugerencias destinadas a ellos. Cosas que se podrían arreglar, asuntos por resolver, problemas por solucionar. Nos parece magnífico este cúmulo de sugerencias y en su día las expondremos una por una. Pero, caramba, no seamos tan impacientes y dejemos que al menos los futuros ediles tomen asiento en el Consistorio.

UNA VERDADERA REMORA

Ahora que ya ha pasado el Festival de la Canción, insistimos en que debe desaparecer de las bases del mismo, la absurda imposición de los compases de música folklórica mallorquina. Los compositores, con razón, lo consideran una limitación absurda y fastidiosa. Y además, da como resultado que casi todas las canciones tengan la misma entrada o el mismo intermedio, produciendo una lamentable sensación de monotonía. No hay en todo el mundo ningún Festival que arrastre tamaña pejiquera.

LA ULTIMA

Palma tendrá iluminaciones extraordinarias de Navidad. Magnífico. Pero muchos vecinos piden en su calle, iluminaciones «ordinarias» para el resto del año. Bueno será ir compaginando ambas cosas, puesto que la asociación de ideas resulta casi inevitable.

AQUI HOY

¿Endurecimiento de Roma?

El asunto relativo al binomio «Teólogo-Magisterio», hoy día, abarca la significación de una crisis, un fenómeno que no ha pasado desapercibido al hombre, cuyo oficio o profesión no le vinculan directamente y de cerca al cultivo de la ciencia divina.

El agustino P. Ozaeta ha declarado a este respecto que la crisis afecta a gran parte del clero, en sus funciones docentes, y que, por razón de su publicidad, el hecho ha sido alreado, sobre todo por la prensa sensacionalista, tanto dentro como fuera de España.

El Concilio señaló que «entre los oficios principales de los Obispos se destaca la predicación del Evangelio». Mas añade que «los Presbíteros, aunque no hayan llegado a la cumbre del pontificado, y en el ejercicio de su potestad dependen de los Obispos... son consagrados como verdaderos sacerdotes del Nuevo Testamento... para predicar el Evangelio...».

Una parte de la crisis de la predicación —puntualiza a b a Murphy-O'Connor— consiste en que no se predica el Evangelio, sino que se exponen propias opiniones; con lo cual, además de engendrarse confusionalismos dentro del pueblo sencillo, se frustra la realización del «plan de salvación». Se ha perdido el sentido de responsabilidad, al olvidarse —de buena gana— que sólo se enseña, debidamente cuando se hace con dependencia del Magisterio. Por otra parte, Cristo vinculó el «plan de salvación» a la predicación del Evangelio.

Pero el aspecto más relevante del problema creado es el de la actitud de los teólogos, iniciada principalmente, con motivo de la redacción del «Catecismo holandés». La declaración, efectivamente, de la comisión cardenalicia señaló algunas formulaciones, que debían ser cambiadas y ajustadas a la doctrina de la Iglesia. Sin embargo, los teólogos del Instituto Superior de Catequética de Nimega no se mostraban dispuestos a corregir aquellos pasajes; en virtud de lo cual, se problematizó, de hecho, la actitud del teólogo respecto del Magisterio. El asunto creció en volumen, con motivo del primer manifiesto de un grupo de teólogos relativo a la libertad necesaria para las funciones de la teología. Recientemente, se ha llegado a un extremo insospechado dentro de los ámbitos del catolicismo, al pretenderse desvirtuar hechos dogmáticos indiscutibles.

Quizás estas posturas hallaran alguna justificación, si se encuentran con un inmovilismo radical de la Iglesia. Mas sucede todo lo contrario. El propósito expreso, claro y decidido del último concilio de lanzarse a una renovación de los estudios eclesiológicos, la celebración del Congreso Internacional de Teología del Vaticano II y la constitución de la Comisión

y necesita, en gran manera, la función de teólogos buenos...; ellos pueden ser providenciales, si se conservan discípulos inteligentes del Magisterio eclesiológico, constituido por Cristo en custodio e intérprete... de su mensaje de vida eterna».

Mas la famosa segunda carta de Nimega, firmada por teólogos de renombre, afirma que la libertad del teólogo recobrada, gracias al Vaticano II, hoy se halla de nuevo en peligro «por un endurecimiento de Roma». Agradece que se espera que se respete aquella libertad, siempre que, según leal saber y entender, el teólogo exprese o publique sus «fundados convencimientos teológicos».

No hay oposición alguna —sino que son idénticos— entre el pensamiento del Concilio relativo a la postura del teólogo con relación al Magisterio y el que después ha formulado Pablo VI, sujeta al mismo a la manera de obrar de la Santa Sede. Es decir, que, si según la declaración de Nimega el Vaticano II restituyó la libertad a los teólogos, no la han puesto en peligro el decir y el obrar del Papa.

G. P.

«YA NO MAS»

El Ejército, Pueblo y Movimiento, es decir, España entera, se han unido en Lugo en un abrazo fuerte. En el curso del homenaje que la provincia rindió a los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire, con la presencia de los titulares de los tres Departamentos —teniente general Castañón de Mena, Almirante Baturone Colombo y Teniente General Salvador Díaz-Benjumea, respectivamente— y del Ministro Secretario General, Torcuato Fernández-Miranda, se ha reafirmado una permanente voluntad de servicio. Y esta voluntad de servicio encuentra su mejor expresión, precisamente, a través del concepto inmarchitable de la unidad.

El Ministro del Ejército, tras agradecer el homenaje y las palabras vibrantes de Fernández-Miranda, puso de relieve cómo «éstos rostros, ya surcados por los años, de nuestros excombatientes, nos recuerdan, más bien nos transportan, a aquellos días del año 1936, cuando la España permanente, la verdadera España, tomaba aquella decisión histórica, plantando la bandera del «ya no más» y lanzándose, bajo la capitania de nuestro Caudillo, a la recuperación de nuestros más altos ideales, entonces perdidos».

Para recuperarlos, para devolverles su vigencia y potenciar su proyección al mañana, se ha recorrido un arduo, difícil, irreversible camino. La bandera, pese a la conquista del presente, sigue izada como un ejemplo, como una lección, como una convocatoria permanente. Y el «ya no más» —resultaría prácticamente imposible hallar una expresión más definitiva de la realidad, más exacta en su concisión castrense— continúa válido, presente, en la conciencia del pueblo español, que jamás aceptaría retroceder en el tiempo zambullirse en un ayer que supo superar con su sangre y con su esfuerzo.

Como eficaz aval para esta conservación de valores, están las virtudes de nuestro pueblo, expuestas por el propio Ministro Secretario General en su parlamento, y que asumen una honda raíz militar en su contenido. «En esta paz que disfrutamos —terminó su discurso el teniente general Castañón de Mena— los Ejércitos tienen un sitio y ellos están siempre en él. Ese sitio es el de nuestras Leyes Fundamentales que hoy encarnan el sueño de José Antonio y que nos confían la garantía de la unidad, de la independencia, de la integridad de nuestros territorios, de la seguridad nacional y de la defensa del orden institucional». El Ejército, que, en acertada definición de Torcuato Fernández-Miranda, es el pueblo mismo, constituye la más clara expresión de la Patria. Y en la unión de ambos en el Movimiento Nacional germina esa idea de la unidad máxima de los hombres y de las tierras de España que, gracias a ellos, es hoy feliz y cotidiana realidad.



Atalaya Deportiva

EL FUTBOL REGIONAL

Hoy es el día que semanalmente «BALEARES» dedica a comentar las incidencias de lo ocurrido en los encuentros de categoría regional. Por nuestras manos han pasado todas las crónicas remitidas por nuestros corresponsales informativos establecidos en los distintos pueblos y ciudades de la isla, y a través de sus escritos uno pudo adivinar el clima que en cualquier parte de la isla se respira.

Ya no nos cabe la menor duda de que el ambiente que existe es formidable. La afición se entrega a sus respectivos equipos; y se desprende de estos escritos, que en algunas poblaciones, la jasién es grande.

Ahora bien. Reconozcamos que gracias a la existencia de este fútbol regional vivo, el deporte está asegurado. Es la savia estupefida que mantiene la llama encendida en todas partes, con núcleos de seguidores bastante importantes, que hacen posible la existencia y pervivencia de unos clubs, que indudablemente gozan de eso que hemos dado en llamar «hinchada» y que es precisamente en estos pueblos y ciudades, donde más se deja notar.

Pero quisieramos que público, jugadores y corresponsales, se diesen perfecta cuenta de la misión que les ha sido encomendada. Quisieramos que supiesen de la importancia de su colaboración, que se percataran de la influencia que para el propio deporte del fútbol representa la actuación de cada cual. Solo así conseguiremos un deporte sano, un deporte vigoroso, un deporte noble, que es a lo que debemos aspirar por encima de todo.

Comprendemos y admitimos no obstante que muchas veces el corresponsal sea un apasionado. Tal vez de no ser así no escribiría de fútbol. ¿Por qué? ¿para qué? Supongo que naturalmente vemos cuan difícil debe ser hilvanar una crónica, un comentario sin que se nos escape «un poco» o un «mucho» este apasionamiento. Pero existe diferencia entre todos, si las mutuas aficiones se toleran, entonces no pasa absolutamente nada. Si por el contrario hay quien tolera y quien no, si hay intransigencia en todas partes, entonces este detalle se traducirá en los campos de juego y en las tribunas, obligando a intervenir a los «Comités de Competición», y entonces quien lleva siempre la peor parte, es el jugador y en definitiva el club.

Una llamada pues a la conciencia de cada cual. El serrenarse un poquito ante lo que van a recibir muchos miles de lectores de pensamiento heterogéneo, aunque con un común denominador deportivo. Vayamos a contarle al lector medio la verdad de lo que acontece, pero sin recrearnos demasiado en la suerte —como suele decirse en el argot taurino—. Solo así conseguiremos una nitidez en el deporte, una conciencia sana en los deportistas, una inteligencia total y absoluta entre todos ellos, un espíritu de convivencia, que es indispensable siempre, pero muy especialmente entre aquellos que por razón geográfica están situados unos junto a los otros.

De que los campos de deportes sean eso simplemente campos de deporte, somos especialmente nosotros, junto con el equipo de corresponsales, quienes debemos cargar con la máxima responsabilidad.

Por esta circunstancia, aprovechando el día de hoy en que nuestras páginas deportivas se inundan de comentarios al fútbol regional, queremos llegar a todos este ruego, que sabemos será atendido en bien de la dignidad de los deportistas y de la pureza en el deporte.

EL DIRECTIVO D. JUAN ANTICH Y EL SECRETARIO TECNICO D. JOSE LUIS SASO, HABLAN DEL MALLORCA

- Fui al Mallorca para triunfar. No me gustaría abandonar sin antes conseguir el éxito (D. JUAN ANTICH)
- He seguido en el Mallorca, porque como buen profesional pienso que podré realizar y justificar un trabajo (D. JOSE LUIS SASO)



SASO

No habíamos vuelto a tener ningún cambio de impresiones con José Luis Saso desde que se interrumpieran aquellos diálogos que semanalmente celebrábamos. Conste —así lo dijimos anoche— que considerábamos que dialogando, dándole oportunidad al entrenador para que explicara su punto de vista, creíamos prestarle no solamente un buen servicio al Mallorca, sino al propio entrenador, que de esta manera encontraba el desahogo natural cara al público, de todas sus preocupaciones.

Como decimos, hemos vuelto a dialogar. Estuvo anoche en la Cafetería del Palacio de la Prensa acompañado del directivo del Mallorca don Juan Antich. Ambos regresaban de Madrid, después de haber presenciado el

encuentro con el Rayo Vallecano. Juan Antich rompe el fuego de la conversación, porque viene optimista. El punto logrado frente al Rayo Vallecano es importante. —No os llamé por teléfono desde Madrid porque el viaje era rápido y pensé que mejor sería un cambio personal de impresiones.

—Estupendo. ¿Qué tal anduvieron las cosas por los madriles? —El empate ese es extraordinario. ¿No te parece?

—Yo creo que sí. No obstante hay algo que nos preocupa.

—¿Qué es ese algo? —Pues que en verdad hemos conseguido un empate más, pero seguimos donde estábamos.

—No. Yo creo que hemos sumado un punto más.

—De acuerdo con lo del punto, pero no me negarás que seguimos sin encontrar el camino del gol y esto es fatal. Los partidos se ganan marcando goles.

—Todo se andará. Mejoraremos.

—¿Y tú qué dices amigo Saso? —Yo no digo nada. El fútbol es o se está haciendo una cosa muy complicada.

—No obstante sigues bajo la disciplina del club. ¿No es así?

—De no ser así, repito, ya no estaría en la casa. —Pero ¿cómo te explicas —volviendo al equipo— que no se marquen goles? —Este es el misterio incomprensible.

—Porque cuando te jugaron los dos extremos en el último partido que dirigiste, hicieron un partido bastante aceptable.

—Desde luego hubo unos 20 minutos de auténtico juego de Primera División.

—Si. Pero se desperdiciaron clarísimas ocasiones de gol...

—También es verdad.

—Pero esto no sucederá cuando se reincorpore Domínguez.

—Tal vez no.

—Además —dice Saso. El domingo se gana con toda seguridad. Yo me jugaría cualquier cosa.

—Entonces eso quiere decir que se marcarán goles.

—¿Y por qué no? —Desde luego hay que agrade-

cerle al Mallorca el fichaje de Pereda.

—Este sí que es un consejo de Saso —dice Juan Antich.

—Pues por lo menos se ha podido apreciar como se juega un balón y como se sirve.

—El domingo en Madrid realizó un encuentro fabuloso.

—Yo esperaba que no jugara todo el partido.

—Pereda está muy animado y dispuesto. Además está jugando a gusto. Yo creo que todavía ha de darle mucho gusto a la afición.

—Bueno amigo Antich. Ya que Saso no me contesta claramente.

—¿Por qué no lo haces tú? ¿Cuál es la misión de Saso ahora en el Mallorca?

—No te diré más que esto. Saso es el hombre que ha de llevarnos a la División de Honor. Y no me preguntes más.

—Pues hecho. Se acabó. Ya lo saben ustedes. A I División de la mano de Saso.

Viaje a MOSCU

VIA PARIS
(CON ESCALA EN LENINGRADO)
SALIDA DE PALMA: 2 ENERO
REGRESO A PALMA: 11 ENERO

Precio 31.730 ptas.

CIERRE INSCRIPCIONES
DIA 25 NOVIEMBRE
ORGANIZACION:

CONNAISSANCE DU MONDE

PARIS

REPRESENTACION EN PALMA

VIAJES CLUMBA

VIA ALEMANIA, 12
TELEFONOS 22.79.97 y 21.09.49
PLAZAS LIMITADAS

Lea «BALEARES»



JUAN ANTICH

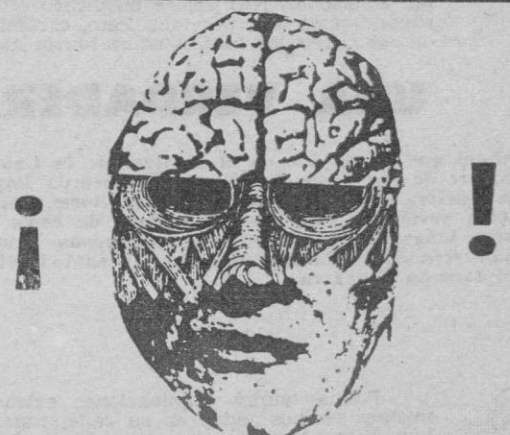
—Efectivamente. Si no creyera que le puedo prestar un servicio ya me hubiera marchado.

—No obstante en el corto espacio de unos días no puede haber cambiado todo. Esta es la impresión que a mí me ha producido.

—Claro que no. Pero hay que contar con la afición. Comprende que la afición ha de ser tenida en cuenta siempre y no se puede ni debe prescindir de ella.

—¿Cuál es concretamente tu misión ahora en el Mallorca?

—Pues una misión que se justi-



«BUTANO, S. A.»

A LOS SEÑORES CLIENTES DE NUESTRO GAS:

Al frío lo tenemos ahí; se presentará en cualquier momento, pues estamos en la época en que éste se puede producir inmediatamente.

Por ello, LES ROGAMOS Y SUPPLICAMOS procedan a reponer ya los envases VACIOS por otros LLENOS, haciendo las pertinentes peticiones de intercambio, a través de nuestros teléfonos o de tarjetas postales, al objeto de evitar las aglomeraciones de pedidos que se producen en el mismo día, en que se inician los fríos, con el consiguiente retraso en el reparto.

¡SEAN PREVISORES!

Pidan ya el intercambio de botellas; no esperen el último día; todo ello en beneficio de un mejor servicio para ustedes y de una seguridad de disponer de las RESERVAS de botellas LLENAS en el mismo instante en que se necesitare la calefacción en sus domicilios.

Muchas gracias por su atención:

Teléfonos con grabadora automática para peticiones de intercambios: (1)

21-33-07 21-40-32 22-49-05 22-66-12
23-82-45 23-82-46 23-82-47

Teléfonos directos:

23-82-48 23-82-49

Teléfonos para reclamaciones:

22-49-53 21-61-83

Teléfonos permanentes para averías:

27-31-01 27-42-83

(1) Con preferencia. Llamar a partir de las 15'30 hasta las 8 de la mañana.



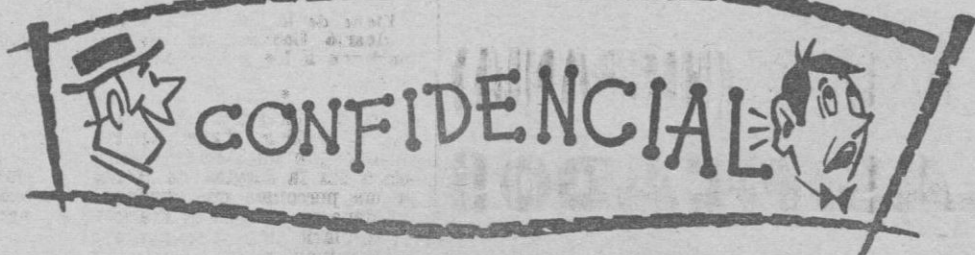
**Para su
seguridad,
exija
recambios
originales
Seat.**

Porque están sujetos a un riguroso control de calidad.

Porque no causan problemas al sustituirlos. Porque están hechos con los mismos materiales, con las mismas máquinas, por las mismas manos que fabricaron su coche.

Todos los recambios originales llevan en la envuelta nuestra marca: Seat.

SEAT
recambios originales



¿QUE LES OCURRE A NUESTROS EQUIPOS DE TERCERA DIVISION?

EL UNICO QUE RESPONDE MUY BIEN (EL POBLENSE) HA SIDO VICTIMA, EN COMBATE, DE «GOLPE BAJO»



¿Qué les ocurre a nuestros equipos de III División? Esta pregunta se la están formulando millares de aficionados —y otros que no lo son— porque realmente es incomprensible lo que está sucediendo. El confidente deportivo va a hablarnos sobre el particular.

—¿Sabes algo de la irregularidad, por ejemplo, del Atlético Baleares?

—En primer lugar debo aclararte que no existe ninguna irregularidad, sino regularidad perfecta... pero hacia la pérdida de la categoría nacional. ¿Por qué? Es indudable que el equipo es malo. ¿Por qué es malo? Es indudable que hubo error en los fichajes. ¿Por qué hubo error? Es indudable que hubo engaño por parte del que lo sugirió. ¿Un agente? Quizá...

—¿Solución?

—Se cambió de entrenador. Está comprobado que el problema no era de dirección técnica. Aparte los puntos, algo falla: los goles a favor y en contra. Suelen reflejar los méritos —los fallos— de dos líneas cuando se han disputado once encuentros oficiales. Así, tenemos que el Atlético es el equipo menos realizador, con ocho goles. En cambio ha encajado 21, superándole en flojedad, solo el Mataró y Paiporta. Ha llegado el momento, por otra parte, de dejar a un lado la «historia», (Continúa en la pág. siguiente)

BARINAGA TRIUNFA AHORA EN RABAT

SIGUE INTERESANDOSE MUCHO POR EL MALLORCA



Hemos recibido una carta, muy amable como es su carácter, de Sabino Barinaga. ¿Quién no le recuerda como entrenador del Mallorca? Ahora entrena al F.A.R. de Rabat, que tiene al Rey de Marruecos como Presidente de Honor. Cuando se hizo cargo del equipo, a pesar de ser uno de los de mayor prestigio de aquel país, no habían ganado ningún partido; eran colistas, con tres derrotas y tres empates. En cuatro partidos que Sabino lleva con ellos,

han ganado dos y empatado otros dos. En su carta, añade:

«El problema gordo es que me tengo que adaptar a su psicología y no es nada fácil. Fíjate que aquí, en todos los partidos hay bofetadas. ¡Y muy en serio! En cuanto un árbitro anula un gol no pasa nada; pero si lo concede como no sea clarísimo, ya está armada la «zambra». Se pegan todos, hasta los directivos.

La carta es más extensa. Interesantísima. Barinaga, termina así:

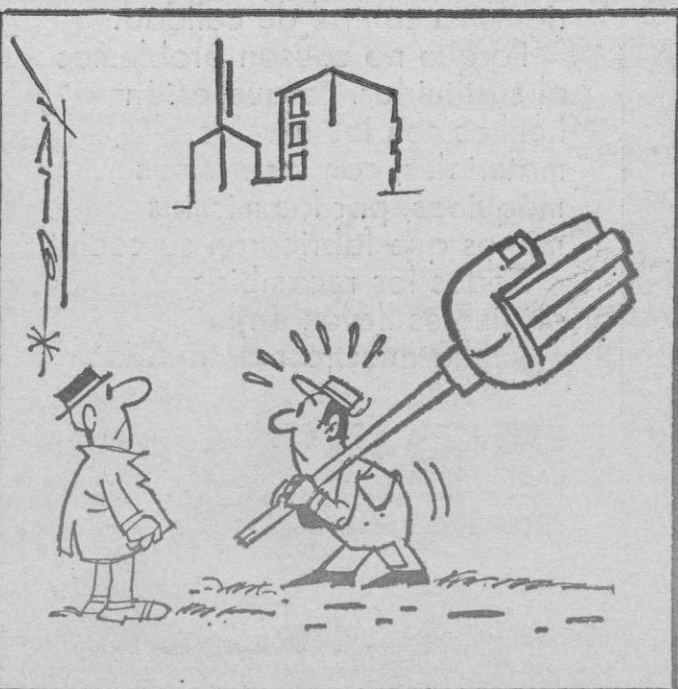
«Recuerdo lo «vidente» que fuiste con el Mallorca. Sigo sus actuaciones muy de cerca y siento mucho su situación actual, aunque espero que mejorará pronto sus actuaciones de casa. De todo corazón lo deseo. Un saludo a todos mis amigos».

* * *

Y los amigos te envían un fuerte abrazo, Sabino, deseándote la mejor suerte.

RUNRUN

humoradas



—Me la encargó el «nuevo mister» del Mallorca. Creo que quiere imponer mucha «mano» dura entre sus pupilos.

Hector Rial sigue demostrando que, a sus cualidades de formidable entrenador, es muy inteligente.

Lo demostró con el Pontevedra y con el Zaragoza. No tuvo apenas oportunidad, antes, con el Mallorca.

Ahora, debió como director técnico del Las Palmas, que todavía no conocía los sabores de la victoria, esta temporada, y metieron cuatro goles a la Real Sociedad, casi invulnerable, hasta entonces. El partido fue de gran calidad.

En Sabadell, primer positivo. Y a lo mejor el próximo domingo, se produce otra victoria.

Se asegura que el Atlético de Madrid se interesa por Violeta, del Zaragoza.

El rumor procede de buena fuente.

Café Rico. ¡Qué rico café!

En vísperas de la jornada del pasado domingo, «Tele-Expres» de Barcelona escribía:

«No ha vencido ningún partido todavía el Español en Sarriá. Pero tampoco el Zaragoza ha puntuado en sus desplazamientos. Un encuentro dramático en donde el papel de los defensas jugará un rol decisivo».

(Continúa en la pág. siguiente)

Objetivo Curioso

¡LA AFICION!

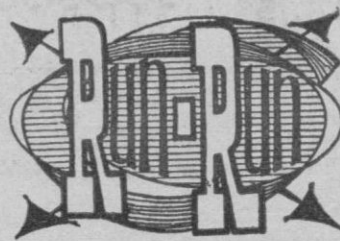
Esta es la gran afición mallorquina. La que acudió, en gran número, al último partido disputado en el «Luis Sitjar». Todavía el marcador señalaba empate a cero, pero la mayoría de señores se muestran serios. Apreta-

ba el Ferrol. ¿Va a cambiar la decoración el próximo domingo? ¿Veremos rostros más sonrientes, desde el comienzo? Alguna vez debe ocurrir...

(Foto: Lorenzo Ripoll)



LA JORNADA EN CIFRAS



Aún a sabiendas de insistir siempre en lo mismo, no queda más remedio que destacar una vez más, los bajos promedios que se vienen registrando jornada tras jornada. Es cierto sí, que algunos equipos mejoran, pero solamente en un encuentro, sin que esta mejora tenga una continuidad positiva.

Mil setecientos diez puntos en total fueron los conseguidos el domingo, de los que noventa y seis corresponden a los equi-



pos que jugaron en su casa y setecientos ochenta y cuatro a los visitantes. Ello nos ofrece un promedio de 42,75 puntos por equipo, siendo el de III División, 50,25, el de femeninos, 31,14, el de los juniors 47,83 y el de los juveniles 48,75, cifras todas ellas que dejan bastante que desear y que sin excusa de ninguna clase hay que superar.

Quinientos sesenta y dos faltas personales fueron las señaladas, que motivaron quinientos setenta y dos lanzamientos, de los que cuatrocientos veintidós fueron fallados, o sea que solamente se convirtieron ciento cincuenta, representando un promedio de efectividad del 26,22 por ciento, que tampoco nos puede satisfacer por la poca cuantía de este promedio y por lo mucho que se hubiera podido conseguir de no fallar tantos lanzamientos.

Fueron cinco los equipos que no acertaron ninguno de los lanzados, siendo J. Mariana L'Estel y La Salle Manacor en femeninos, que lanzaron seis, ocho y ocho respectivamente sin ningún acierto. Tampoco los juveniles del Perlas y Molinar, que lanzaron seis y ocho, acertaron ninguno, pasando después a todos aquellos que solamente convirtieron uno de sus lanzamientos, como fueron San José, que falló siete de ocho, al igual que el At. Andraitx, La Salle Pont d'Inca, cinco de seis, Binisalem, siete de ocho, Destilerias Valls, trece de catorce, todos ellos femeninos. El junior Cide, que lanzó veinte y falló diecinueve, el juvenil Levante, con cuatro y tres respectivamente, al igual que el Lluchmayor, el Luis Vives, seis y cinco y Santa María, diez y nueve.

Aparte los citados, hubo otros que también fallaron gran cantidad, como en III División, donde

MUNAR (MOLINAR) Y FERRER (HISPANIA) PRIMEROS CLASIFICADOS

EN LA LISTA DE ENCESTADORES

el Perlas lanzó treinta y seis y desperdició veintiocho, el Molinar que falló veinticinco de los treinta y ocho lanzados. En femeninos, el Patronato no convirtió once de los catorce, el Español quince de los veinte. En juniors, el Santa María veintitrés de los veintiséis. En juveniles, trece de los dieciséis, el La Salle Pont d'Inca dieciocho de los veinte, así como el Español que de los veinticuatro dejó de aprovechar veinte.

Claro está que se nos puede poner la excusa de que el domingo soplaban un fuerte viento y esperamos que ésta sea la verdadera causa de ello, aunque en otras jornadas no ha habido ningún handicap y también se ha fallado mucho.

Dieciocho fueron los jugadores que por culpa de las personales no pudieron terminar el partido, correspondiendo cinco a III División y femeninos y cuatro a Juniors y juveniles, siendo el equipo más afectado, que fueron varios, Molinar de III División, Binisalem juvenil y Levante, con dos jugadores cada uno. El promedio de personales por equipo fueron 14,05 y el equipo que fue penalizado con mayor número de ellas fue el Molinar de III División, así como el J. Mariana de la misma categoría, con veinticinco faltas, siendo el Cide de III División, con dos personales, el equipo menos castigado.

MAXIMOS ENCESTADORES

En la clasificación de encestadores, para optar al Trofeo "Toni Oliver", de III División, ha habido unos pequeños cambios en la lista, como se pueden observar en su relación.

Munar (Molinar) 130 puntos, Llorens (Patronato) 129, Llulleras (Perlas) 108, Seguí (Patronato) 107, Vidal (Patronato) 104, Amengual (Levante) 100, Gudiol (Cide) 95, Paniagua (Español) y Pons (Luis Vives) 92, A. Comas (Cide) 91 y A. Martí (Lluchmayor) 87.

Ha dejado el primer lugar Llorens, que lo venía disfrutando desde hacía varias jornadas, al ser superado por Munar, aunque la escasa diferencia que representa un solo punto, hace que la lista no pueda ser ni mucho menos definitiva.

También hoy podemos ofrecer la lista de las jugadoras, para optar al trofeo "Ricardo Corman-zana", siendo la siguiente:

Grupo I: Ferrer (Hispania) 149, Pizá (Medina) 115, Cantallops (Medina) y Parera (Perlas) 112, Bennasar (Patronato) 97, Sureda (Perlas) 97, Torrens (Udyr) 72,

Frau (Perlas) 71, Amengual (Español) 67, González (Hispania) 64, Rotger (Medina) 58 y Duel (Udyr) 51.

Grupo II: Mezquida (Español) 129, Bover (Dest. Valls) 115, Gallego (Dest. Valls) 76, Alemany (At. Andraitx) 60, Bosch (Español) 60, Tugores (La Salle P. D.) 56, Ramón (Binisalem) 53, Vidal (Español) 51, Iglesias (J. Mariana) 40, Ballester (L'Estel) 40, Llabrés (Binisalem) 39 y Amer (La Salle M.) y Amorós (Dest. Valls) 38.

Como sea que solamente existe

un trofeo único, o sea que hay que agrupar los dos grupos, tendremos que figura en primer lugar Margarita Ferrer, del Hispania, seguida de Magdalena Mezquida (Español) y empatados para el tercer lugar, Tóny Pizá (Medina) y Turita Bover (Dest. Valls). También para el cuarto puesto hay empate entre Jacoba Cantallops (Medina) y Parera (Perlas), empate que también existe para el quinto lugar, entre Bennasar (Patronato) y Sureda (Perlas). Como puede observarse, no está decidida esta clasificación, que en jornadas sucesivas habrá de ofrecer interesantes cambios.

(Viene de la página anterior) Acertó. Los defensas se impusieron a los malos delanteros.

El fallecido general De Gaulle agigantó su figura cuando siendo jefe de Estado condecoró con la Legión de Honor a las personas que sirviendo al deporte servían a Francia.

El diario deportivo parisino "L'Equipe" ha publicado un editorial en la que, entre otras cosas, dice: "...Este diario, que aún cuando su norma es permanecer fuera de la política no puede ignorar la Historia, debe inclinarse ante un hombre que pertenece a la Leyenda, desde el momento en que intervino para favorecer el movimiento que significa nuestra razón de ser: la formación del individuo por la práctica del deporte... Adiós a quien comprendió a los hombres fuertes y honró a los campeones".

El diario "As" publicó el pasado sábado unas declaraciones del mallorquín --de Inca-- Llompart, lesionado cuando el Elche visitó La Romana.

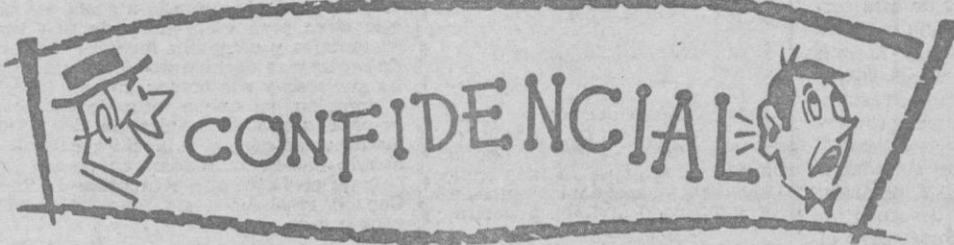
Al respecto, dijo: "Tuve un encontronazo con la rodilla de Oliveros. Resultado: tres puntos de sutura. Fue en una jugada completamente fortuita. En Zaragoza se portaron maravillosamente conmigo, tanto directivos como el médico del club. Cuando uno sufre una lesión fuera de casa, son de agradecer tantas atenciones. El mismo Oliveros, cuando terminó el partido, vino a verme. Le dije que eran cosas del fútbol".

Nadie negará el buen estilo del mallorquín, al hacer declaraciones. Contrasta con la de algunos que dan la impresión de no haber acudido ni a la enseñanza primaria.

Y el domingo... el Logroñés. Equipo con una buena delantera --segunda más goleadora-- y con una mala defensa --segunda más goleada-- lo que demuestra que juega abierto.

Y ahí le tenemos, amparado bajo el manto de equipo modesto, sin positivos ni negativos, en zona caliente.

Mañana nos ocuparemos de este simpático conjunto.



(Viene de la página anterior) porque el Atlético Baleares tiene solera. ¡Pero solera de Club! El equipo, la plantilla, está bajo cero. Hay que poner remedio enseguida. ¿Cómo? El primero, cambiar a cuatro jugadores.

—No soy el adecuado para indicarlo. Pero la actuación del equipo palmesano, bajo todos conceptos, es calamitosa.

—Pasemos al Ibiza.

—Tras el empate alcanzado en el Estadio Balear, parece haber iniciado el camino de la esperanza, ya que sólo está con dos negativos (cinco menos que el Atlético Baleares) que borrará porque cuenta con un equipo conjuntado y con un entrenador (Andrés Quejgas) que, futbolísticamente hablando, es algo más que inteligente. Domina ese fútbol de "tercera" y dominaría otro de superior categoría, si le dejaran. El Ibiza, en la temporada pasada, hizo una temporada que superó sus propias posibilidades. Tengo el convencimiento de que conseguirá de nuevo su objetivo: mantenerse, en espera de alguna oportunidad, ya sea el año próximo o el otro. Labor tranquila, pasada, pero sin prisas sin nerviosismo.

—Llegamos al Poblense.

—Es indolente, según las referencias leídas, lo que le han hecho. En combate, le han asediado varios golpes bajos. Concretamente, tres. Tengo entendido que de las tres expulsiones, una, y todavía mirándolo de manera exagerada, podía haber decretado. Lo cierto es que el Poblense, con su evitable posición, con su "más cuatro", parece molestar a más de un "gallito". Y como no pueden "barrerlo" en el terreno de juego, se ha producido este "golpe bajo" que puede ser un k. o. si se tiene en cuenta que los recursos de Jaime Turró son escasos. Realmente, cuenta con 14 titulares. Es posible que tenga que recurrir a juveniles si hay sanciones. Pero esto puede costar cuatro puntos. Admirable labor la de Sa Pobla, que no merecía, en modo alguno, el balance traído del campo de la carretera de Gracia (del Europa) de Barcelona.

Así se expresó el Confidente deportivo. Es indudable que debe molestar que el Poblense figure entre los primeros.

(En el montaje, arriba, a la izquierda, pueden ver el perfecto dispositivo defensivo del Ibiza, sin que se vea a ningún delantero del Atlético Baleares. Así no se pueden marcar goles (Foto Juanet). A la derecha, una eficaz intervención del guardameta del Poblense, el pasado



Telefunken tiene los auto radios cuyo sonido crea imagen

No tenga un auto-radio, tenga un TELEFUNKEN. Calidad de sonido, más calidad técnica, más emisión tan fiel como la vida misma, igual a

TELEFUNKEN el sonido que crea imagen



domingo (foto Cervera). Abajo, el conjunto que

entrena Andrés Quejgas, que no encontrará apuros

para mantener la categoría nacional

PARA EL PATIBULO HICIERON FALTA 12...

¡PARA EL INFIERNO SOLO NECESITABAN 5!



PARA EL INFIERNO CON NICK JORDAN - SAL BORGES - LUCIANO ROSSI - SAM BURKE EASTMANCOLOR - CROMOSCOPE 70 UN FILM DE FRANK KRAMER

¡EL MAS INCREIBLE COMANDO SUICIDA QUE NUNCA EXISTIO!



BELLAVISTA, 3

INTERNACIONAL, 2

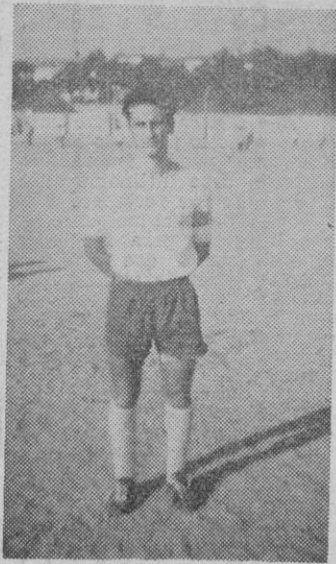
La gran expectación que había despertado la disputa de este encuentro, quedó reflejada con la gran cantidad de espectadores que se congregaron en el recinto del Col·lerense...

FUTBOL REGIONAL

CUIDA ESTA PAGINA: GABRIEL GENOVART

MARRATXI, 3

INDUSTRIA, 0



CLADERA

Interior del Industria

No faltaron bastos que digamos, los primeros 45 minutos para el Bellavista. Los del Inter, salidos a todo gas...

La fiema y el «señy», cualidades innatas del mister Sr. Sanmartin...

El colegiado Sr. Gual alineó a los equipos de la siguiente forma:

MARRATXI: Saez, Mora, Vidal, Sánchez, Estarellas, Oliver, Monzón, Obrador, Martín, Monzón II, González.

INDUSTRIA: Sibera, Masip, Valdivia, Crespo, Ramis, Fuertes, Marin, Cladera, Hidalgo, Bordoy y García.

Clara victoria del equipo local, ante un enemigo, que desde el principio dio sensación de que el trámite se cumpliera lo más rápido posible...

Obrador (2) y Monzón fueron los afortunados en esta tarde fría y desahogada.

El colegiado Sr. Hilario, alineó a los equipos de la siguiente forma:

MARRATXI: Saez, Mora, Vidal, Sánchez, Estarellas, Oliver, Monzón, Obrador, Martín, Monzón II, González.

INDUSTRIA: Sibera, Masip, Valdivia, Crespo, Ramis, Fuertes, Marin, Cladera, Hidalgo, Bordoy y García.

COLLERENSE, 5

PALMA, 0

La facilidad goleadora del Col·lerense ha quedado demostrada una vez más. En esta ocasión la costa del Palma que ha dado la sensación de no estar en su mejor momento de juego.

El primer tiempo ha finalizado con el resultado de 1-0. Gol conseguido por M. de Pablo.

En el segundo tiempo, Geli marca el segundo gol de formidable trallazo desde fuera del área.

La jugada del tercer gol ha sido obra de Castor que bombea el balón por encima del portero visitante y M. de Pablo se encarga de hacer llegar el balón a las mallas.

Taberner, que había sustituido a Carrillo, se interna por la banda y sobre la marcha dispara con potencia, el guardameta bloca el balón defectuosamente y se le escapa de las manos...

Diego lanza un chut bombeado que rebasa al portero cayendo el esférico casi en la misma raya que el gol. Allí, como siempre, estaba M. de Pablo para rematar a las mallas. Con el resultado de 5-0 finaliza el partido.

Debemos destacar que el máximo goleador Manuel de Pablo ha incrementado su cuenta de goles con tres tantos más que le colocan en cabeza con catorce goles.

Ha dirigido la contienda el Colegiado señor Romero Fernández, auxiliado en las bandas por los jueces de línea señores Fuentes y Reyes. Su arbitraje ha sido excelente.

Alineaciones:

PALMA: Forteza; Mir, Reus, Martínez; Rivas, Aniés (Rullán); San Nicolás, Gómez, Roig, Ligeiro y Vich.

COLLERENSE: Nieto; Nadal, Rosselló, Emilio; Diego, Biblioni; Fluxá, Carrillo (Taberner); M. de Pablo, Ferrer (Geli) y Castor.

Breve repaso a la jornada

¡Vaya jornada, señores! Sí; la undécima —recuérdenla bien— ha sido la más sorprendente de todas las disputadas hasta ahora, muy especialmente en el Grupo B. Esta semana, pues, vamos a darle prioridad, por ser en este Grupo, donde ocurrieron dos hecatombes de padre y muy señor mío...

La otra semisorpresa, se dio en el campo de «Sa Font», donde el equipo «millonario» otra vez conoció el amargo sabor de nueva derrota, que de momento le hace perder rueda de sus encarnizados antecedentes en la tabla clasificatoria.

La tela que hay para cortar aún, en este Grupo. Hasta 7 equipos, mantienen ilusiones, y al final, cuando la criba esté debidamente hecha, desde luego no estarán todos los que hoy figuran en este «grupito», pero sí muchos de ellos. Repicaron por fin las campanas en Artá, cuyo conjunto local se apuntó la primera victoria de la temporada a costa del Montuiri...

En el Grupo A destaca por su importancia la igualada del «Santa» y Soledad, en el campo del primero, que de momento sitúa a los en comandita al frente de la tabla. El Bellavista tras un desesperanzador 0 a 2 en contra, consiguió al fin la victoria sobre el potente Internacional; y nada digamos de la nueva derrota del hasta ahora líder, en su visita a Lluchmayor.

En el Grupo A de Segunda Regional, donde hubo «novedad» sensacional, fue en Sóller, cuyo equipo cortó en flor, las ilusiones del Atahualpa, al propinarle severa derrota que no admite paliativos. El «héroe» de la jornada fue el Arenas, brillante vencedor en su visita al Molinar; Meritoria igualada del equipo «colegial» en el campo del Son Cotoneret, y difícil y trabajada la victoria del Buñola sobre el Soledense...

En cuanto al Grupo B la campanada se dio en el «Estadio del Marqués del Palmer», donde un desmelenado Colonia, se deshizo, con facilidad del modesto Alcudia, siendo trascendental la igualada del Tripolinos en el feudo de uno de los hasta hace poco, colosales del «cotarro». Por lo visto aún no han encajado debidamente la derrota que les infligió Ses Salines...

En Aficionados, destaca por su magnitud, el triunfo de Santa Eulalia sobre el Atco. Baleares. Claros triunfos del Mallorca y San Javier, sobre Serverense y Porto Cristo; y con respecto a las igualadas en San Lorenzo y Capdepera, del todo comprensivas, ya que el segundo tuvo que apechugar con la visita del líder y el Cardesser recibía a uno de los más correosos conjuntos del Grupo.



LLOSETENSE

LLOSETENSE, 1 BINISALEM, 0

El fuerte viento que durante todo el partido azotó incesantemente el terreno de juego del Campo Son Bal·le de Lloseta, fue el peor enemigo de los veintidós jugadores que saltaron al terreno con muchas ganas de triunfo.

El partido fue soso y aburrido ya que ninguno de los contendientes logró asentarse el juego y mucho menos dominar el centro del campo. Sin embargo la portería local, muy bien defendida por Villalonga...

Bestard (Suau), Nicolau, L. Coll Serra y González. Binisalem: Servera; Borrás; Quetglas, Vallori; Suau, Salas; Lladó Carreras, Balle, Amengual y Vallés. El partido fue jugado con toda corrección por todos los jugadores a lo que ayudó el árbitro con su autoridad.

CONSELL, 4

FELANITX, 1

El colegiado Sr. Gual alineó a los equipos de la forma siguiente:

CONSELL: Morro, Campins, Amengual, Company, Pizá, Company II, Busquets, Guillermo, Campins II, Morell, Fiol.

FELANITX: Bordoy, Rosselló, Vaquer, García, Méndez, Soler, García, Sansó, Cañellas, Cerdá, Manresa.

El equipo local, sigue afianzándose y demostrando a sus seguidores que sus victorias sobre cuantos oponentes de turno van desfilando no son producto de suerte ni decisiones arbitrales. Su consecuencia de una buena preparación, cualidades futbolísticas y lo más importante de todo, ansias de lucha y afán de victoria.

Campins (2), Morell y Fiol fueron los acertantes en el portal de fendido por Bordoy, correspondiendo al exterior Manresa, salvar la honrilla de sus compañeros.

PETRA, 1

POLLENSA, 1

Partido desarrollado con toda normalidad, en el que se ha visto a dos equipos batallar con verdadero íntens, aunque en la mayoría de intentos, los visitantes dieron sensación de mostrarse mucho más peligrosos que los locales.

El Pollensa, desde el principio, practicó un juego muy rápido y con medidas entregadas y sus fáciles contraataques a cargo de sus delanteros en punta, fueron las causas, que en más de una ocasión pusieron en verdadero peligro el portal defendido por Riera, como efectivamente lo fue al conseguir Moll, batir de tiro certero al meta local.

La segunda parte, tuvo los mismos accidentes, ataques y contraataques por ambos bandos, hasta que en uno de ellos a cargo de la vanguardia del Petra al intentar despejar el balón Levike, lo hizo con tan mala fortuna que se automarcó en propia puerta. Hubo otro gol favorable al equipo de casa y que el colegiado anuló por considerar había sido logrado en clarísima falta, y ello a pesar de las insistentes reclamaciones de los jugadores propios.

El colegiado Sr. Daniel, bien en su labor.

PETRA: Riera, Bonnin, Bauzá, Gil, Font, Jaume, Ferrer, Mestres, Roca Quetglas y Font.

POLLENSA: Martí, Solé, Pericás, Cerdá, Mateu, López, Socias Levike, Cifre Moll, Chicote.

Advertisement for Casa Codina featuring a rubber bag for hot water and contact information: General Mola, 22 - Galerías Avda. 14.

LAS FACHADAS SE PINTAN CON Litone

Tel. 270 895

DOS GRANDES ESPECIALISTAS EN CUBRIR SUPERFICIES GRANDES

Advertisement for Cika flooring products showing a man standing between two large rolls of carpet, with text describing different types like Meraklon and Nylon.

son productos de cikalon española s.a. de venta en:

Distribuidor Oficial en Baleares

CONSORTIUM BALEAR, S.A.

BARON DE SANTA MARIA DEL SEPULCRO, 47 Y 49



Ellos están en su tiempo

Una de las cosas buenas que tiene el ser joven es que se puede hacer lo que a uno le venga en

gana sin prejuicios de ningún tipo, y digo una porque no es cosa de decirlas todas.

Pero sin ánimo de ofender a nadie, el dejar que se pierdan todas las ganas de vivir, la ilusión y ese afán de quererlo arreglar todo, no es más que un síntoma de que la gente se deja abatir y adocenar. Y no señor, la vida es muy bonita y hay que vivirla atrevidamente,

siempre en vanguardia, o por decirlo de otra manera, enfrentándose todos los días con la vida con las mismas fuerzas que la primera vez.

Y NUEVA FRONTERA es algo de esto, se renueva cada día ofreciendo a los jóvenes una manera de vestir perfectamente de acuerdo con su manera de ver las cosas.



en los mejores establecimientos

Arges. s.d.a.

MURENSE, 2

MARGARITENSE, 0

No se equivocaron los muchachos de Brondo al enjuiciarlo, el encuentro de turno, se venció y se venció bien y a un enemigo que vamos a ver quien es el guapo que consiga marcarle dos goles, contra de ninguno, como lo hizo el Murense. Lo importante de ese encuentro fue que se vio fútbol, se jugó sin marrullerías, y se guardó una deportividad, tanto fuera del recinto como dentro de él, que ya quisieramos fuera igual en todos los partidos que le queda a disputar al equipo de casa. El Murense no es la primera vez que lo decimos, apunta para arriba a por el liderato; y jugando con la garra con que juega habrá de conseguirlo muy pronto. Arrolló —esta es la palabra— al equipo «millonario» y lo superó en todo, garra, clase, coraje, etc. La verdad, que esperábamos bastante más del Margaritense, y nos agradaría encontrar una justificación a su derrota, pero no la encontramos. La victoria del Murense fue a todas luces merecida.

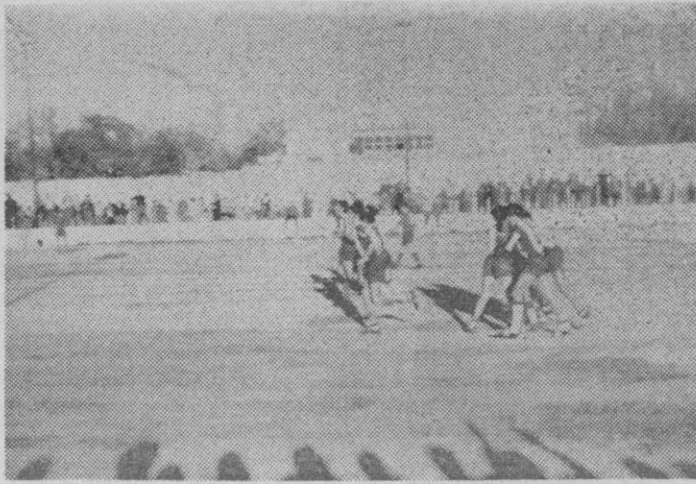
Los de Muro comenzando por Ramón, que tuvo una actuación completa, con no mucho trabajo, pero que quedó resuelto siempre sin vacilaciones por estas grandes manazas que Dios le ha dado y que él hace servir tan estupendamente. Payeras, para mí fue la vedette del encuentro. Su actuación se vio jaleado muchos veces. Timoner I, colosal. Bibiloni, extrañó el puesto; tal vez fuese el menos bueno, pero cumplió con dignidad. Timoner II, como siempre, con su facilidad para llegar a puerta, estrelló un fuerte chut con

FUTBOL REGIONAL

CUIDA ESTA PAGINA: **GABRIEL GENOVART**

tra el larguero. Coll Morro, es el motor del equipo. Como siempre estuvo en todas partes, magnífico. Cladera, sorteó cuantas veces quiso la vigilancia del que se le encomendó. Fiol, a la altura de siempre. Es decir, bien. Perelló, se mantuvo de manera permanente en el área de peligro. Por eso, por estar allí, consiguió el estupendo segundo gol. Jordi, cumplió asimismo, pero hay que exigirle un poco más. Otra vez volvió a brillar el afiligranado juego de Calvó, una vez más también logró marcar.

El Margaritense nos decepcionó en todas sus líneas. Pons daba la impresión de estar muy nervioso y nunca hizo gala a la fama de que venía precedido. La defensa no pudo con la delantera local. La media no comprendemos porque en la segunda parte permutaron Mulet y Tugores, porque no fue ni mucho menos de los peores y Tugores no justificó su salida. La delantera salvo en contadas ocasiones se vio frenada por la defensa local, Marqués no pudo con Payeras que lo secó completamente. En la primera mitad tuvieron ocasión de marcar pero el tiro dió en el poste sin embargo nos gustaron Escudero, Mas y Monterde.



El Murense acaba de lograr su primer gol

Durante el primer tiempo se tiraron seis corners contra el Margaritense y dos contra el Murense. En el segundo periodo cinco contra el Murense y cuatro contra el Margaritense.

Los goles fueron logrados por Calvó, el primero al recoger un balón que no había logrado bloquear Pons. Se cumplían los veinte minutos de juego. Poco después Perelló escapa a sus vigilantes y burla la salida de Pons, consiguiendo el segundo y último de la tarde. Durante toda la primera mitad, el dominio territorial correspondió al Murense, en la segunda y durante unos quince minutos, los de Santa Margarita empujaron fuerte, pero sin resultado positivo. Poco a poco el Murense vuelve a mandar en el campo y anotamos un tiro al poste de Calvó, otro de Timoner II, y un disparo también de Calvó que salió rozando la madera. La victoria del Murense fue justa y merecida.

A las órdenes del señor Colom que tuvo una actuación sin complicaciones, y a pesar de que dió un concierto de pito, no dudamos en calificar de buena. Los equipos formaron así:

Margaritense: Pons; Coll, Ripoll,

Pérez; Escudero, Mulet; Ferrer, Monterde, Mas, Company, y Marqués.

Murense: Ramón; Payeras, Timoner I, Bibiloni; Timoner II, Coll Morro; Cladera, Fiol, Perelló, Jordi y Calvó.

SERVERENSE, 3

PORRERAS, 1

Bien aprovecharon los jugadores locales la nada desestimable ayuda del fuerte vendaval que les empujaba a base de bien, tan pronto el colegiado ordenó el inicio del encuentro fruto del persistente dominio que ejercieron, fueron cayendo los goles en su casillero obra de Riera (2) y Llinás, finalizando con tan espléndida ventaja los primeros 45 minutos.

Tras el descanso, tal ventaja atmosférica correspondió a los visitantes, sin embargo no tuvieron tanto tino en el momento de acercarse al portal defendido por López, quien evitó en más de una ocasión, que su meta fuera más veces perforada, ya que sólo una

vez, fue incapaz de interceptar el fuerte tiro de Sampol.

El colegiado Sr. Vicens, bien. SERVERENSE: López, Servera, Galmés, Alemany, Domenge, Ballesler, Marín, Llinás, Riera, Julve y Oliver.

PORRERAS: Sala, Veny, Lladó Grimalt, Antich, Veny R. Rado Pol, Sampol, Gimalt G., y Cerdá

CAMPOS, 4

MANACOR, 0

En el campo del equipo camponense, se recibió la visita del líder e imbatido Manacor, que llevó gran concurrencia al recinto, ya que fueron muchos los acompañantes del equipo visitante. El fuerte viento deslució el partido, ya que el balón, por causa del mismo, se hallaba con frecuencia en las bandas.

El primer tiempo terminó con el resultado de un gol a cero, con seguido por Clar. En la segunda parte, la ventaja adquirida dio continuidad a los locales que arrollaron

al Manacor, marcándole tres tantos más, obra de Moll, Jaume y Clar.

El árbitro Sr. Riera estuvo acertado e imparcial.

CAMPOS: Salas; Manresa, Rigo Alcina; Vicens, González; Vicens, Moll, Jaume, Angel y Clar.

MANACOR: Nebot; Oliver, Galmés, Parera; Martí, Font, Cabrer, Sureda, Estrany, Saez y Caldentey

ARTA, 4

MONTUURI, 2

En el campo «Ses Pesqueres» con fuerte viento y tarde muy fría se jugó el pasado domingo este partido, que al final supuso el primer triunfo de los locales en esta liga de I Regional.

A las órdenes del Sr. Porcel, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Montuuri: Mayol; Roca, Barceló Capellá; Miralles, Amengual (Amengual II), Ramis, Dols, Gomila, Mesquida y Munar.

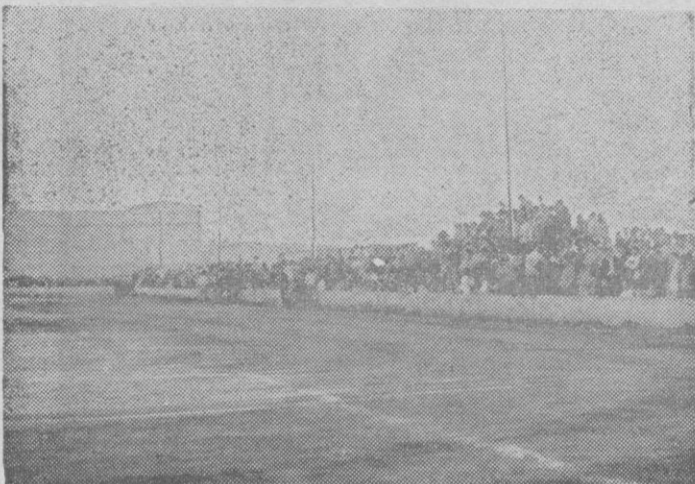
Artá: Vicens; Ginard, Garau, Gil; Blas, Vicens; Genovart, Hernández, Fresneda, Torres y Rosselló.

Dominio local durante todo el partido; y mucho más acentuado durante los 45 m. de la segunda parte que jugaron con viento a favor.

No tardó mucho en subir en marcador el primer gol local a los 4 m. jugada de Hernández y remate con la cabeza de Fresneda que logra el 1-0.

A los 12 m. buena jugada de la delantera visitante y un tiro formidable del interior Montuuriense, logrando el empate a 1-1.

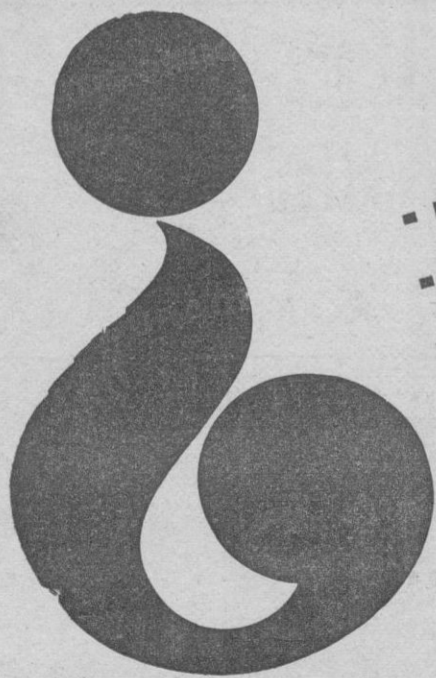
(Continúa en la pág. siguiente)



Aspecto que ofrecía el campo de Se Font, antes de empezar el encuentro



C. D. CAMPOS



- ESTA EL PAVIMENTO DE SU PISO DETERIORADO.
- NECESITA UNA SOLUCION RAPIDA Y ECONOMICA.
- LE GUSTARIA UN PERFECTO ACABADO Y ALTAMENTE DECORATIVO.
- DESEA AISLARSE DEL FRIO Y EL CALOR.
- EXIGE VD. UNA GRAN RESISTENCIA Y DURACION.

Naturalmente la respuesta es

¡¡SI!!

PARQUET MOSAICO

RESPONDE AFIRMATIVAMENTE A TODAS ESTAS NECESIDADES Y EXIGENCIAS.

SIN NECESIDAD DE HACER OBRA ALGUNA. PRECIOS SIN COMPETENCIA (desde 320 pts. m²)

CONSTRUCTOR: DE MAS CALIDAD A SUS OBRAS PAVIMENTANDOLAS CON PARQUET.

Exclusiva de ventas, proyectos y presupuestos en:

Carpintería:



CARPINTERIA EN GENERAL Y DECORACION
C/. PASCUAL RIBOT, 126 - Tel. 234966

(Viene de la página anterior)
A los 25 m. saque de esquina con tra los visitantes que cuida de tirar Hernández; falla el portero el despeje y el balón se introduce en las mallas, 2-1.
En el segunda parte y con el viento a su favor el dominio es abrumador por parte local; a los 4 m. Fresneda después de burlar la entrada de un defensa pasa el balón a Rosselló que de fuente tiro logra el tercer gol 3-1.
A los 14 m. Genovart en jugada muy inteligente y después de burlar la defensa, pasa el balón por encima del guardameta y logra el 4-1.
A los 17 m. Jugada entre Blas Hernández, Rosselló y remate de Fresneda que pasa rozando el poste.
A los 20 m. Internada del defensor Ginard que pasa a Beas y éste envía largo a Genovart que logra tirar a puerta, pero muy bien para el portero visitante.
A los 22 m. Gran jugada de Rosselló que burla a dos contrarios y al portero, tira fuerte, y cuando el balón penetraba en la portería logra desviar un defensa enviando el balón a corner.
A los 33 m. Penalty contra los locales que logran así el definitivo 4-2.
Sigue el dominio por parte de los locales; pero no se logra alterar más el marcador finalizando el partido con la primera victoria local en el campo «Ses Pesqueres».
Aceptable partido por parte de los locales; y buena actuación de los extremos visitantes.

FUTBOL REGIONAL

CUIDA ESTA PAGINA: **GABRIEL GENOVART**



CIDE

El primer tiempo finalizó con empate a cero goles, esto y debido al viento reinante, hizo que los colegiados, encorajinados, lograron en la segunda mitad levantar y sentenciar el partido a su favor.

C.I.D.E., 2

LA PALOMA, 1

La Paloma: Martínez; Vila, Pons, Pastor, Mas, Siquier; Escarrer, Moreno, Gutiérrez, Vaquero, Bestard, (Díaz, Bibiloni, Avila).
Cide: Luque; Tomás, Sastre, Balaguer; Arias, Morlá; Alberti, Fernández, Ginard, Vallori.
Dirigió el partido con autoridad y energía el colegiado Sr. Bauzá, muy bien auxiliado por Andreu y Adrados.
Debido a lesiones y enfermedad de algunos locales, estos tuvieron que hacer el partido con solo diez jugadores. Pero amigos, estos fueron once «machos», que en todo el partido batieron el cobre y se hicieron acreedores a la victoria, que en verdad la tienen bien merecida.

El primer tanto fue obra de Arias, al sacar una falta al borde del área grande y lanzar un «trallazo», que pegó en el poste y entró como un «obús», ante la mirada de asombro del meta adversario.
No se desanimaron los muchachos de La Paloma, los cuales, a los cinco minutos de conseguido el gol local y al sacar un corner, se produce una «melé» y en un rechace en corto de la defensa, rematan y se produce el empate.
En una internada, Ginard burla al centraj visitante y ante la salida del meta Martínez, le tira por bajo y cruzado y marca estableciéndose el resultado definitivo.

Destacados por La Paloma: Martínez, Gutiérrez y Vaquero.
Por el Cide, Arias, Balaguer, Alberti y Ginard.

SAN JUAN, 2

ARENAL, 0

En partido correspondiente al campeonato de II Regional el San Juan ha vencido al Arenal por el resultado de 2-0.
Partido igualado con ligero dominio local, con juego ligado y vistoso, si bien el fuerte viento reinante no permitió controlar bien el esférico. El primer tanto de la tarde fue logrado por Llinás a los 30 minutos de la primera mitad y el segundo lo logró Bordoy en el cuarto de hora de reanudado el juego.
Ambos contendientes lucharon

con tesón y ofrecieron un partido entretenido.
Arbitró bien el colegiado señor Fuentes.

Alineaciones:
San Juan: Fuster; Morlá, Font, Ernesto, (Nacher); Moreno, Mas; Bordoy, Alzamora, Llinás, Reus y Martínez.
Arenal: Fernández; Lozano, José, Mateu; Rubio, Martínez; Ramón, Ariel, Ortega, Oliver y Roca.

VIRGEN LLUC, 4

SANTA MARIA, 1

Poco provecho sacaron los chicos de las viviendas de la enorme ventaja de jugar a favor del viento en los primeros 45 minutos, ya que una sola vez lograron batir a Colom. Mejor la aprovecharon los visitantes, ya que apenas empezado el segundo tiempo, Mora lograba la igualada. Embalados con este gol, los visitantes fueron dueños del terreno bastantes minutos, hasta que en un alarde de sobreesfuerzo, los locales poco a poco se erigieron en dominadores a su vez, y lo que son las cosas, a pesar de seguir haciendo de las suyas «solo» (Claramente en contra de la parcela local) una racha del todo magistral del jugador Navarro, acabó con las ilusiones del Santa María, ya que el solito se bastó para perforar por 3 veces consecutivas el portal tan magníficamente defendido por Colom.
Virgen Lluc: Giménez; Ruiz, Molina; Rocamora, Navarro; Fenoy, Cañaveras, Luque, Galmés, Navarro y Barrero.
Santa María: Colom; Martínez, Parera, Company; López, Asensio; Gelabert, Mora, Pardo, Lusarte y Moreno.

BUÑOLA, 3

SOLEDENSE, 2

10 minutos de partido y el primer gol ya estaba encajonado en el casillero local, al conseguir Linares de fuerte tiro fuera del área batir a Jiménez. Veintiocho, marcaba el reloj del colegiado, cuando en fulminante contraataque García logra la igualada, y no contentos con ello, otra veloz jugada de García, finaliza en bandeja a los pies de Fiol, para que el «melenuño» cobre ventaja «azulgrana».

Bastante tiempo se llevaba jugado de la segunda parte, cuando ocurrió un hecho, del todo inconcebible, como fue castigar al equipo visitante con falta máxima, al sorprender el colegiado que un jugador recogía un balón con las manos para echarlo fuera, ya que el oficial, se encontraba dando vueltas unos metros más arriba, y cuando quiso rectificar, ya no hubo tiempo. Inflexible en su postura, penalty ordenó, y gol al canto que ni los mismísimos jugadores locales, esperaban con tanta facilidad. Pero en fin, humanos somos todos y como tales, propensos a equivocarnos, y a escasos minutos del final, Torres no quiso ser menos que su compañero Dols (autor del empate) y aprovechando una «melee» tan propicia en aquel mini-recinto, batió por tercera vez a Jiménez, logrando con ello, una victoria, que muy a punto estuvo de emigrar hacia la capital.
Será verdad que el once local, ha dejado de ser un «subdesarrollado» en sentido futbolístico? Poco tardaremos en comprobarlo, y ojalá sea verdad.
El Sr. Vigil, alineó así a los equipos:
Buñola: Morro; Cabot, Dols, Palou; Mateu, Colom, Mayor, López, Torres, Batlle y Linares.
Soledense: Jiménez; Coll, Riera, Fuster; Roig, García; Fornés, Vela Segura, García y Fiol.

AT. S. COTONER, 2

C.I.D.E., 2

Cide: Mateu; Aledo, Cifre, Arbós; Rodríguez, Terrasa; Simonet Bauzá, Martorell, Rebassa, González.
At. Son Cotoneret: García; García, Colom, Martí; Núñez, Ramón; Jaén, Ramis, Mellado, Soler, De La Calle.

Dirigió el partido acertadamente el colegiado Sr. Romero.
Reparto de puntos en el nuevo campo «Miguel Nadal», el partido ha tenido fases de buen juego por ambos equipos y el resultado demuestra realmente lo sucedido en el campo, ya que los méritos de ambos equipos se han repartido por un igual.
El Cide jugaba al contragolpe y los locales trenzaban buenas jugadas, que eran desbaratadas por el acierto de la defensa adversaria.
Destacados por el Cide: Rebassa, Cifre, Terrasa y Aledo.
Por el Atco. Son Cotoneret: Colom, García, Ramón y Jaén.
Partido jugado con gran brío y deportividad por parte de ambos equipos.
En el primer tiempo el resultado era de dos a uno a favor de los locales, en el segundo tiempo empataron los escolares, por medio de Rebassa.

COLONIA, 9

ALCUDIA, 0

Severa derrota la cosechada por el modesto conjunto del Alcudia en su visita al Estadio Marqués del Palmer, cuyo equipo en vena total de aciertos, culminaron feliz actuación, consiguiendo brillante victoria cuyo logro fue para delicia para cuantos la presenciaron a pesar de la inclemencia de los elementos atmosféricos.
Los goles fueron conseguidos por Liras, Díaz, Gené, Vidal (Marí 2) y Saavedra (3).
Colonia: Oliver; Citer, Liras, Díaz, Salleras, Gené; Vidal, Marí, Rosselló, Saavedra y Alfaro.
Alcudia: Aguiló; Corró, Arjona, Saletas; Cortés, Puertas; Reina González, Adrover, Canales y Suarez.

AT. FELANITX, 4

MONTAURA, 1

Claro triunfo local, ante un Montaura que en ningún momento dió sensación de peligro.
Influyeron bastante en el desarrollo del encuentro, los elementos atmosféricos, que impidieron en todo momento el debido control del balón, sin embargo, los locales supieron contrarrestar tal contrariedad y por mediación de Ortega (2) Valverde y Garrido lograron por cuatro veces batir al guardameta Belmar, correspondiendo al exterior Moranta, el logro del gol favorable a sus colores.
D. Segismundo Colom, tuvo completa y feliz actuación.
Atco. Felanitx: Ojeda; Cerro, Lluc, Martín; Coca, Garrido; Ortega, Yañez, Hernández, Cabrera y Valverde.
Montaura: Belmar; Mora, Martorell, Mateu; Morro, Coll; Planas, Coll II, Martorell y Moranta.
El conjunto visitante se presentó con diez jugadores, influyendo quizás la inferioridad numérica para tan severa derrota.

ROTLET, 1

ARENAS, 2

Si señores: La nueva dirección técnica que ha vuelto a imprimir al equipo «amarillo» aquella alegría y potencia, que causó pavor en cuantos encuentros disputó, ha vuelto a aparecer. Su responsable, que no es otro que su dinámico preparador Julián Fajardo, como auténtico deportista que siempre fue, se cree en el deber de proclamar, que su misión que no era otra que la de levantar los ánimos decaídos que imperaban en el Café Atarazanas, está cumplida de sobras, y por lo tanto, ha rogado a la directiva encuentre persona idónea para continuar la brillante labor que el deja por incompatibilidad más que nada, con sus muchas ocupaciones, que le impiden como él desearía, dedicar más horas a la preparación de los magníficos jugadores que contra todo pronóstico, se alzaron con la victoria en su visita al difícil «feudo» del Molinar, al lograr Parera y Bauzá batir sin remisión al meta Romero, mientras los locales salvaban el honor por mediación de Pons.
Rotlet: Romero; Terrones, Campos, Tomás; Arenas, Palmeri, Ruis, Ponce, López, Pons y García.
Arenas: Vidal; Ruiz, Piña, Casas, Almansa, Mornardez; López, Amergual, Parera, Bauzá y Muñoz.

entre
en los nuevos precios
ZANUSSI

ZANUSSI
dentro de su gama
pone a la venta una
superautomática
al precio de
12.700 Ptas.



- Por la favorable acogida que las amas de casa dispensan a nuestros productos.
 - Por el aumento progresivo de nuestra producción.
 - Por nuestra adhesión al convenio para la ordenación de precios de los aparatos electrodomésticos.
- Ahora podemos ofrecerle, incluidos todos los impuestos:

Lavadoras ZANUSSI desde	12.700,- Ptas.
Frigoríficos ZANUSSI desde	6.500,- Ptas.
Cocinas ZANUSSI desde	4.100,- Ptas.
Lavavajillas ZANUSSI desde	20.700,- Ptas.

Visite a su distribuidor ZANUSSI.
(Pero comprenda, se lo rogamos, que él no puede hacerle descuentos sobre estos nuevos precios. Son los mínimos posibles. Gracias).

ZANUSSI
electrodomésticos
una garantía que vale

Fabricado por IBELSA

¡Con INTERFLORA!

PUUEDE USTED ENVIAR
FLORES



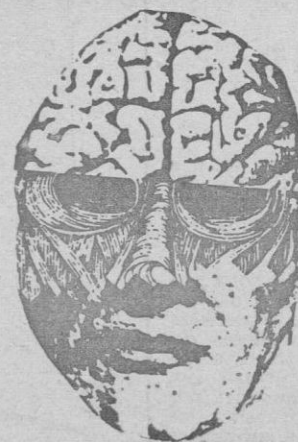
A LAS PERSONAS QUERIDAS,
A CUALQUIER PARTE DE ESPAÑA
O DEL MUNDO!

INFORMACION:

Caseta de INTERFLORA

en la Feria de Inca

«DIJOUS BO»



i

!

SES SALINES, 1
VILAFRANCA, 1

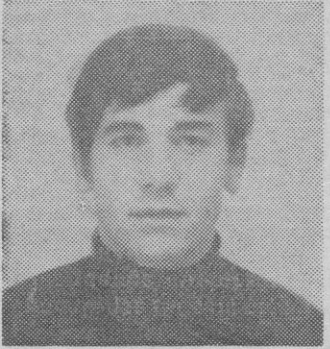


BONET del Ses Salines

Resultado inesperado el que registró el marcador al final de los 90 minutos. La inclemencia del tiempo, a base de fuerte vendaval que deslució por completo lo que bien pudo ser el encuentro «estelar» de la jornada, fue factor importante para que ello no se produjera.

De salida el equipo local, tuvo que vérselas con 11 jugadores que le presentaban franca batalla, y sobre todo con el ventarrón en contra que impedía se pudiera ligar jugada digna de mención, tónica que imperó toda la primera mitad.

Tras el descanso y cuando se llevaban jugados 15 minutos un contraataque visitante finalizó con fuerte tiro al portal de Romero, que el poste se encargó de devolver para dar ocasión a Suau de empalmar otro potente chut que



OVIEDO "ariete" del Villafranca

se coló como un rayo. 20 minutos después los locales, (faltos del aliento y estímulo de sus simpatizantes, ya que la mayoría prefirieron seguir las incidencias del encuentro, bien abrigados tras los cristales de sus coches) sacando fuerzas de flaqueza lograron la igualada al conseguir A. Bonet batir al guardameta Fernández, jugador que merece capítulo aparte ya que fue expulsado por 5 minutos por protestar airadamente la consecución del gol local, y si bien el dominio en esta segunda mitad fue algo más nivelado, al final ambos conjuntos se tuvieron que conformar con equitativo reparto de puntos.

Salines: Roncero; J. Bonet, Burguera Salom; J. Bonet (Verger), Sitjar; A. Bonet, J. Bonet, A. Bonet, Gelabert, G. Bonet.

Villafranca: Fernández; Bauzá, Gomila, Morlá; Sansó, Campos; París, Juan, Oviedo, Truysols y Esfrany.

ANDALUCIA, 0

SANTANYI, 0

Andalucía: Cifre; Sánchez, Iguíño, Alvarez; Cervera, Cañedo; Llamas, Orejuela, Ramírez López y Cuadrado.

Santanyi: Moyá; Mañas, González Alvado; Sánchez, Perona; Barceló, Adrover, Verd, Burguera y Alemany.

Bonito encuentro el jugado por ambos conjuntos que finalizaría en tablas.

El Andalucía ha luchado ferozmente, supliendo en ardor combativo la falta de técnica. En este conjunto destacó de forma asombrosa del extraordinario guardameta Cifre, que salvó a su equipo de una abultada derrota.

El Santanyi, más conjuntado, realizó peligrosos contraataques con buenos disparos a gol, que no lo fueron de verdadero milagro.

Dirigió el partido el Sr. Fernández Argüelles, de forma magistral siendo felicitado por todos los jugadores, así como los delegados de ambos clubs.

CARDESSAR, 0

VILETENSE, 0

Encuentro disputado de poder a poder, con furia y fútbol fuerza, muy necesaria ante la inclemencia de los elementos que azotaron el recinto de parte a parte durante todo el partido.

Los acosos a ambas porterías, estuvieron a la orden del día, sin embargo a la hora de la decisión final, ambas líneas artilleras de mostraron tener la pólvora mojada, finalizando el encuentro con igualada equitativa, aunque por dominio, tesón y entusiasmo, los locales bien se hicieron acreedores a mejor resultado.

FUTBOL REGIONAL

CUIDA ESTA PAGINA: GABRIEL GENOVART

El colegiado Sr. Jaime Suau, bien.

Cardessar: Forteza (G. Llodrá); Llodrá, Amer, Santandreu; Caldentey, Miquer; Pascual (Grimalt); Mestre, Bauzá, Fornés, Ballester. Viletense: Juarros-Morcillo, Seguí, Ferrer (Ramírez); Torres, Ferrer; Pulgar, Vilanova (Vidal), Prieto Font y Jiménez.

MALLORCA, 3

SERVERENSE, 0

Nuevamente el juego genial de los muchachos «granates» reapareció en el Luis Sitjar. Una de sus clásicas salidas fulgurantes, otra vez se pusieron en práctica, y por mucho que intentaron controlar los expeditivos defensas visitantes tal dominio arrollador como ejercieron sus oponentes, todo fue en vano, ya que a los 20 minutos Mendez, coronando un avance de toda la delantera batía por primera vez a Llaneras.

Reanudado el encuentro tras los minutos de descanso, la misma tónica imperó, dominio agobiante de los «bermellones», traducido en dos nuevos tantos a cargo de Manolo Collado y del incisivo Barto-

li, que puso en clara franquicia el logro de los dos puntos.

El colegiado Sr. Arbona, bien. Serverense: Llaneras; Riera, Pui-gros, Morey; González, Bauzá; Ser- vera, Massanet, Tous, Suñer y Martínez.

Mallorca: Bisañez; Garau, Rubio Tur; Guardiola Llabrés; Mendez Tugores, Collado, Nadal, Bartolí.

SANTA EULALIA, 10

AT. BALEARES, 2

A las órdenes del colegiado señor González Carrillo, que su feliz actuación los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Santa Eulalia: Romera; Gómez Forteza, Holgado; Serra, Sabater; Ruiz, Timoner, Company, Morro, Torres (Ardiz).

Atco. Baleares: Haro; P. Haro, Chano, Calafell; Reus, Munar (Genovart); Amer, Ramis, Salom, Villa y Romero.

Memorable actuación del conjunto del «escapulario» tras fantástica actuación de todos sus componentes, ante un enemigo, falto de mordiente, ilusión y sobre todo, sincronización en todas sus líneas.

Tres goles campeaban en el carrillero al término de la primera

parte, incrementado con otros siete más que convirtieron en «sensacional» el resultado final de este desigual encuentro, goles conseguidos por Company (5), Ruiz (3) y Timoner (2) mientras los blanquiazules acortaban tan severa derrota por mediación del «ariete» Salom.

Matrícula de honor para todos los jugadores locales muy especialmente para los cinco «lebreles» de su línea delantera, y por los visitantes, todos rayaron a la misma altura de mediocridad.

Matrícula de honor para todos los jugadores locales muy especialmente para los cinco «lebreles» de su línea delantera, y por los visitantes, todos rayaron a la misma altura de mediocridad.

SAN JAVIER, 2

PORTO CRISTO, 0

A pesar que el primer tiempo finalizó con ventaja mínima local, ello no fue obstáculo para que se viera un bonito encuentro, ya que ambas delanteras se emplearon con mucha movilidad, desperdiçando bastantes ocasiones propicias para lograr algo positivo, más que nada, debido al fuerte vendaval que azotaba el recinto de juego del nuevo campo «Miguel Nadal». Se llevaban jugados 30 minutos de este primer período en una jugada a cargo de Pérez y Rodríguez, dió ocasión a este último

para lograr el primer gol. Minutos después, San Javier fue castigado con penalty, que Vázquez se encargó de neutralizar, en un parador sensacional.

El correo conjunto del Porto Cristo, siguió presentando en grado sumo, hasta que faltando pocos minutos para el final un avance en tromba de los «lebreles» locales, el balón fue interceptado por un defensa con las manos no obstante el colegiado concedió la ley de la ventaja, que fue estupendamente aprovechada nuevamente por Rodríguez para in-crustar el balón en la red.

Todos los 22 contendientes, merecen ser destacados, dado el pundonor y entusiasmo que pusieron a prueba, sin embargo en las filas locales, se notan algunos fallos, debido a las bajas obligadas que tienen que sufrir, y es de esperar que con la próxima incorporación del recluta del campamento de Aviación de Zaragoza, (cuya falta tanto se nota en el engranaje del conjunto) San Javier vuelva a ser lo que siempre fue: Uno de los más potentes equipos del grupo.



PEREZ del San Javier

El colegiado Sr. Nadal, bien en su labor:

San Javier: Vázquez; Sureda, Rodríguez, Florit; Carrasco, Llabrés, Pérez, Serra, Sampol, Romo y Mo- ya.

Porto Cristo: Homar; Suau, Gomis, Serrano; Caldentey, Barceló I; Barceló II, Ferrer, Suau, Lexa- ca y Pascual.

Resultados y Clasificaciones

II REGIONAL

Grupo A

A. S. Cotoner, 2 - Cide, 2
Róttel, 1 - Arenas, 2
Sóller, 1 - Atahualpa, 0
Buñola, 3 - Soledense, 2
V. Lluç, 4 - At. Sta. Maria, 1
Marina, 2 - Insular, 1

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Sóller	9	7	1	1	25	6	15
Virgen Lluç	10	6	2	2	21	15	14
Arenas	10	6	1	3	23	16	13
Atahualpa	9	5	2	2	21	12	12
Róttel	10	5	2	3	21	14	12
Soledense	9	5	1	3	16	14	11
Sta. Maria	9	4	2	3	21	13	10
Buñola	9	5	0	4	21	18	10
CIDE	11	3	2	6	14	30	8
Insular	9	2	3	4	9	14	7
S. Francisco	8	2	3	3	11	15	7
At. S. Maria	9	3	0	6	14	20	6
Marina	10	2	1	7	16	25	5
A. S. Cotone.	10	0	2	8	11	32	7

Grupo B

Cultural, 3 - Trípulinos, 1
Andalucía, 0 - Santanyi, 0
Colonia, 9 - Alcudia, 0
San Juan, 2 - Arenal, 0
A. Felanitx, 4 - Montauva, 1
S. Salines, 1 - Villafranca, 1

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Ses Salines	8	6	2	0	33	12	14
Villafranca	9	5	3	1	14	11	13
Cultural	8	6	0	2	28	11	12
Colonia	8	6	0	2	32	13	12
Escolar	7	4	1	2	21	13	9
Santanyi	8	2	5	1	11	8	9
San Juan	8	4	1	3	22	17	9
Alcudia	9	2	3	4	11	28	7
Arenal	9	3	0	6	15	19	6
Montauva	8	2	1	5	12	18	5
Trípulinos	8	2	0	6	15	22	4
Andalucía	8	1	1	6	7	30	3
At. Felanitx	8	1	1	6	13	33	3

AFICIONADOS

Sta. Eulalia, 10 - At. Baleares, 2
Cardessar, 0 - Viletense, 0
S. Javier, 2 - Porto Cristo, 0
Mallorca, 3 - Serverense, 0
Escolar, 1 - Poblense, 1

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Poblense	10	8	1	1	22	4	17
Mallorca	10	8	1	1	47	7	17
San Javier	9	5	4	0	26	12	14
Sta. Eulalia	10	7	0	3	33	16	11
Viletense	10	4	3	3	13	15	10
Escolar	10	4	2	4	19	19	10
Cardessar	11	4	1	6	18	22	9
Altura	8	3	1	4	10	13	7
Serverense	10	3	1	6	10	17	7
Porto Cristo	10	3	1	6	12	21	7
At. Baleares	10	3	0	7	12	35	5
Amasol	10	2	1	7	14	29	5
Sóller	10	2	0	8	9	33	4

Este es el nuevo símbolo del "marketing acelerado"

(Vea lo que puede ofrecer incorporándolo a su distribución)

Teniamos un creciente servicio de carga aérea; ahora, con la creación de Cargo Iberia, lo hemos convertido en un "Sistema de distribución mundial de carga aérea".

En todos los mercados del mundo, usted ya puede desarrollar un Marketing acelerado consistente en:

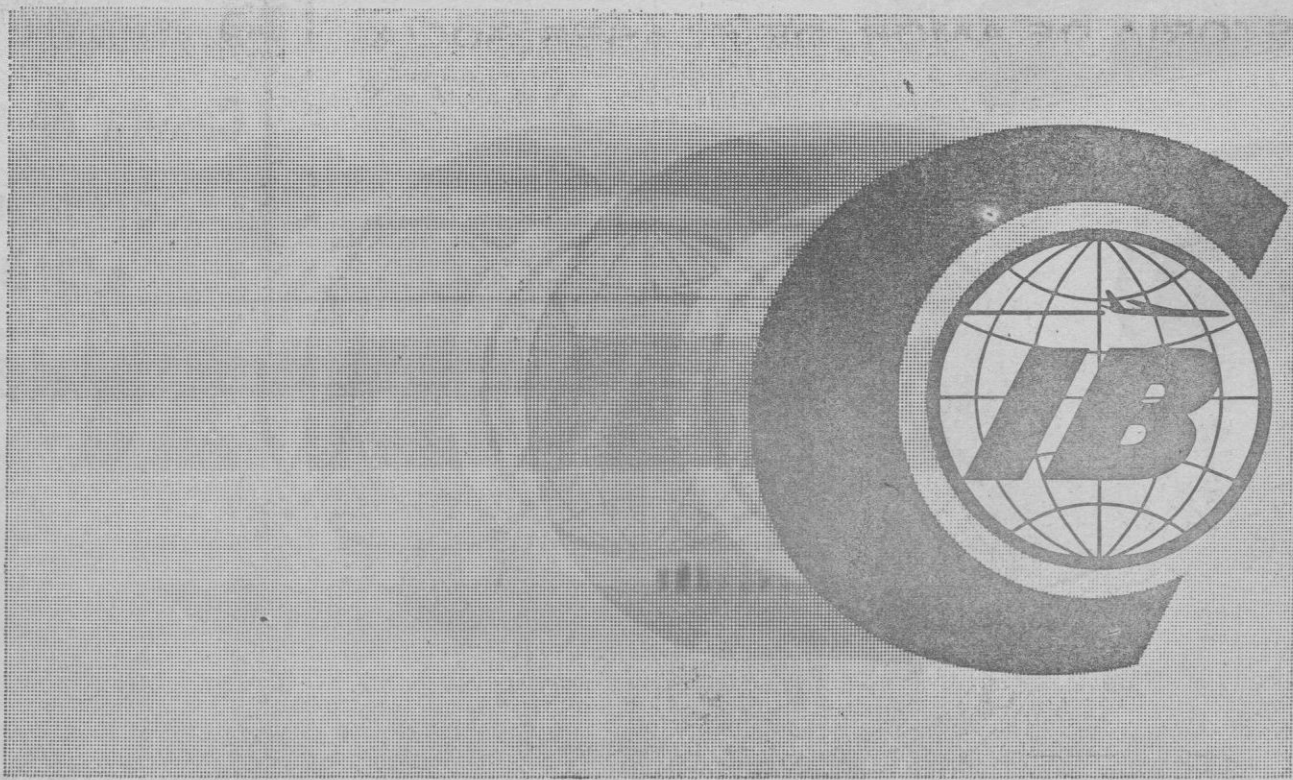
- Llegar a los mercados antes que su competidor.
- Llegar antes al deseo y a la acción de compra del consumidor.
- Hacer más nuevas las novedades.
- Hacer cotizar más esta primacía en la novedad.
- Hacer más rápido el giro de su capital y obtener beneficios más inmediatos.
- Disminuir sus costos de embalaje.
- Disminuir sus ciclos de almacenamiento.
- Disminuir la prima del seguro.
- Disminuir los riesgos de pérdidas y robos.
- Garantía de aviso urgente al destinatario.

Consúltenos su plan de transporte actual. Le estudiaremos una oferta concreta técnicamente rentable. Dirijase a una Agencia de Carga o a cualquiera de las oficinas de Iberia, Líneas Aéreas Internacionales de España.

Para un "Marketing acelerado", aero-envíe con nosotros.

IMPORTANTE:

Pronto podrá beneficiarse de la distribución de su carga a través del nuevo Terminal de Carga automatizado, en Barajas.



divisiones metálicas

DIFISA

Máxima combinación:

RESISTENCIA · ELEGANCIA · PRECIO

NO PRECISA OBRAS

ALUMINIO EXTRUSIONADO y ANODIZADO

DIFISA

Tel. 223335 - PALMA DE MALLORCA

BARCELONA: Gran Sarguero, 16 - Tel. 2134545 - 2137158

MADRID: Palaflores, 3 - Tel. 2238280

LOS ESTRENOS

LA TRADICIONAL FAMILIA BRITANICA
Comenta: CINEFILO

«LA FAMILIA CROMPTON»



Norman Harwich

Producción: Memorial. — (Londres). — 1969. — Guión: Bill Nugthon. — Director: Peter Hammond. — Música: Douglas Gamley. — Fotografía (technicolor): Montaje: Ferguson Mc. Donell. — Sonido: R. Gregory. — Intérpretes: James Mason (Raf Crompton); Susan George (Dany Crompton); Diane Cowlan (Florence); Red Barrie. Avril Eger, Frik Windson, Marjorie Rodes.
Duración: 106 minutos.

Raf Crompton es un hombre de principios y se mantiene firme en su hogar manteniendo sus derechos y exigiendo unos deberes que cree imprescindibles para que los miembros de su familia tengan un carácter cuando funden su propio hogar.

Yo creo que un film como éste de vez en cuando resulta conveniente, especialmente ante

tanto film erótico por sí, tanta crítica hacia unas generaciones que se encontraron con muchas más dificultades que las actuales, tanto ensañamiento contra el matrimonio y tanto joven contrario que no sabe apreciar el sacrificio de sus mayores.

Creo que resulta oportuno y es conveniente que el público —que no tiene tan mal olfato como se cree— lo comprenderá y acudirá en masa para ver este film que, en cierto modo, es un canto a la familia tradicional que tiene sus fallos, como todo lo humano, pero muchas más cosas mejores de lo que creen sus detractores.

Esta fuera de discusión que este D. Erre que Erré británico tiene un exceso de orgullo y se pasa de la raya al exigir a sus familiares una disciplina que va siendo día a día, menos corriente pero también es verdad que la familia y la sociedad se desmoronan por una falta absoluta de autoridad o de un paternalismo mal entendido. Crompton no quiere que a los suyos les suceda lo que a él le ocurrió y si sus hijos le temen por su excesiva severidad —lo que no está bien— por otra parte le admiran y se sienten a gusto entre el orden que en la casa reina fruto de la reunión entre el padre y la madre.

El film resulta un buen estudio de caracteres y ambiente, conocemos las familias trabajadoras británicas que viven sin lujos pero decorosamente. Guionistas, direc-

tor e intérpretes consiguen una obra bien estudiada donde todos los elementos han sido perfectamente dosificados. Sólo el final resulta forzado aunque, en realidad, es lo que el público quiere, resultando ejemplar en el sentido en que cada uno cede lo que debe ceder o gana lo que debía ganar. Es lo más endeble de una película en la que Peter Hammond hace, con su equipo, maravillas en el reducido complejo de decorados donde ha sido filmada. Los exteriores de una típica barriada obrera inglesa resultan muy funcionales al tema así como la banda sonora tanto la original como la música de Haendel, compositor preferido del pater familias que va desapareciendo.

Creo que el film que comentamos demostrará que al público le gustan las historias con calor humano y que no todo lo que hoy se desprecia es totalmente malo, como no lo es todo lo nuevo. Esto por descontado.

musica

AUDITORIUM

HOY, CONCIERTO DE GONÇAL COMELLA CON LA ORQUESTA SINFONICA DE MALLORCA

Realmente el anuncio del concierto homenaje a Beethoven, programado para hoy ha despertado expectación.

Esta tarde, en el Auditorium, a las 7.30 horas, la Orquesta Sinfónica reanudará sus conciertos, que se espera sean bastantes en esta temporada. Como siempre sucede de la puesta en marcha de la Orquesta resulta un esfuerzo impropio y al principio de temporada no puede contarse muchas veces con todos los valiosos elementos que la integran, lo cual hace que la misma parezca desnuda. Pero los elementos restantes hacen el esfuerzo y superándose consiguen llevar a término el Concierto.

La Orquesta ha ensayado de firme y es de esperar que con la valiosa colaboración de Gonçal Comella, este extraordinario violinista del

cual no cabe decir más que es uno de los más perfectos del mundo en la actualidad, conseguirán darnos un concierto beethoveniano en el que la dignidad de la interpretación corra parejas con el genio germánico.

La casi milagrosa supervivencia de la Orquesta, conseguida gracias al tesón y esfuerzo de los abnegados profesores que contra viento y marea siguen firmes en su denodado esfuerzo, necesita de la colaboración y comprensión de todos Se espera un abundante público.

La Junta de la Orquesta nos ruega que recordemos a todos los Sres. abonados, la imposibilidad de repartir a domicilio las entradas, que deberán ser recogidas en el Círculo de Bellas Artes o en la taquilla que especialmente para ellos se habilitará en el Auditorium.

ORQUESTA SINFONICA DE MALLORCA

CONCIERTO

AUDITORIUM, hoy, miércoles, a las 7:30 h.

Dedicado especialmente a Beethoven

Solista: **GONÇAL COMELLAS**

programas Para hoy

TEATRO

SALA MOZART (Auditorium). Tel. 234735. Climatizado Martes a sábado 10 noche; jueves y sábados 6'30 tarde. Compañía de Teatro inglés en Mallorca. PRIVATE EAR & PUBLIC EYE

SALA DE ARTE Y ENSAYO
RIALTO. — Cerrado hasta jueves inclusive por cambio instalación.

CINES DE ESTRENO

ASTORIA. — (Climatizado). — Desde las 3'00: «EL ZARZAL», Richard Burton, Barbara Rush. Director: Daniel Petrie, en technicolor; y «JUNIO 44» en scope-color. — (May. 18 años)

AVENIDA. — (Climatizado). — Desde las 3'15: «LA HORCA PUEDE ESPERAR», con John Hurt, Pamela Franklin, en color-scope; y «YO SOY LA REVOLUCION» en 70 m.m. color. — (Mayores 18 años)

SALA AUGUSTA. — (Climatizado). — Desde las 3: «GIGANTE», en technicolor, con Elizabeth Taylor, Rock Hudson y James Dean. Dtor. George Stevens. — (Tol. menores)

AUDITORIUM. — (Climatizado). — Desde las 3: «GRAND PRIX», con James Garner, Eva Marie Saint, en 70 m.m. y metrocólor.

SALA BORN. — (Climatizado). — Desde las 3'00: «LA DECENTE», en eastmancolor, con Conchita Velasco; y «LA NOCHE INVITA A MATAR». (Mayores 18 años)

TEATRO BALEAR. — Desde las 3'00: Todd-Ao. — «AEROPUERTO», con Burt Lancaster, en 70 mm. y technicolor; y Complementos. — Horario del film: 3'45 - 7 y 10'15.

CAPITOL. — Desde las 3'30: «TENGO QUE ABANDONARTE», de Corin Tellado, en eastmancolor, con Esther Riera y Jaime Toja; y «DEMASIADOS SECRETOS PARA UN HOMBRE SOLO», scope-color, con James Coburn. — (Mayores 18 años)

HISPANIA. — Desde las 3: «TENGO QUE ABANDONARTE», de Corin Tellado, en eastmancolor, con Esther Riera y Jaime Toja; y «DEMASIADOS SECRETOS PARA UN HOMBRE SOLO», scope-color, con James Coburn. — (Mayores 18 años)

JAIME III. — (Climatizado). — Desde las 3'00: «LA FAMILIA CROMPTON», con James Mason, Susan George. Director: Peter Hammond, en technicolor; y «EL AVENTURERO DE LA ROSA ROJA», en color. — (May. 18 años)

METROPOLITAN. — (Climatizado) «DON ERRE QUE ERRE», Paco Martínez Soria. Director J. L. Saenz de Heredia. color; y «DOS CRUCES EN DANGER PAIS». color. — (Autorizado todos los públicos)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00: «TENGO QUE ABANDONARTE», de Corin Tellado, en eastmancolor, con Esther Riera y Jaime Toja; y «DEMASIADOS SECRETOS PARA UN HOMBRE SOLO», scope-color, con James Coburn. — (Mayores 18 años)

RIVOLI. — (Climatizado). — Desde las 3'15: «TRAFICO ILEGAL», en technicolor, con Vince Edward, Diana Dors. Director: David Miller; y «LAS AMIGAS», en color. — (May. 18 años)

CINES DE REESTRENO

DORADO. — Desde las 3'30: «LOS HEROES DE TELEMAR», Kirk Douglas y Richard Harris, en technicolor; y «CARTAS BOCA ARRIBA», Eddie Constantine. — (Programa económico)

FANTASIO. — Desde las 3'00: «LA VUELTA AL MUNDO BAJO EL MAR»; y «AL VOLANTE Y A LO LOCO».

SALAS DE FIESTA

- ★ **BARBARELA.** — Cada noche baile.
- ★ **BACOMC.** — Cada noche baile a partir de las 21'20 hasta las 4'30
- ★ **CABAL.** — «La discoteca de Palma». Baile sin interrupción desde las 19 horas hasta las 4 de la madrugada.
- ★ **CASA VALLES.** — Todos los días baile y atracciones
- ★ **CHEZ NOUS.** — Todos los días, orquesta «Los Dinos-70» con Miguel Moreno.
- ★ **EL BAPCO Night Club.** — Tarde y noche baile
- ★ **PATIO ANDALUZ FELIPE.** — Todas las noches canciones y bailes flamencos.
- ★ **TAGOMAGO.** — Abierto todas las noches. Baile y atracciones. Desde las 2'30 h. el mejor «Jazz» de España, con Tete Montoliu, Jaime Marqués, Cosme Adrover, etc.
- ★ **TITO'S.** — Todas las noches baile y atracciones.
- ★ **TROCADERO.** — Tarde y noche: baile y atracciones.
- ★ **S'ESCAR.** — Cada noche baile y atracciones.

PELOTA NACIONAL

FRONTON BALEAR. — Todos los días: Función. Laborables, 4'45. Festivos y visperas, 4'30. Entrada gratis

FOMENTO DEL TURISMO

GRUPO EXCURSIONISTA
Para el próximo domingo día 22, se organiza la excursión de «Volta d'es General», «Port d'es Canonge», Bañalbufar. Para detalles e inscripciones los interesados podrán dirigirse a la Sociedad. — Av. José Antonio, nº. 1 - Pral.

DELEGACION DE LA JUVENTUD

CONCURSO DE BELENES

La Delegación Provincial de la Juventud, convoca un Concurso Provincial de Belenes con arreglo a las siguientes BASES:

1. — Podrán tomar parte previa inscripción los Centros de Enseñanza de cualquier tipo o grado, las Asociaciones y Entidades.
2. — En las localidades de la provincia las inscripciones se efectuarán en las Delegaciones Locales de la Juventud En Palma de Mallorca, dichas inscripciones deberán formalizarse en la Delegación Provincial de la Juventud (Pza. Obispo Berenguer de Palou).
3. — Las inscripciones a que alude el apartado anterior, se cestrarán el día 12 de diciembre próximo. En el momento de inscribirse deberán facilitarse los siguientes datos:
 - a) Nombre del Centro, Asociación o Entidad.
 - b) Domicilio social donde quedará instalado el Belén.
 - c) Fecha en que quedará totalmente instalado.
4. — Una vez cerrado el plazo de inscripción se notificará a los inscritos fecha en que se procederá a visitar los Belenes por el Jurado Calificador, así como el número de Premios que se otorgarán y cuantía de los mismos.

Lea «BALEARES»

CAPITOL

AUDITORIUM

HISPANIA

MAÑANA ANO TORPES

TODA LA FURIA DE LAS VIOLENTAS AVENTURAS DEL OESTE EN UNA HISTORIA DE AMOR, DE CLASES SOCIALES, DE VENGANZA Y DE MUERTE

PETER LEE
LAWRENCE

ALBERTO
DE MENDOZA

Manos Torpes

WARREN FILMS

con **PILAR VELAZQUEZ**
Y LA COLABORACION DE ANTONIO CASAS en el papel de "WARREN"
DIRECTOR **R. ROMERO MARCHENT**
UNA PRODUCCION DE AITOR FILMS
EASTMANGOLOR PANORAMICA



Si él diseñara un coche, insistiría en estabilidad a toda prueba.

Quien está acostumbrado a tomar curvas a todo gas, exige suspensión de primera. Pues el 1200 se lo da hecho.

Tracción delantera, barras estabilizadoras y de torsión trabajan coordinadas para darle el mejor agarre a la carretera. Ningún otro coche en su categoría de precio tiene un sistema tan seguro.

Para completar estos adelantos técnicos, el 1200 ofrece nuevos toques de lujo

y comodidad: Asientos delanteros reclinables. Techos y pilares interiores tapizados con vinilo perforado. Asideros sobre las puertas. Luces intermitentes en las aletas delanteras. Encendedor que nunca falla. Llave en la

guantero y doble bocina. Embellecedores de ruedas y espejo retrovisor exterior. Todo eso como equipo de serie.

Una vez más, gracias por habernos dicho cómo quería su coche.



 **CHRYSLER**
ESPAÑA S.A.

Simca · Barreiros · Dodge

Simca 1200: el coche que usted diseñaría